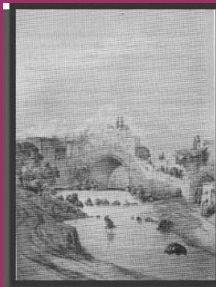


رئ و شوینی



شانۆ

له كۆن دا و شانۆ له رۆژهه لاتى كوردستان



برایم فهرشی



رئ و شوینی شانۆ له کۆندا و شانۆ له رۆژههلاتی کوردستان
برایم فەرشی
ب. فەرشی
ب. فەرشی ؟

ناوی کتیب
نووسەر
تایپ
کاری دیزاین و کامپیوتیر
چاپی یهکهم

.....
.....

کۆمهڵیک له بابتهکانی ناو ئهو کتیبه پێشتر له گۆوارهکانی کوردستان، باشوور، باکوور و رۆژههلات و دهرمهوی ولات
له نیوان سالانی ۱۹۹۵ تا ۲۰۰۵ چاپ یان له ریگای ئینترنێتیهوه بـلاوکراونهتمهوه. بـریار بوو سالی ۲۰۰۵ ئهم کتیبه له
باشووری کوردستان بـلاو کریتهوه، که هیشتا سهری نهگرتوهوه.



بۆ لەیلا بەدرخان سەماکەری کورد



من ئێرانی نیم....من کوردم .

باوەگەورەیی من سازا دەیی خاوەن تاج و تەختی کوردستان بوو، کە لە نێوان سنورەکانی ئێران، تورکیا و سوریه‌دا هەڵکەوتوو. بەلام لەو کاتەو کە تورکیا بە سەر و لاتدا زال بوو، سازا دەکانی سەر بەخۆی بنه‌مالەیی ئێمە بە درێژایی ئەو ناوچە پان و بێرینە لە بەک جۆبوونەتەو. من لە تورکیا لە دایک بووم لە کۆنستانانتیپۆل. ئەو کاتەیی کە من زۆر منداڵ بووم لە گەڵ دایک و لاتم بەجێ هێشت و چوومە میسر و کاتی منداڵیم لەوێ رابوارد. من تەنیا دواي شەر (شەری یەکمەمی جیهانی) هاتم بۆ ئورویا و لە سویس خەریکی دەرست خویندن بووم. من هەمیشە سەماکردنم پێخۆش بوو. لە میسر ئەو کاتەیی کە منداڵ بووم لە رێی سەیرکردنی سەمای بەکۆمەڵی ژنانەو خۆم بەشیوەیه‌کی خۆرسک فیری سەماکردن کرد. من ناتوانم خۆم فیری قالبیکی سەماکردن بکەم. من بە وێنەیه‌کی خۆرسک بە بەکار هێنایی تێمەکانی خەلک پەسەند لە نیستیلی سەر موەدا سەما دەکەم. من هەروەها سەما دەخولقینم. هەروەک دەبینن، هیچ کام لەو سەمایانە بێج و بنه‌وانی تاییه‌تیان نییه‌، بەلکۆ لە بەدییه‌تیانی بیرو میشک و زموقی خۆم. ئەو کاتەیی کە من سەما دەکەم زۆر کەلک لە قاچەکانم وەرناگرم، من بە گشتی لە سەماکردندا دەست و لەشم بەکار دەهێنم. ئەو کاتەیی کە من منداڵ بووم سەماکردن شتیکی بوو بۆ رابواردنی کات، من پێمخۆش بوو کارگەلیک بکەم هەر وەک ئەو کەسانە کە خۆیان فیری پێانۆلێدان یاخو گۆلدۆزی کردن دەکەن، «بەو پێیه‌ من خۆم فیری سەماکردن کرد.» بە دواي مردنی دلتەزینی باوکەدا، ئەمیر، من و لاتێ شۆرش و ئازاوەلێدراوی تورکییه‌م بەجێ هێشت و سەماکردن بوو بە سەرەکیترین مەبەست و ئامانجی ژیاانی من. من سەفەرم کرد بۆ ئوتریش، ئالمان و سویس و بە دواي یەکمەمین نمایشەکانم لە زۆربەیی شارەکانی گەورەیی ئەم و لاتانە، بەرنامەم پێشکەش کردووە و بوومەتە دانیشتووی شاری پارێس لەو شارەیی کە بەدواي دوو تەک پەردەیی نمایشیدا بڕیارم دا سالیکی سەبارەت بە رێ و رەسمی ئاییینی ئێرانی کۆن، مەزدا ئیسمی (Zoroastrism)، میسر، هیند و سەماکانی ئاییینی رۆژە لاتێ Oriental sacred Dances لێکۆلینەو بەکەم.

لە کۆمیدیای، ۱۹۳۰/۱۲/۹

سەرچاوە: Susan Meiselas: Kurdistan In the shadow of History



پێرست

باس و لیکۆلینهوه

رئ و شوینی شانۆ له کۆن دا و شانۆ له رۆژههاتی کوردستان
ئەفسانە و ئۆستورە و ئایین وەک سەرتای شانۆ
ماد و ئۆستورە و ئەفسانە و ئایین

گاتاکان یەكەم شانۆنامە

تیی کوسە و چوینی کایە
شانۆ

شانۆ له رۆژههاتی کوردستان
میژینهی شانۆی کرمانشاه
سنه‌ی نهرده‌لان

موکریان

دروازه‌ی باسیک بۆ شانۆ و میژووی شانۆی کورد
شانۆنامە کوردی
شانۆی کوردی
هه‌ڵپه‌رکی کوردی
موسیقی کوردی



میژوو

کورتەیه‌ک له سه‌ر شانۆی دایکی نیشتمان

سه‌رده‌میکی نوێ
کۆمه‌له‌ی ژ.ک و شانۆنامە
نووسه‌ری دایکی نیشتمان
سالی پێشکه‌شکردن
ناوه‌ڕۆکی شانۆنامه‌که
ماوه‌ی شانۆکه
سه‌رده‌مکان
که‌سه‌کان
کات

ده‌ورگیره‌کان (شانۆگیره‌کان)

ده‌سته‌ی موسیقا

دیگۆر و سه‌حنه

په‌رده

جل و به‌رگ

گریم و ئارایش

کارگیر

وینه‌گری شانۆ

کاری چاپ

چۆنیه‌تی پێشکه‌ش کردنی شانۆ

بینه‌رانی شانۆ

بۆچوونی خزم و که‌سی ده‌ورگیرانی شانۆ

شانۆنامە‌ی کۆشکی ئاوات

شانۆنامە‌ی دایکی نیشتمان پلانی سیاسی کورد



٥٠ سال نمایش و شانۆ له بۆکان

دهستیکی نمایش له بۆکان
 تیپی شانۆی لاو (گروه تئاتر جوان بۆکان)
 شانۆی ئازاد
 دیسان تیپی شانۆی لاو
 که لاسی شانۆ
 بالته
 کوری خاک
 شانۆی لاو و شانۆی میرمندال
 منداله‌کان و سه‌گگهل
 دوری غم‌ریب
 فستیوالی شانۆی شارستانه‌کان
 ده‌وریکی نوێ
 سه‌گگهل له جی خه‌ماندا
 مامه‌ی زنجیر هۆنهرمه‌وه
 ژیا‌نی نوێ
 شانۆی لاو له ناو خه‌لکدا
 ئه‌نجومه‌نی عیلمی و ئه‌ده‌بی
 شانۆنامه‌ی بێده‌نگ
 مانگرتن په‌که‌م شانۆ به‌ زمانێ کوردی
 خودم‌وختاری یانی چی؟ دووا به‌ره‌م
 شه‌ر و شانۆ
 وته‌یک بۆ میژوو
 حیزب و شانۆ
 شانۆ له‌ژێر ده‌سته‌لاتی چه‌ک و نایبندا
 که‌له‌ سپی
 کۆمیدی شاهنشاهی به‌ شیوه‌ی ئیسلامی
 نمایشگاه
 رسم بر این است
 گم
 بهار در بهاران
 باز باران
 پنجره‌ای بر باده‌ها
 دام
 مه‌سیح هرگز نخواهد مرد
 در حزوری باد
 محرمانه
 شب و گربه زیر طاقی
 قسری خورشید
 حکایت دخمه‌ای بر سکو

پاش ٥٠ سال

تیپی شانۆی کانی (ئه‌هورا)
 تیپی شانۆی ئاماره
 وینه‌کان



باس و لێکۆڵینهوه



رێ و شوینی شانۆ له کۆن دا و شانۆ له رۆژههلاتی کوردستان

رۆژههلاتی ولاتیک به ناوی کوردستان

بو ئهمه ی وینهیهکی زهلال له شانۆی رۆژههلاتی کوردستان بکیشری، گهرمه که بگوتری رۆژههلات بهشیکه له ولاتیکی ناسر بهخۆ به ناوی کوردستان، که باکور و باشورو رۆژئاواکهی زهوت کراوی سی ولاتی ترن که هیچ پێومندییهکی کۆنی میژوویی، رهگهزی، فهرهنگی، فلهسفی و ئاینیان به نهمهوی کوردموه نییه. ولاتی کوردان بهشیک بووه له سهرزمینیکی مهنتر که یا له ژێردسته لاتى ماد (میدی) باپیرهگهره ی کوردان یا (پارت) باپیره ی فارس و تیره ی تر بووه .

"ئاربا" یههکان به پێی بهراوهردی جوراجور، که ناسلمیندری، سی ههتا شەش ههزار سال بهر له زایی بهرمو شوینی ئهمپرویان هاتوون. مادهکان ههر لهکهناری دهریای کاسپین (خهزم) موه ههتا گۆلی وان و لهویشه ههتا دهریای رهشیان گرتوه، شوینی که ههر نیستاش لێ نیشهجین. لهو سهرزمینه رهگهزی تر نیشهجی بوون، وهک ئاشوریهکان، مانناکان، میتانی و ئورارتوکان (باس ههیه که ئهم سینیانهی دوایه ههر له رهگهزی ماد بوون). جگه لهوه رهگهزی تریش ههبوون که به خوشی یا به زۆری له ناو مادهکاندا تاونهمهوه و فهرهنگ و هونەر و ئایینی هاوبهش یا تیکه لاویان لهگهڵ مادهکان پیک هیناوه. ئهوه نهک میژووی ماد، بهلکو میژووی زۆر له خهڵکانی تری سهر گۆی زهوی دهرینهوه و له هیچ شوینیکی سهر گۆی زهوی، نهمهوی سهتا سهت "خالس" بوونی نهبووه و ههموو نهمهوهکان له گرووپ و دهسته و تیره ی جیاواز پیک هاتوون و به پێی دریزی بهیهکهوه ژیان، یهکیان گرتوه و یهک زمان و فهرهنگ و داب و نهريت و ئایین ز ألوه، یان زال کراوه و ئهمرویی گوتنه، ناسیون و نهمهویان پیک هیناوه. ئهوهی مادهکان چییان بهسهر هاتوه و چون سهرکهوتوون و چون داکهوتوون و چون بوونه کوردی پارچه پارچهی ئهمرو، چیروکیکی فره تفت وتال و جار جار شیرینه که باس و لیکولینهوهی تایبهتی ههلهدگر و دهبی بکهوته سهر سهکوی شانۆ پهردهی سینهما.

ئهمرو رۆژههلاتی کوردستان به رسمێ رۆژئاوی ئیران دهرینهوه که له ژێر ناوی ستاندا پارچه پارچه کراوه و وا نیوژی دهرکری، ئیلام، لورستان، کرمانشاه، کوردستان، نازرباتجانی رۆژئاوا، ههروه هابهشیک زوری کورد له کۆنهمه بۆ بهشکهانی تری ئیران راگوزارون یا خۆ لهکۆنی کۆنهمه لهو شوینانه نیشهجین، وهک نازرباتجانی رۆژههلات، ههمدان، زهناجان، قهزوین، گیلان، مازندهران، خوراسان، مهرکزی و تاران.

نهفسانه و ئوستوره و ئایین وهک سهرتای شانۆ

مرۆقی دووبی بچکولانه له حاند با و بۆران و بهفرو باران و بوورکان و بوومهلهززه و سیلاو و وشکسالی و ههر متریشقه و دهمیان کارهساتی سروشتی مهن که دهبونه هوی له ناوچوونی ژیان و مرۆف و زبندمهران، کهم توانا بوو، ئه مرۆقه بچکولانهیه دمهکته نوارین و بیرکردنهوه و پرسیارکردن له خوی، "له کویه هاتووم؟ بۆ کوی دهم؟ بۆ هاتووم؟ بۆ دهم؟ ئهم رووداوه سروشتیانه چین؟ رۆژ، شهو، سهرما و گهرما چۆن دین و چون دهم؟ ئهم گۆرانکاریانه به دهستی کێ نهجام دهرین؟ چ دهستیک، چ هیزیک له پشت ئهم کارهساتانهیه؟ چۆنه خۆر جار ههیه دنیا دهبووتینی، باران به سیلاو ههموشت رادهپنجی، با و گێژ لهوکه دارو دهم له بنرا دهر دین، بوومهلهززه و بوورکان ئهر د له بهر یهک دهم و ههموشت ههلهلوشن و مرۆف ههچی پیناکری؟ چۆنه خۆر ههم ژیانبهخش و ههمیش سووتینه؟ چۆنه باران ههم دلرفین و ههم تووریه؟ چۆنه با نهرم و لهش فینککه موه و له ههمان کات سهرکش و رووخینه؟"

ئهم پرسیارانه و گهلهکی تر مرۆقی بهرمو بیرکردن، ترس له "هیزی نادیری پشت رووداوکان" و بهرمو نهفسانه و ئوستوره و ئایین، پهرستش، کرۆنۆشیردن، پارانهوه، خهیالات، ریتوال و ریشوینی ههمهرنگ و ههمهجوو، سهما، چرین، نمایش و پیکهینانی داب و نهريت بردوه.

ماد و ئوستوره و نهفسانه و ئایین

مرۆقی نیشهجی له سهرزمینی ناسیای بچکوله و ناوچومان به تایبهت ماد و پارت پهیرموی میترا و ئاناھیتا بوون. میترا خوی رۆشنایی و گهرما بوو که روالهتی له خۆدا نیشان دراوه، ئاناھیتا خوی ناو و روونکی و روونبوون بوو. له ئایینی میترا، گا نیشانهی ژیان و ئاوابوونی زهوییه! گا له شهو له گهڵ ئهمژیهی داگیرکهری زهوی دهبی، له ناو زگی پاره پاره بوویدا شهتلی ژبانی زبندمهران شین دهبی و به خوینی سووری ئه ژیان تیرئاو دهرکری و ههلهدها،



نهمهش سهرهتای ر ئ و رسمهتای یه گجاردوله مهندي نایینییه که له دیزمکاندا بهرپادهکرا. ئهم ر ئ و رسمه یه که له مزبکترین رسمهکانی مادمکان بووه. لهم نایینهدا ستران چرین و گورانی گووتن و سهماکردن بهشی جیهانهکراوهی ر ئ و رسمه قوربانی کردنی گا بو میترا بوو. ئهم ر ئ و رسمه به تایبته له روژی له دایک بوونی میترا، که به درو کراوته روژی له دایکبوونی مهسیح، به ناویهکی ر ئ و پێک بهرپا کراوه و په ره ی ساندووه گهشتوته یونان و له و یوه ههتا و لاتانی روژناوا رویشتووه و بوته نایینی زال له ههموو ئوروپا!

بهه چهشنه مروقی مادیی له ریگای ئهم چیرۆکانه و ر ئ و رسمه ی لهو چهشنه و نهفسانه خهیاڵیهکانهوه، بههه نایین رویشتووه و چێبوونی کائینات، چۆنیتهی بوونی خوی و سرووشتی لیکهدهاتهوه و وینهیهکی خهیاالی له هیزه نادیارهکان کیشاوه و پرسباری "بوونی" و لام داوتهوه و له ریگای خهیاال و بیرکردنهوهی غهریزیی، مانای به ژیانی خوی بهخشیه و شوکرانهژیری خواکان و ههروهها سهمبولی خواکان بووه و له ریگای سهما، چرین، نوواندن، دهورگیران و گیرانهوه ههم پێکهینهری فهرهنگی خوی بووه و ههم خولقینهری هونهر و ههمیش مێژووی ژیانی کومه لایهتی خوی دهرخستوه. ههمووی ئهم لایهانه ئهمه له گهه کومه له خه لکێک ئاشنا دهکات، که رهگهکان و توخمی نمایش و نوواندن له کونهوه له ناویاندا باو بووه و پشتاو پشت ر ئ و رسمهکان و فهرهنگی نوواندن و گیرانهوه، سهما و گورانی و چرین بهگشتی گۆستر اوتهوه بۆ سهردهمی ئهمروژی ژیانیان. بوونی نایینی فره چهشن و ر ئ و رسمه ههمه رنگ و شێوهی نوواندن و چرین و سهما و گیرانهوهی ههمهجوور (ناومروک و شێوهی گیرانهوه) له ئیستای سهرزهمینی کوردستان، ئهم راستیهی دهردهخن که نوواندن یهک له رهگه سهرمهکیهکانی ژیانی مروقی کورد بووه. سهما و ههلهپه رکێ، گورانی، هوره، چه مهربی، تازیهگیران، گهمهکانی چوار و مرزی سال و بێ نهژمار ر ئ و رسمه، ههموویان کههسهی نوواندن و خۆنوواندن بوون و ههمن و سهرهتایی کۆنترین ر ئ و شوینی هونهری نمایش و شانو نیشان دهن!

گاتاكان يه كه م شانو نامه

نایینی زهردهشت و ههک نایینی ماد بهتایبهتی و نایینی میلهتانی تر به گشتی، نایینیکی یهکتا په رستیه که ر ئ و رسم و داب و نه ریتی نایینی (نوواندن و گیرانهوهی) له نمایش و گووتن (به شێوهی دیالوگ) نزیک کردوتهوه. گاتاكانی زهردهشت به پێچهوانه ی کتیه نایینییهکانی تر تعنیا نایه گیرانهوه نییه، به لکو پری گفت و گو و دیالوگه، دیالوگ ناویهری ئههورامزدا و نزیکانی بارگای ئههورامزدا، دیالوگ ناویهری زهردهشت و ئههورامزدا، دیالوگ ناویهری زهردهشت و خه لک، به تایبهی هیندی که له سورمهانی گاتاكان، شانو نامه یی و درامایی دهنوین، و ههک سورمه ی ۲۹ که ناوا دهست پیدهکات :

I

«گوشورون» له لای ئیوه (ئههورا مزدا) گلهوگاز منده دهکات:

منت بۆ چی ئافه اند؟ کێ منی چی کرد؟
تووره یی و کاولکاری و کرداری تووند و تیژ،
سهرمرویی و دهست درێژکاری،
ههمووی ئهوانه منیان دهوره داوه.
من جگه له تو پشت و په نایکم نییه،
نه هوه که رزگار که ریکی شایسته به من بناسینه.

II

ئهم کات بنیات نه ری جیهان له “، ئاشا “، ده پرسئ :
چ که سیک شایسته بۆ رابه ری جیهان دهناسی
تا بتوانین دۆستایهتی خۆمان و بهرپرسایهتی
ئاوه دان کردنی جیهانی پێ بیهخشین؟
داخوژی چ که سیک ده که ی بۆ سهرمرویی جیهان
که بتوانی لایهنگرانی “، درو “، و “، تو ره یی “
تیک بشکێنی و له کاریان بخت ؟

III

ئهشا و هلام دهناتهوه :

سهرداریکی ئاواها که له گهه جیهان و خه لک
بێ هقی نهکات و میهربان و بێ ئازار بێ.
که سیک لهوان ناسم که بتوانی پارێزکاران
له حاند بهد کاران بپاریزی.
ئهم که سه له ناو خه لک دا ده بی له ههمووان
به هیزتر بێ ههتا هه کات داوای یارمهتی
بکات به هاواریهوه بچم...

IV

«گوشورون»

بئی گومان “مزداء” له ههمووان باشتر دزمانی
که له ابروردودا خطکی دروژن و دیو چیان کرد
ناگادار همن که له داهاتودا چ دمکن.

« تہورا » تہنیا دادگری جیہانہ.
خواستی وی چی بیی ہمروا دہیئی.

V

که وایه به راستی هسردو و کمان،
من و رموانی جیهان پهر و مر
به دمستی کراوه ستایشی ئه هورا دمکین
و له مهزدا دهخوازین ئارمزی ئیمه بهر او مرده بکات
تا یاریز کاران و رښه مکانیان زیان له دروز نان نغینن.

VI

ئەمۇسا ئەھورامەزدا كە بوونى ژيان لە مەزنى ئەوه، وتى :
 ئايا تۆ سەردار يان رابەرىك كە پىرى رۇناھى بېئاناسى؟
 ئايا بە راستى پەرورەنگار تۆى بۆ رابەرى و پارىزگارى
 « ئافەرىندىن» «ھەنە بۆر دوو»؟

VII

«نه هورا» و «نه شا» به همورا ئهم «مەزەمیان»
 که زیادکەری سەر کەوتنە چۆ کرد، مەزەدای مەزن
 بۆخۆی ئه‌وی بۆ باش کردن و خۆش کردنی جیهان و
 درووستکاران په‌روهرده کرد:
 ئه‌ی بیرخاس کێنه ئه‌ی کەسه‌ی
 که له‌ تۆ به و خه‌ڵک بۆ راسته‌، رێنمونه‌ ده‌کات؟

VIII

تغیا کسینک که من لیره دیناسم که گویی بو
 فیر بو ونه کانی ئیمه شل کرده « زه ردمشت سیبیمانه »
 تغیا ئو خوازیاری ئو میه که سترانه کانی ستایشی
 مازدا بگهینینه گوچکه می خملک.
 هر بویه گفت و رفتی شیرینمان بی بهمشویه.

IX

ئەمە، «گوشورون» ھەلچوو:
 ئايا مەن دەپى بە پىشتىوانى كەردنى مەروۇڭىكى ناتەواو
 پەزى بىم گەي بەدەمە قەسەكانى؟
 بە پەزى مەن ئازەرووى فەرمەنەرەوايىكى بە تەوانام دەرەد
 كەي دېت ئەمە كەتە كە كەسەيىكى بىتەوانا
 بىر مەتە، دەرە مەن بە؟

X

ئەي نەھور! ئەي ئەشنا!
هه‌زي پاشايەتي مەعنەوي بدمرە ئەو!
ئەي بېرخاس!
بېرو هوشىكى خاس و هه‌يمن بده ئەو!
ئەي مەزدا!
منه‌ش ئەو به بمانده‌ي به‌رزي ئېوه دەر مېرم.

XI

کھنگیٰ ٹہشا و بیرخاس و پاشای مه عنہوی
 بولای ٹیمہ دین؟
 ٹہی ٹہور امز دا!



ئێستا بو ئێمه یارمەتی دەرێک هاتوو،
ئێمهش ئامادهی یارمەتی دانی کەسانی وەک ئه‌وه‌ین

گاتاکان به شێعر هوندراونەتەوه و به شیوهی سرود له پهرستشگاکان تیکه‌ڵ به‌حاله‌ت و جۆلانه‌وه و سه‌ما پێشکەش کروان. هه‌رچه‌ند ئه‌مڕۆ پهرستشگاکان له کوردستاندا که‌م بوونه‌تەوه، به‌لام هه‌ر ئه‌مڕۆش شێعر و گۆرانی چهرین زاله به سه‌ر سه‌رجه‌می هونه‌ر و فه‌ره‌نگی کوردا. سه‌ما کردن و گاتاخوێندنه‌وه له زاراوه‌ی هه‌ورامی، خۆی له هۆرچه‌ریندا دهرده‌خا، هه‌روه‌ها پاشماوه‌ی رێورسه‌می کۆنی زهرده‌شتی و ئایینه‌ کونه‌کانی تر، ئه‌مڕۆ له شوێنه‌کانی ئایینی ئیزه‌دییه‌کان، ئه‌هلی حق، عه‌لیئۆلاهی به‌ریوه‌دمچی و پاشماوه‌ی ئایینی زهرده‌شتی و زه‌روانی له ناو کوردی سوننی و شیعه‌ و له خانه‌قاکان ده‌بیندری، به‌ تایبەت دهرۆشه‌کان به سه‌ما و ئاهه‌نگ و نه‌وای تایبەت چه‌شنیک نه‌مایشی ئایینی پله‌به‌رز ده‌نۆین. مه‌لودنامه‌ خوانی بۆ محمەد، په‌یامبه‌ری موسلمانه‌کان، له راستیدا ده‌بی له ئایینی میترا و زهرده‌شت و هه‌رگیرایی و پاش هاتنی عه‌رب به‌رگی ئیسلامی به‌ به‌ردا کرابی، هه‌ر وەک چۆن تازییه‌خوانی بۆ سیاوش لای فارسه‌کان، به‌رگی ئیسلامی شیعه‌ی به‌ به‌ردا کێشراوه.

رێوره‌ سمی ئایینی چ له پهرستشگاکان و چ له مه‌یدانه‌کان به شیوه‌ی رێکوپێک به‌ریوه‌ چوه، موسیقا و جۆلانه‌وه‌ی تایبەت و داب و نه‌ریتی به‌ریوه‌بردنی پهرستش کردن، پێویستی به‌ فێربوون و راهه‌ینان هه‌بوو، بۆ ئه‌وه‌ی رێورسه‌مه‌که به پێی پڕنسیب و داووده‌ستورمه‌کانی جێکه‌وتوو، به‌ریوه‌مچی و دووباره‌ بکریته‌وه، ئه‌وه‌ تایبەتمه‌ندی شانوێ ئایینی و ریتوال بووه و به‌هه‌مان شیوه‌ شانو و شانوکاریی گریزراوی راهه‌ینان و فێربوونی ته‌کنیک و فێربوونی فۆرم و شیوه‌ی ناخافتن و خۆده‌رخستن بووه، ئه‌و پرۆسه‌یه‌ درێژخایه‌ن بووه و کەسانی تایبەت له‌ پرۆسه‌یه‌که‌دا بوونه‌تە ئاکتۆری ئه‌م ریتوال و چه‌شنه‌ شانوێ که‌ به‌ پانتای جیهان له سه‌رده‌می ئێستاشدا له شوێنه‌ ئایینه‌یه‌کان به‌ریوه‌ ده‌چن. موغانی زهرده‌شتی وەک پێشه، کاریان به‌ریوه‌بردنی ئه‌م رێورسه‌مانه‌ بووه! که‌ ئه‌وه‌ هه‌موو ئایینه‌کان و هه‌موو رێورسه‌میکی ئایینی ده‌گریته‌وه، که‌ گریزراوی هه‌موو ژیا‌نی ئینسان کراوه، هه‌ر له‌ رێورسه‌می له‌ دایکه‌بونه‌وه، هه‌تا رێورسه‌می مردن و ناشتن و مائناواییکردن له‌ مردوو.

دوا به‌ دوای ده‌سته‌لات په‌یداکردنی ماده‌کان په‌ره به‌ ئایینی زهرده‌شتی داب و ده‌ستورمه‌کانی دراوه و له‌ دهرۆی ساسانییه‌یه‌کان، موغه‌مان به‌شێک له‌ ده‌سته‌لات بوون و رێ و ره‌ سمی ئایینی زهرده‌شتیان گه‌یاندوته‌ ئه‌وپه‌ری خوی، به‌ واتای ئه‌مڕۆ موغه‌مان ده‌بی یه‌که‌م دهره‌ینه‌ری شانوێ ئایینی بووبن. یونانییه‌کان هه‌رچه‌ند ویرانکاری زوریان کرد و شارو گوندیان سوتاندو کوشتاریان کرد به‌و حاله‌ به‌ پێی ده‌ستوری ئه‌سکه‌ندەر به‌شداریان له‌ رێ و ره‌ سمی ئایینی زهرده‌شتی دا ده‌کرد. پێشتر ئایینی مه‌هر گه‌یشته‌بووه‌ یونان و داب و نه‌ریتی میترا له‌ ناو یونانییه‌کاندا په‌ره‌ی ساندبو، هه‌ر به‌م چه‌شنه‌ ئایینی زهرده‌شتی و رێ و ره‌ سمه‌کانی له‌ ناو یونانییه‌کاندا جێگای خوی کردوته‌وه.

یونانییه‌کان به‌ر له‌ ماد و پاش ماد گه‌تشتونه‌تە وڵاتی ماده‌کان هه‌م له‌ ژێر کاریکردنی ماده‌کاندا بوون و هه‌م کاریان کردوته‌ سه‌ر هه‌موو تیره‌کانی ئه‌م سه‌رزهمینه‌ به‌ ماده‌وه‌ ! تا ئێستا ده‌گوترێ که‌ بنگه‌هی شانو یونان بووه، پاشان ئه‌م باومه‌ په‌ره‌ی ساند که‌ به‌ر له‌ یونان شانو له‌ میسری کون هه‌بووه‌ ئه‌مڕۆ به‌ پێی زور سه‌رچاوه‌ و هه‌ر وه‌ها لیکۆلینه‌وه‌ و ئارکیۆلۆژی ئه‌م بیره‌ زورتر جێگای خوی ده‌کاته‌وه‌ که‌ شانو ده‌بی له‌و مه‌لبه‌ندمه‌هاته‌بی که‌ مه‌لبه‌ندی له‌ دایکه‌بونی هه‌موو ئایینه‌کانه‌، ئێرمه‌ به‌ره‌ و یونان و له‌ویوه‌ به‌ره‌ و هه‌موو جیهان رویشتوو.

ئه‌گه‌ر ماکی شانو ئایین و ئوستوره‌ بێت ئه‌وه‌ ئێرانی کون(به‌ماننا و ئورارتو و ماد و پارسه‌وه‌) له‌ پال میسر و هیند وچینی کوندا بێشکه‌ی ئوستوره‌ و ئایین بووه. ئه‌گه‌ر سه‌رنجیکی ئایینی کون و هه‌روه‌ها ئوستوره‌ له‌ ئێران و یونان و میسر و ئه‌فریقا بدری و به‌راوه‌رێک بکری له‌ ئێوان ئایینه‌ کون و نوێیه‌کاندا دهرده‌که‌وی که‌ مه‌کوی راسته‌قینه‌ی ئایین و ئوستوره‌ کوێیه‌ ! به‌ر له‌ پێکهاتنی ده‌ولەتی ماد هات وچو ئێوان ئه‌و سه‌رزهمینه‌ هه‌بووه‌ به‌لام پاش جێگیربوونی ماده‌کان و هه‌که‌ ده‌ولەت پێوه‌ندی سیاسی و بازرگانی و زانستی و پێشیمی و فه‌ره‌نگی به‌ مانای ئه‌و سه‌رده‌مه‌ په‌ره‌ی ساندوو، به‌تایبەت زور له‌ یونانییه‌کان له‌ دهرباری ماده‌کان فیزی زورشت له‌ وانه‌ رێ و ره‌ سمی بیداری بوونه‌ که‌ پێویستی به‌ فێربوون بووه. به‌لام جیاوازی گرینگ ئێوان یونان و ئێران به‌ ماد و پارس و ئه‌وانی ترمه‌ و له‌ ودا بووه‌ که‌ له‌ یونان بیرو زانست و فه‌لسه‌فه‌ تایبەتی ده‌سته‌ و تاقمێک نه‌بووه‌ و ده‌سته‌لات لایه‌نی خه‌لکی هه‌بووه‌ و دهره‌فت بو په‌ره‌ ساندنی بیر و باومر و فه‌ره‌نگ هه‌بووه‌ به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ له‌ سه‌رزهمینی ئێران ده‌سته‌لات و میژوو و زانست و فه‌ره‌نگ و هونه‌ر له‌ پاش ماده‌کان وه‌ به‌ گشتی عایدی خوا و شا و دهریار و توێژه‌کانی سه‌ر به‌ بارگا بووه. میژوو میژووی خوا و شایه، شاهه‌نشاه نوێنه‌ری خوا له‌ سه‌ره‌رده‌، خه‌لک خزمه‌تگوزاری خوا و شا و لاتن. کێ به‌رکێ و شه‌ر

وله‌ شکرکێشان له‌ ناو دوو ئیمپراتوری ئێران و یونان دا دايم هه‌بووه‌ ئه‌سکه‌ندەر له‌ هه‌جوم بو سه‌ر خاکی ئێران زور شار وگوند وێران ده‌کا و زور شوێن ده‌سووتینی، و هه‌که پاسارگاد پرسپولیس (ته‌خت جه‌مشید) به‌لام یونانییه‌کان روویکی تریشان هه‌بووه‌ ئه‌وه‌یش دروست کردنی شاری نوێ بووه‌ له‌و شارانه‌دا که‌ به‌ شیوه‌ی خویان سازیان کردوو له‌ پال زور بێنای تردا ته‌ماشاخانه‌ هوێی شانوێ هه‌بووه‌ هه‌ر ئێستاش له‌ شارمه‌کانی ئیلام و که‌نگاوهر جیی دیاری ئه‌م شوێناوه‌ ماوه



تەوہ جگہ لەمانە یونانییەکان بەشداری رێبەرە رسمی ئێرانییەکانیان کردووە، لەوێ دەرچێ ئێسکەندەر پاش دەستەلآت پەیداکردن بە سەر ئێو سەر زەمینەدا بو تیکەڵ بوون لەگەڵ تیرمەکانی ئێرانی فەرمان دەدا ئێندامانی سپاکەیی ژنی تیرمەکانی ئێرانی بێنن کە بە هەزاران لە سپاکەیی لە روژیکدا زەماوند دەکەن خوشی «رەمکسانا» کچە شازادەیی مادی دەخوازی. پاش مردنی ئێسکەندەر و روخانی سلوکیەکان و ھاژنە سەر کاری ئێسکەنیەکان (کە دەگوترێ کورد بوونە) زور لەو یونانیانە دەمێنەو و لە ناو ئێرانییەکاندا دەتوێنەو دیارە ئێوانە پیشە و کاری خویان دەپاریزن و پەرەیی پێدەدەن یەک لەم پیشانە کاری شانۆ بوو. پاش ھاژنە ساسانییەکان جاریکی تر ئایینی زەردەشتی وەک ئایینی حکومەتی گیان دەگرینەو و موعەکان لە رینگای دروست کردنی دێیان پەرستشگای نوێدا رێ و رسمی ئایینی بەهەموو داب و نەرمەکانییەو بلۆ دەکەنەو.

ھەر لەو سەردەمانەدا ئایینی تر وەك زەروانی، مانى، مەزەكى موسایى پەرە دەستیيى كە جگە لە ئایینی موسایى ئەوانى
 تر ئایینی زادەى بىر و مێشكى ئێرانىيەكان. ئایینی مانى رەنگە بۆتوانین بلىن
 ئایینی ھونەر مەندانە، ئەو كۆرە شازادەى دایك كوردى ھەمەدانى خوى ھونەر مەندىكى مەزن بوو، ئایینی مانى رەنگە
 يەكەم ئایین لە دنیدا بێ كە لە رێگای نىگار كێشان (نەققاشى) و موسىقا و سرود و
 شىعر خوێندنەو، بلاوكراتەو، ھەر چەند ئایینی زەردەشتى ئایینی سەما و شىعر و سرود بوو، ئەم سەى خسلەتە ھەر
 ئێستاش لە ناو ئێرانىيەكان بە تايبەت كورددا بەشى سەركەى ژيانى فەرھەنگى ئەم مەلەيە پێك دەھێنى كە دەبێ خاسىەتى
 شانۆ كەشى بێت.

رئ ورسمی نایینی بهردوماه ههتا هانتی نیسلام، نیسلام ههسچهند لیره زال بووه بهلام بهشی زوری داب و نهريت و رتورهم و کلهپوری خهڵکانی ئەم سهس زومیهخوی له ناو ئەم نایینهدا دیتوتهوه بهگورینی رنگ زیندوو ماوتهوه. بهم چهشنه رتورهمهکانی کونی وەك خوینی سیاوش خوی له تازییهی ههسهن و حوسین دا دهبنیتهوه، یامو غكوژان (مادكوژان) كه به دهستی داریوشی پارسی دهستی پێكرا له مهز ههبی شیعهكانی ئیراندا دهبنته عومسركوژان كه لهراستیدا له ههس دوو دهوردا ماد كوژی یا كوردكوژی بووه. (عومسركوژان رت و رسمیه كه كله مانگی موهرم دا له ناو شیعهكانی ئیران به فارس و كوردو ئازهری یهوه بهریوه دهچن، لهم روژدا كهسێك دهبنته عومس و به شیوهی شانوی سهرجاده وەك شانوی تازییهگیزان بهریوه دهچن سهیریش نهومیه زور بهی ئەو كهسانهی كه دهبوونه عومس كوردبوون، نهوانه پاش خواردنی تیهلدانیهی زور و كوشتنیان له شانۆكهدا پارمیهی چاكیان و مردهگرت.) جگه له نایین و شانوی نایینی ئیرانهكان به كوردو فارسهوه ههس له كونهوه جیژن و بونهی و مرزكانی سالیان ههبووه، لهوش زیاتر ههس مانگیه جیژنیهی تابهستی ههبووه وەك جیژنی میهر له پاییزدا، تیر له هاویندا، دهی لهزستاندا نهروژ له بههاردا. بونهی كشت و كأل و كارو ههروهها رت و رسمیهی زور له ناو كورددا ههبووه و ههیه وەك كوسه بهبه، كوسه ههجیج، كوسه گهلین، میر میرین، شاو و وزیر و دیانی تر تهك له مانه كوسهگهریه كه شانۆیهی تهواوه كه رنگه زیاتر له سه ههزار سال كونه كه له ناوچهكانی كوردستان جوراجوره، له ناو كوردكانی به ناو ئازهر باجان شوپنه مادی چوك به كوسهگلین نۆد دیر كر او كه بهم چهشنهیه:

تيبي كوسه و جونيهي كايه

گروپی کوسه ییښ کهن، له هیندیک شوین دوو کهن.

نہندامانی تیپہ کہ:

گهلين (بووك)، كوسه، تهيل ژهن، نهقار ژهن تور هكه كيش.

- گهلين لاويكى ميړمنډالہ و ومك بووك خوى دهر ازينتيهوه و نار ايشي دهكات.

-کوسه لباديک له بمر دهکا و کمپه تيکيکي فش به پيچموانمه له
 بمر دهکا و کلاوکی قوت له پيستی بز ن يا نمهد له سمر دمنی!
 جار هميه دوو شاخ يا دوو گهسک يا دوو کلاش له سمری قايم دهکا
 وزنمگو له قهدی شوردهکاتمه و داريک يا شمشير يکی دارين
 به دستمه دمری و کلایکي گا له بشتی خوی دمدروئ!

تیبیکهله کاتیکدا منال وژن وپیاو وهشونینان دهکمون ماله و مال دهگهرین و به دهنگی تهپل و دهنگی سهیر دهچنه بمر دهرگاگان خهلاک ناومروانی کوسه و ههوالانی دهکمن و هاینی نهوان به معیارهک دهرانن ولایان وابه خهم رموینن. کوسه و ههوالانی له ناو حهوشی مالان یا له گورمپانهکان دهست دهکمنه گورانی وتن وههلهپهرکی، ئهم گورانپانه باسی بز ن دهکمن (نایا به ریکهوته که یتیمکم شاتوکانی سمر جادهی یونانیش گورانپیهکانی ههر له بز ن دمدوی؟) و خیره بمرکهت بو خاوه ن مال دهمخازن، ههر وهه لهم گورانپانهدا باسی مردنی کوسه دهکری.

شانۆی کوسه به به بهم جهشنه دهسی یی دهکات:

له پېشدا پالەوان پهمو دښته ناومەيدان به شيعر خوښندنهوه بانگي
کوسه دهکا بو هاتنه ناو مەيدان، کوسه دښته ناو مەيدان و خەلک
گالته ي پښهکەن، کوسهش به ئەداو ئەتوار ئەوان زورتر وه
پښکەنين دمخات کوسه به شيعر و ههروهها به نيشاره و پانتوميم و
ناکاري سەير دهمواز ئ خەلک ييبگەينئ که برسيتي و پيوستي
به پاره هميه، به لام خەلک وه لامئ نادمنهوه! کوسه خوي دهکاته
مردوو و دميژئ مهيلي سەفري بو ئەو دونيا هميه له بهر
ئوهي ژيان لهم روزگارەدا ناخوشه، بهم حالهوه ناکارو
رهفتاري هه پښکەنين هينهره پالەوان پهمو پښنيار دهکا که
دهسته دواويني بز بن، پالەوان پهمو دمچئ بز بن که خوشهويستي
خەلکه دينيته ژوور، بز بن کوره لايکه که پښتي بزني له بهر دايه و
رشيکي دريژي هميه. کوسه به دښتي بز ههلهکو پښته سەري و
رشي دگر ئ و دهلي:

کوسه تو پیشتر ریشتم نهمو و ریشه پان و پورمت له کوی
هیناوه؟ بزنی دملی چوته، حه ج، (جیی گومانه که نهوه حه ج بی)
ولموی هیناویمتی بزنی داوا له خهک دهکا یارممتی کوسه بدهن
خهک پاره دهمدن به بزنی، بزنی ههمو و پارمه دهکا به کوسه،
کوسهش چهند پولی ره ش دهمده پالهمان پهمو و باقی پارمه
دمنیته گیرفانی، بزنی جاریکی تر داوای پاره بو خوی دهکات، به لام
دیسان کوسه ههمو و پارمهی له چنگ دهر دینی، بزنی بو نهرم
کردنی دلی کوسه و رازی کردنی، مناله برسیهکانی دههینیته ناو
مهیدان، به لام کوسه به زور نهوان لممهیدان له سهر شانۆ دور
دهکاتهوه پاشان کوسه بو نهوهی ماندوویی بههسینیتهوه دهچی له
سووچیک رادمکشی و پرخی بهرز دهینیتهوه، لهم کاتهدا بزنی به
بهردیکهوه دینه سهر شانۆ و کاری کوسه کوتایی پییدی. خهک بو
پشنیوانی کردن له بزنی دمیکنه شادی و خوشی لهم کاتهدا پالهمان
پهمو بی خه بهر له ههمو و شت دینه سهر شانۆ و حصول دهکا که کوسه له خه ههلسینی بی نههمش کاری سهیر و سهمه
دهکا و خهک و میکهمین دهکات پالهمان پهمو زور خه یک دهی به لام بی سووده و کوسه راست نابینته نهوجا دهکهریته
گورانی، و تن پالهمان بهمو :

نارشين دريژ كمر باس قوله
نارشين نوزون بهنيز قيسا
مرد بئ كفن و دفن كوسه
كهفن سيز ئولدى كوسا
بزن سمر كهوتووانه له گهل مندا لكهانى دپته سمر شانو و شادى و
خوشى دهگاته نمو پهرى، پاشان ههموو بو هاتنى بههار و پيشواى
نهوروز و بهسمر چوونى زستان دهكهونه بهزم و شادى وههلپهر كى .
(له كيببى ئبنجهى شيرازى)

یەکیکی تر لەم شانۆ کۆنانه میرمێرێه که ههه له کۆنهمه له ناو کوردان باو بووه، پێنج روژ بهر له نههروژ ههتا روژی سێزهدهی نههروژ واته سێزهده بهدهر دهسته لاتی شار وگوند دهکهوێته دهست میری ههلبێژارده میر له راستی دا باشتترین شانۆگێری گوند یا شاره که له کێ بهرکێ یهکی هونهریدا سههر دهکهوێ و دهسته لاتی شار یان گوندی پێدهسهێردری و میر و سولتان دهبی جیگه بو میری نههروزی چۆل کهن، میر لهم ماوهیدا به عهدهاته حوکم دهکا و شادی و خوشی بال به سههر ههموو کس دا دهکێشی، ئهم رۆ و رهمه که وەک شانۆیکی میلیی به بهشداری ههموو کس بهر یوه دهچێ له روژی سێزهده بهدهر به شادی و سهیران له دهرهوی شاره به شێوهیکی کارنهوال ئاسا کوتایی پێ دێت.

له موکریان ئهم رسمه ههتا دهوره ی رزاشا بهردوام بوو رزاشا بهم بیانوه که خه لکی مه هاباد له بهر انبهر شادا شایان ساز کر دوه ئهم رنور هسمه ی یاساخ کر د. ئاخر میری ئهم شانویه له مه هاباد سه دیقی سیاسه ی بووه.

شأنو

دروستښوونى شانو پيويستى به بوونى دولت هميه! سهر كړدى ميژو و نهو دسه لميښى! ئوانه ي كه دولت و كيانيان همېوه و هميه شانوش به شيك له ميژو ويانه ئو دولتانه ي خاومى ديموكراسى بوون يان هن شانو يان گه شه ي كړدوه و گه شه دكاي. بوونى شانو پيوندى به بوونى ئاز اديوه هميه، بې ئاز ادى



شانۆ ناتوانی نه‌هه‌س بکێشی، بێ ئازادی شانۆ چێ نابێ! سرنجیکی ئەمەروێ دنیا به‌ تابیەت و لاتانی خاوەن دیکتاتوری ئەمە نیشان دەدا کەله پال پێشیلکردنی مافی مەرووف و ئازادی شانۆش بەندکراره‌ بێدمەتانه‌؛ یاخو کز و لاوازه‌، یا ن بێ ناوەروکه‌. هەر بویه‌ دەم و نه‌هه‌سی شانۆ گریڤرادی نه‌هه‌سی سیاسی له‌ هەر و لااییک دایه‌.

نه‌مه‌وه‌ی کورد ئەو کاته‌ی ده‌سته‌لاتی هه‌بووه‌ شانۆشی هه‌بووه‌، که‌ ده‌سته‌لات له‌ ده‌ست چووبی یا ئازادی باری کردبێ شانۆش له‌ نه‌هه‌س که‌وتوه‌.

چارمنووسی شانۆی کورد گریڤرادی چارمنووسی کورد خوی بووه‌، که‌ کورد هه‌لیدایه‌مه‌وه‌ شانۆش پشته‌ راست کردوته‌وه‌ که‌ کورد پشته‌ چه‌مابینه‌مه‌وه‌ شانۆش چه‌ماوته‌وه‌.

له‌ ده‌وره‌ی ساسانی دا هه‌رچه‌ند ماده‌کان له‌ ده‌سته‌لاتدا نه‌بوون به‌لام له‌ ریگای ئایینی هاوبه‌شی زه‌رده‌شتی و به‌شداری ده‌سته‌ی هونه‌رمه‌ندان، ئه‌دیبان، پێشه‌کاران، به‌یت بیژان، چیرۆک بیژان و نه‌قālān له‌ بارگای حکومه‌تی و هه‌روه‌ها جێژنه‌ نه‌مه‌واته‌یه‌کانی هاوبه‌ش رێ و شوینی شانۆتی و شانۆ درێژه‌ی هه‌بووه‌.

هاتنی عاره‌ب و زه‌هر و زه‌نگ بو داسه‌پاندنی ئایینی خویان و له‌ ناو بردن یا کز کردنی ئایینی مه‌جوسان، بوو به‌ هوی له‌ ناوچوونی هێندێک رێ و شوینی شانۆیی یا بوو به‌ هوی گۆرینی ناوه‌روک و بگره‌ فورم و شیوه‌ی شانۆیی، له‌ لایکی دیکه‌وه‌ له‌ به‌ر به‌رده‌وامی به‌ر به‌ر مه‌کانی و شورشێ سیاسی و فه‌ره‌نگی و ئایینی دژی

عارمه‌بان ده‌توانین بلین رێ و شوینی شانۆیی که‌ مورکی کوردی پێوه‌ بێ به‌ شیوه‌ی جوراجور بێ خه‌ل و خه‌وش پارێزران یاخو به‌رگی ئیسلامیان له‌ به‌ر کراوه‌، ئەمرو بوونی ئایینی زور جیاواز له‌ ناو کورداندا نیشانه‌یه‌ بو پاراستنی رێ و شوینی ئایینی و هه‌روه‌ها شانۆیی. لیکولینه‌وه‌ی قوڵی زانستی ئایینه‌کانی زیندووی کورد له‌مرودا ئیمه‌ له‌ گه‌ل ئیلمینی (عونسوری) شانۆ به‌ گشتی و شانۆی ئایینی به‌ تابییه‌تی روه‌رو ده‌مکات، داب و نه‌ریتی یاره‌سان، ئیزدیه‌کان، شه‌یه‌تان په‌رسته‌کان، عه‌لی وه‌لاه‌ی، زه‌رده‌شتی، پاش ماوه‌ی مه‌زده‌کی ومانی و زه‌روانی و زور ئایینی تر که‌ ره‌نگه‌ له‌ ناوگه‌نده‌کان یان عه‌شیره‌مه‌کان مابن سه‌رومه‌تیک یه‌کجار گرینگی مه‌عنه‌یی و هونه‌ری به‌ تابییه‌ت شانۆیه‌! هەر له‌ ناو ئایینی ئیسلام به‌ شیعه‌ و سونی، حه‌مه‌لی و شافعی و وه‌هابی و حه‌نفی یه‌وه‌ رێ و ره‌سمی کونی ئایینی و شانۆیی کوردان به‌دی ده‌کرێ و له‌ مه‌لوودنامه‌خوانی، تازییه‌گیران، رێوره‌سمی مردووناشته‌ن، قوربانی کردنی گا، رێوره‌سمه‌کانی ره‌مه‌زان، شه‌مه‌کانی لێله‌توله‌قده‌ر و زوری تر.

سه‌ره‌مه‌ی ئه‌و شتانه‌ی که‌ لێره‌دا باسکرا به‌ سه‌ره‌مه‌که‌ کارکتیرو که‌سایه‌تی سه‌ره‌به‌خوی رێوشوینی شانۆیی کوردی ده‌رمه‌خن که‌ ده‌بی مه‌مه‌لایکی زانستیه‌ی له‌ گه‌لدا بکری، لیکولینه‌وه‌یکێ ئانتره‌پۆلوژی و ستستیماتیک که‌ بیه‌ته‌ هوی چێ کردنی ستسیمیکێ تیروانیی شانۆیی کوردی که‌جیگای له‌ ناو سه‌ره‌مه‌ی ژبانی فه‌ره‌نگی و زانستی کورددا چوله‌.

شانۆ له‌ رۆژه‌لاتی کوردستان

شانۆ به‌ شیوه‌ی نوێ له‌خودی ئێراندا ده‌گه‌رینه‌وه‌ بو سه‌ره‌مته‌ی ئەم چه‌رخه‌! چه‌رخێک که‌ ئێران له‌ ته‌ک ئوروپای مودێرندا روه‌رو ده‌بی و مودێرنیسم له‌ ریگای خۆیه‌نداکارانی ئوروپاچووی ئێرانی به‌ گشتی و کورد به‌ تابییه‌تی دێته‌ ناو لات. ناسره‌دین شای قاجار له‌ پترزبورگ و پارێس شانۆ ده‌بینی و که‌یفی ساز ده‌بی و پاشان له‌ گه‌رانمه‌ودا بو ئێران فه‌رمانی دروست کردنی شانۆ ده‌دا ئەمه‌ش له‌ سه‌ره‌مته‌ی ئەم سه‌مه‌یه‌دا بووه‌ یه‌کێک له‌م خۆنده‌واره‌ کوردانه‌ میرسێفه‌دینی کرماشانی بووه‌ که‌ ساڵی ۱۹۳۰ له‌ ته‌قلیسی قه‌فقاز ده‌گه‌رینه‌وه‌ بو ئێران. ئەو له‌ ته‌ررێز و تاران و کرماشان شانۆ به‌ شیوه‌ی ئوروپی ده‌ست پێده‌کا و ره‌نگه‌ یه‌که‌م که‌س بێ که‌ ده‌ره‌ه‌ن و به‌کاره‌ینانی دیکوری له‌ شانۆدا کردبێته‌ باو. سه‌رما له‌لی و مه‌جیون و خه‌سه‌ره‌ و شیرینی پێشکesh کردوه‌ پاشان شانۆیکێ هاوینی ساز کردوه‌ دواچار شانۆیکێ به‌ ناوی ستودیوی کرماشانی دامه‌زراندوه‌ و یوسف وزلیخا و مه‌شدی عیباد و عه‌زیز و عه‌زیزه‌ی نیشان داوه‌! میرسێفه‌دینی کرماشانی له‌ کاتی په‌روه‌ی ئارشین مالاڵاندا خوی ده‌رمان داو ده‌کا دوو رۆژ پاشان ده‌مری. کرماشانی له‌ لایه‌ن ده‌زگای حکومه‌تیه‌وه‌ نه‌ویست بوو، شه‌ره‌بانی (پولیس) بیان راگه‌یانده‌بوو تا ئێران یان شانۆ جێ هێلی، میرسێفه‌دین نه‌ شانۆ و نه‌ ئێران هێچیان به‌جی ناهێلی و له‌روژی ۳۰ جوژه‌ردانی ساڵی ۱۹۳۰ ژبان جێ ده‌هێلی! پاش کرماشانی هەر له‌و ساڵانه‌دا شانۆی «هه‌ یه‌ته‌ی تیناترالی ئەمه‌نه‌» له‌ ژێر به‌ر په‌رسایه‌تی میرزا ته‌قی خانی رابه‌ردا پێک دێی. ئەم تیه‌ به‌ بونه‌ی دروست بوونی یه‌که‌م ده‌بیره‌ستان به‌ ناوی که‌زازی له‌ کرماشان شانۆنامه‌یه‌ک پێشکesh ده‌که‌ن پاش ئەوه‌ی غولام ره‌زا پارسا و له‌ ده‌ره‌ه‌ن که‌وته‌ کار له‌ گه‌لیان، تیه‌که‌ گه‌شه‌ی کرد ناپلئون، پزeshکی به‌ناچاری، تاجری و نه‌یزی مولیر، نه‌خوشی خه‌یالی روسته‌م و زوراب، مامه‌ ره‌جه‌ب منال بوته‌وه‌، سێ پێشه‌نگ، هورمزی قومارباز، مه‌شه‌دی عیباد، ئارشین مالاڵان، نه‌ورز پێنه‌چی نووسینی «وهرزای مه‌حمودی» ئەو شانۆنامه‌نه‌ که‌ ئەم تیه‌ پێشکeshی کردون، ئەمه‌ش بگوتری که‌ غولام ره‌زا پارسا بو یه‌که‌مین جار ژنی هه‌نایه‌ سه‌ر شانۆ، سه‌میلی شاکری که‌ نه‌ندامی تیه‌ی «هه‌یه‌تی تیناترالی» بوو پاشان تیه‌یکێ تری له‌ ساڵی ۱۹۴۷ دروست کرد و یوسف وزلیخا و مه‌شه‌دی عیباد، نه‌ناسی سوورپوش له‌ نووسینی «جه‌وادی گیتی ئارا» له‌ هۆلی «سینه‌ما ئێران» پێشکesh کرا، له‌م شانۆیه‌دا مه‌هدی ئاسوری و خانمی «فه‌خری ئاسوری» که‌ له‌ سینه‌مای ئێراندا به‌ «فه‌خری خوروش» ناسراوه‌ ده‌وریان گیراوه‌ پاشان ئەم شانۆنامه‌نه‌ پێشکesh کراون، قاقای شه‌هینتی نووسینی «جه‌وادی گیتی ئارا»، ئارشین مالاڵان، نادرشای هه‌وشارو گرته‌ی هیند، کاری ئەم تیه‌یه‌ که‌ هه‌تا ساڵی ۱۹۵۴ به‌ر ده‌وام بوو له‌م ساڵه‌دا «ئیداره‌ی سه‌ره‌پرستی شانۆ» و هه‌زارتی فه‌ره‌نگ و هونه‌ر دامه‌زرا و کلاسی فیه‌ربوونی شانۆ کراوته‌وه‌. له‌ ساڵی ۱۹۴۱ له‌ لایه‌ن خۆیه‌نداکارانی ده‌بیره‌ستانی شاپوره‌وه‌ ئەم شانۆنامه‌نه‌ له‌ هۆلی سینه‌ما باربه‌د پێشکesh کراون ئوتیلوی شیکسپیر، تاجری و نه‌یزی مولیر! کلوبی شانۆگیرانی کرماشان له‌ لایه‌ن فه‌ریدون و



ئیرمچی ناسری و غولامحسینی ناجی بهوه پێک هات که دوو شانۆنامهی کورش و ئاریا و کچی بوت په رستهیان پێشکەش کرد. سالی ۱۹۶۶ هه زارهیی فهرهنگ و هونەر به بهشداری بههرام بیزایی دهورمێکی پهک مانگهی شانۆگێری بو هونهرمهاندانی کرمانشان پێک هانی، له پاش نهوه «نهمزهری نازادی» دوو شانۆنامهی کرێگرته و پیاوی قول زیرینی پێشکەش کرد، هه لهو سالا هه «عباسی بهنی عامریان» کرێ گرته نووسینی پهرویزی سهیاد و ئهو کابرایهیی که مردبوو خوی نه به ده زانی پێشکەش کرد سالی ۱۹۶۶ «ناوهندی هونهرهای دراماتیک» پێک هات که کهسانیکێ و هک ئاتهشی تهقی پوروعلی حاجی عهسکهری بهرپرست بوون جگه له شانۆ له کرمانشان هه لهو سالا هه ئوپیراش پێشکەش کراوه له وانه شاعیر و شانۆنامه نووس «فهرج ئولا جه لالی گوران» چوار شانۆنامهی شیعری به شیوهی ئوپیرا پێشکەش کردوه.

مێژینهی شانۆی کرمانشان

مێژینهی شانۆی کرمانشان بو کونی دهگهژتهوه بومێژووی مادهکان، بوونی دهیان شیوهی شانۆیی ئهم بوچونه دهسهلمینی له وانه شانۆی تازیه گێران، نهقالی، شانامه خوانی، شانۆی سهه تهخته ههوز، لاسایی کردنهوه، شامورتی وازی، تهردهستی و شوعهده وازی، پالهبان کهچهل و پالهبان پهمو، شانۆی بی بی جان خانم و بووکه شوشه، شار شاری فهرهنگ، له سهه سالا هه دوا بهدا کرمانشان له پال ئیلام و خورم ئاوا جیگهی تاییهتی له شانۆی روژ هه لاتێ کوردستاندا هه بووه و ههیه. شانۆ لههه مهلبهنده دا به تاییهتمهندی خوی هه بووه ئهویش له زمان و جل و بهرگ و ناوهروک و شیوهی نواندنی کوردی بهر هه مهکاندا دهردمهکوی نووسهرانی و هک فهرج ئولای جه لالی گوران، نوسرت ئولای نهویدی، عهلی ئهشهرهفی دهرویشیان، سمایل خهلهج و مه نسوری خهلهج، مه نسوری باقوتی، نوسرت ئولای سییافی و زوری تر شانۆنامه نووسانی کوردستان و هه مو ئیران. کرمانشان تهنیا پێشرووی شانۆ نییه به لکو پێشرووی سینهما و روژ نامهوانی وزور هونهری تره.

سهنه ی نه رده لان سهنه ی نه رده لان (سهنه نه ده ج)

رهنهگه و هک کرمانشان کون نه بهی به لام برابچکولهی کرمانشانه به تاییهتمهندیکی بهر ناووه ئهویش مێژووی دهسته لاتداریتی ۷۰۰ سالا هه کوردانی نه رده لان هه سهنه و ناوچهی نه رده لان دهکاته ناو مێژووی کون و رهسهنی فهرهنگ و هونەر، ناوچهیهک که نزیکترین ناخواتنی ئهویستایان لایه و جی پێی هونهری ئهو دهمانه هه ئیشتاش بهرچاوه. سیاهمانه، میرمیرین، کوسه گهردی، نهقالی، زوران بازی بی بی جان خانم، پالهبان پهمو، زورخانه، حکایه تخوانی شانامه خوانی، شیعرخوانی، مهمولودنامه خوانی، بهزی می خانهقا مولاناخوانی، دهف ژهنی، نهقاره ژهنی داب و نه ریتی جیژن و بونهکان، موسیقا و ههلهپه رکێ هه مووی ئه وانه سهنه دهکهنه مهکوی رهسهنی هونهری کوردی. زاره و زار دهگێرنهوه که میرانی نه رده لان له کاتی جیژن و شادی نه روز و جیژنهکانی هاوین و بههاردا دهچوونه هاوینه ههوار، لێره بهزم بهرپا کراوه و شانۆ پێشکەش کراوه. هه رچه ند ئه مرو شتیکی دیار به دهسته وه نییه به لام مێژووی ئهم سهه سالا هه دوا به و پلهی به رزی هونهری ئه مروی سهنه ده ریدهخا که شانۆ لێره بهی مێژینه نییه. شانۆ لێره به دهستپێکردنی مودیرنیزم و گورینی مهکتبه و حوچه بو مهدرسه و خوێندنگه ی دهولهتی و ههروه ها دروستکردنی مهدرسه ی هونەر و زانستگا و رادیو تلهو زیون ئیدارایی دهولهتی و پادگانی ئه رتهشی په ره دهستینی. سه رهتا شانۆی مهدرسه که زورتر به نمایشی میلی و میههنی نیو دیر کراوه دهست پێدهکا. بوونی موسایی (جولهکه، ئه رمهنی، فله هویکی تره بو پێشکەوتنی شانۆ و هونەر به گشتی. ههتا سالی ۱۹۷۱ شانۆ به سه ره هاتی و هک کرمانشانی هه بووه ئه ویش خوی له دروستکردنی تیپ و کومهلی شانۆیی دا ده ردهخات لهه سالا هه بهشی شانۆی ئیداره ی فهرهنگ و هونەر دادمه زری و ماموستای شانۆ دهکهن به فیرکردنی ده رسی شانۆ. پهک لهو تیپه شانۆییانه تیپی شانۆی شه هاب بووکه پاشان بوو به تیپی شانۆی هیوا، که لێره و هک وینهیهک له شانۆی شاری سهنه به کورتی باسی دهکهن.

تیپی شانۆی هیوا له نیوان سالا هکانی (۱۹۷۶-۱۹۷۱) ۲۶ شانۆنامه یان پێشکەش کردوه که زور بهیان له هولی فهرهنگ و هونەر پێشکەش کراون که بریتی بوون له تیکستی نووسهرانی جیهانی، ئیرانی و کوردستانی، ماوه ی پێشکەشکردنی شانۆنامهکان له دوو روژ ههتا ۱۵ روژ بووه، جگه له شاری سهنه لهه شارانهش هاتوته سهه تهخته ی شانۆ ورمی، کرمانشان، هه مه دان، مه راغه، مه هاباد، ته وریز، سه قز بانه، بیجار، قروه، ئیلام، رهشت، بهندهری ئه نه زهلی، بیهشه هه، ساری مه ریوان، ناز مرشار، شانۆنامهکان بریتی بوون له ناشتی، ماری زیرین له حزوری بادا، بوخوت بگری و خهک بکه مینه، ئیجازی ئهتوم پهک تهخت و دوو مسافر، خو کوشتن، جندوکهگر، پلنگی ئیومرو دووا نهواری کراب، ئستر پیژ، ئوار سه ندووق، مانگ هه لدی، خوازیینی شهوی درێژ و مالی بارانای، بزنی ون بوو، ماسک، سیاوه ش، دارمکانی په یژه، سیزان و هه فتان بوختی جادو، له چاو مروانی گودوداو، ئه فسانه ی ترس. له سالی ۱۹۷۶ ههتا ئه مرو و شانۆ له سهنه بهرمو پێشکەوتن رویشته وه تا ئهو جیگایه که زور که سایهتی شانۆی ئه مروی ئیران خه لکی ئهم شارن، باس له سهه ئهم سالا نه لێره دا ناگونجی.

موکریان



مەلەبەندێکی تری شانو له روژه لاتێ کوردستان شارەکانی مەهاباد و بوکان و ورمیه. دیاره شارەکانی بانه، سەردەشت، خانه، نه‌غەمه شنو، سەقز، مەریوان، قەسری شیرین، بیجار، تیکاپ، کەنگاو، کەرمەند، پاوه، سونقور و کۆلیایی، ماکو، خوی و سەلماس خاومنی شانو بوون و هەن بەلام لێره تەنیا چەند وێنە دەمخینه روو ئەویش دوو شاری مەلەبەندی موکریان بوکان و مەهاباد و ورمی مەلەبەندی باکوری روژه لاتێ کوردستان. موکریان ناوەندیکی کونی میژوووبیه که مەلەبەندی فەر هەنگی مادی و مانایی و میتانی بووه، لێرموه

فەر هەنگ و داب و نەریتی کون له ئاکار و هەلسۆکەوتی روژانه‌شدا خوی دەر دماخت. ئارکیۆلۆژی دەریدمەخەن که ئەم مەلەبەندە رەگ و ریشه‌ی ئایین و شارستانییه‌تی کونی تیدا بەدی دەکری. فەقەرەقای دەرەوی مادی، فەرهاد تاشی زمرده و سماقان، پەرستشگای مەزنی ئازەرگوشەسپ و دەیان شوینی تر لەم مەلەبەندە هەلکوتووه، هەر بوته‌ی رێ و شوینی شانوێ کون لێرمەش وەک باشوری روژه لاتێ کوردستان تیرو تەسەل و دەولەمەندە.

شانۆی سەردەمی نوێ یاخو نمایش پاش سالی ۱۹۲۱ دواي دامەزراندنی مەدرەسه دەسی پێدەمکات که لێرمەش نمایشی میلی و میهەنی ته که کورد رولی پاسداری غەبوری مەرزاداری ئێرانی تیدا هەیه، هەرچەند له پال ئەم چەشنە کارانەدا کاری به پێزی شانویش بێندراوه، که من له شوینیکی تر دا بایسی ئە و دەریم کردوه. سەردەمیکی زێرینی فەر هەنگی، سیاسی، کومه‌لایه‌تی له موکریاندا سەردەمی پێک هاینی کومه‌له‌ی ژ.ک (ژیانمۆه ی کورد) بووه هەتا چۆ بوونی کوماری کوردستان له مەهاباد.

لاوانی کومه‌له‌ی ژ.ک له هاون ۱۹۴۴ دا بو ماوه‌ی چل روژ شانوێ دایکی نیشتمان پێشکەش دەکەن که زیاتر له ۲۰۰۰ کەس بێنەری ئەم شانوێه بوون. من له لیکۆلینۆمیەکا که له گوازی گزنگدا چاپ کراوه بایسی ئەم روداوه شانووییەم کردوه که لێره دوباره‌ی ناکەمەوه.

پاش سالی ۱۹۷۲ له گەل پێک هاتنی ئیدارە‌ی فەر هەنگ و هونەر و ناوەندی شانوویی چەند تیپی شانوویی له مەهاباد و بوکان پێک دین له وانه تیپی شانووی فەر هەنگ و هونەر و رادیو تەلەزیۆن و خانە‌ی لاوان له مەهاباد و تیپی شانووی لاو (جەوان) و تیپی شانووی نازاد له شاری بوکان. له سالی ۱۹۷۴ به‌لاوه جۆلانەمیکی شانوویی له

هەموو ئێراندا پەرە‌ی ساند که مەهاباد و بوکانیشی گرتەوه لهو ساله‌ به‌ دوواوه هە تا رووخانی رژیمی پاشایه‌تی فەستێوال و جەژنەکانی شانوویی گەشە‌ی کرد و زور له تێپه‌ شانووییەکانی ئێران و کوردستان بو پێشکەشکردنی شانو سەری ئەم دوو شارەشیان ئەدا. له سالی ۱۹۷۵ یەکەم فەستێوالی شانووی موکریان له (سابلاخ) مەهاباد پێک هات که پێنج تیپ له شارەکانی مەریوان و مەهاباد و بوکان بەشداریان تیدا کرد. هەر لەم سالەدا ئاغای ئاتەشی تەقی پور دەر هینەر و ماموستای شانو و مەگەردی نوستر ئولات سەیافی نووسەر و دەر هینەر و شانوگێز له گەل چەند شانوگێری تری کرماشان هاتن بو مەهاباد، ئەمە بوو به‌ هوێ پێوندیکی به‌ هیزی شانوویی نیوان مەهاباد و بوکان و کرماشان یەکەم بەر هەمی ئەم هاوکاریه‌ نیوان مەهاباد و کرماشان شانو نامە‌ی “گورگه‌ هات و خەمی هاورد”، له‌ نووسینی نووسرەتی سەیافی بوو ئەم شانو نامە‌یه‌ له‌ چیرۆک و کایه‌یەکی مندالانەوه

وەرگیرابوو، له‌ راستیدا یەکەم شانوێ مندالان بوو له‌ ناوچه‌یه‌ که به‌ شێوه‌ی و مستابانه‌ ماسک به‌کار هیندرا. پرسوناژی شانو نامە‌که‌ گورگ و رێوی و کەر بوون، که له‌ بوکان و مەهاباد و کرماشان و شارەکانی تر پێشکەش کرا. پاش ئەوه‌ شانوێ شێخی سەنعان به‌ ئاویکی تەواو کوردانه‌ ناماده‌ کرا! دەرگێرانی ئەم شانوێه بو ئەوه‌ی بتوان وێنە‌ی رەسەنی شانوگێری کوردی بخەنه‌ به‌ر چاو چەند مانگ به‌ شداری رێ و رەسمەکانی تەکنیو خانە‌قایان کرد. شێخی سەنعان به‌ موسیقا و جل و بەرگی کوردیه‌وه‌ هاته‌ پێشکەش کردن و له‌ فەسیوالی سەراسەری ئێراندا دروشتاوه‌ و وەک باشترین شانو له‌ زوربه‌ی روژنامه‌ و تەلەزیۆنەکان بانگوازیان بو کرد. له‌ به‌ر ئەوه‌ی من پێشتر له‌ سەر تیپی شانوێ لاو و هەروەها شانو له‌ بوکان نووسراوه‌یکم بلاکراوه‌ ئەوه‌ لێره تەنیا دەلیم کەله‌ نیوان ساله‌کانی ۱۹۸۰-۱۹۷۳ تەنیا له‌ تیپی شانوێ لاوان و تیپی شانوێ میرمندال دا زیاتر له‌ ۵۵ کەس وەک شانوگێز و نووسەر و دەر هینەر بەشداریان کردوه‌ و ئەو شانو نامە‌یان پێشکەش کردوه‌

“ ئەشکەوی ” (ناسری ئێرانی)، بالته، (گۆگول) کوری خول، (هۆمەر حەمیدی)، مامه‌ی زنجیرچن (پەرویز به‌شەردوست)، سەگێک له‌ جێ خەمران (نوسرەتی نەویدی)، دوری غەریب (نوسرەتی سەیافی) مەلەکان و سەگ گەل (داودی کیانیان) ئەمە جگه‌ له‌وشانو نامانە‌یه‌ که له‌ لایەن تیپی شانوێ نازادوه‌ پێشکەشکراوه‌ وەک “ استسنا و قاعده (غۆلام حوسینی ساعدی). تیپی شانوێ لاو پاش رووخانی رژیمی شادوو شانوێ به‌ زمانی کوردی به‌ ناوی مانگرتن نووسینی زەنگنه‌ (بەوتە‌ی کاک ئەنۆمەر رەشید له‌ روژی ۱۹-۹-۱۹۹۸ له‌ شاری برلین، ئەم شانو نامە‌یه‌ له‌ نووسینی نووسەریکی عارەب به‌ ناوی جە‌ع‌فەر عەلی یه‌، فازل جاف و رەحمان زەنگنه‌ و مەریانگێراوته‌ سەر کوردی و پاشان زەنگنه‌ به‌ ناوی خویه‌وه‌ له‌ چاپی داوه‌) و خودمۆختاری یانی چی؟ نووسینی برایم فەڕشی له‌ زوربه‌ی شارەکانی کوردستان پێشکەشکرد.

ئەم تێپه‌ له‌ گەل دەستتێوەردانی حیزبه‌کان و دەستپێکردنی شەر له‌ کوردستان هەلوەشابه‌وه‌. له‌ ورمی غۆلامەزا عەزیزی که کرماشانی بوو له‌ گەل کەسانێکی وەک عەلی عەبباسی و کەسانێکی تری خەلکی ورمی کاری زور باشیان پێشکەشکرد. ئەم تێپه‌ش تیکەلێکی تەواوی له‌ گەل تێپه‌کانی مەهاباد و بوکان و کرماشان هەبوو و ئەندامیکی ئەم جۆلانەوه‌ شانووییە به‌ حیساب دەهات.



ئهم جۆلانهوه شانۆبێههله راستیدا جۆلانهوهیکی سیاسی هونهری بوو که زور روشنبیری له دهوری یهك کو کردبووه به ئەشنێك که کاریان کرده سهر شانۆی ههموو ناوچهکه و لهفستیوا لههکانی ئیراندا جی پێیان دیار بوو ئهمرو ههر ئهو کهسانه له شانۆ و سینهما و تلهویزیوندا جی پهنجه یان دیاره!

ئهگهر بروانینه شانۆ و سینهمای ئهو سهردهمه و ئیستاش بومان دهردهکهوئ که پیشینهی کونی ر ئ و شوینی شانۆ و ههر وهها بوونی فهرهنگی دهردهکهوئ کرد بوته هوی ئهو ی شانۆ به پێی ئهم بناغیه لهم سهد سالهدا زمینهیکی فیکری و فلهسهفی و هونهری خولقاندبیت، زمینهیهك که ئهمروش خوی له پیشکەشکردنی شانۆنامهی « دهو رانی بی گوناھی» له تاران له نووسین و دهرهینانی دوکتور قوتبهدینی سادقی و ههر وهها سهیدهوان له نووسینی محهمەدی کهرمی و دهرهینانی مهنافی ئێران پهنا له مههاباد دهنوین. ئهمرو شانۆی کورد له رۆژههلات خاومنی شانۆگیز، دهرهینەر، نووسەر و پسپورانی ههموو بهشهکانی شانۆیه، ئهگهر نازادی بیر ورا بو کورد و هونهرمهندانی لهم بهشهی ولات مسوگهر بیت ئهو روونه که سهکوی شانۆ به دهیان درامای کوردی له ئاستی بهرزدا دهرازییهوه دیاره که ئالای کورد له سهر کیانی خوی بشهکتهوه ئالای شانۆش دهگاته شهکانهوه.

١٩٩٨/٩/٩ کۆلن

ئهم نووسراوه له سالی ١٩٩٨ له یهکهم « فستیوالی شانۆی کوردی؟! » له شاری برلین خویندراوتمهوه و پاشان له گوازی راما ندا چاپ کراوه!!

دروازهی باسیك بۆ شانۆ و میژووی شانۆی کورد

ساخکردنهوهی میژووی نهمهوهیکی و مکو کورد که دهگوترئ میژوویکی چهند ههزار ساله ی ههیه، کاریکی زۆر سهخت و دژواره، له بهر ئهو میژووهکهی فمۆتیندراوه، چهواشه کراوه، گۆردراوه و یان دزراوه و یا خۆ تیکههله میژووی دوژمنهکانی کراوه. دهرهفت و ئیمکاناتی مادی و مهعهویشی نهبووه و خاومنی دام و دهزگای سیاسی و کۆمهلهیهتی و زانستی و حکومهتیش نهبووه که بهم کاره ههلهست. سهرباری ئهوانه بی مشووری خۆمان، بابخ نهدان به لیکۆلینهوه و ساخکردنهوهی میژوومان، وهداوهوتووی روشنبیری و تهسك بینی میژووی روشنبیران هوی بی قهوار مبوونی سیاسی و میژوویمانه! بۆ ئهو ی ئهم رموته دووایی پێ بیت دهبی ههر روداوکی بچووک و گهوره که پێوهندی به کورد و چارنووسی کوردهوه ههیه، خراب یان چاك تۆمار بکری. تا ئهکاته که میللەتی کورد خاومنی میژووی خۆی نهبی بیرکردنهوه له میللەت بوونی کورد تورک گووتهنی تهنیا “ سۆزه” و بهس.

شانۆنامهی کوردی

مهبعهست له شانۆنامه ویا پێیس و تیکستی کوردی تهنیا کوردی بوونی زمانهکه نهیه. شانۆنامهکانی شکسپیر یا چۆخوف به زمانی کوردی نابیته درامای کورد، بلکو دهبیته درامای ئینگلیسی یا روسی به زمانی کوردی و ههر وهها شانۆنامهی تورکی و عارابی و فارسی وه زمانی شیرینی کوردی نابیته درامای کوردی. شانۆنامهی کوردی دهبی له فهرهنگ و بیروباور و خولق و خو و داب و نهريت و رهوان و کۆمهلهگای کوردهوه رهنگی گرتبی. دهبی مۆرکی کوردبوون و زمانی کوردی پێوه دیار بی. ههرۆهك چۆن مۆرکی یونانی بوون له بهر ههمهکانی هۆمیر، مۆرکی ئینگلیسی بوون له بهر ههمهکانی شکسپیر و مۆرکی روسی بوون له بهر ههمهکانی چۆخوف دهردهکهوئ.

ئهگهر مهم و زین، خهج و سیامهند، سهیدهوان، ناسرومال مال، شیخ فخر و خاتون ئهستی، لاس و خهزال و دهیان بهیتی تر وهك شانۆنامه، به دارشتنی شانۆیی له دهست دابان، دهمانتوانی له شانۆنامهی کلاسیکی کوردی، له درامای کلاسیکی کوردی ناوبرین. ههر چهند قارمانی هیندیک له بهیت و چیرۆک و حکایهت و نهفسانهکانی کونی کوردی رهنگی هی نهمهوهکانی تر بن، بهلام له بهر ئهو شانۆنامهکهپێوهندی به ههمووشتیکی کوردهوه ههیه و رووداوکهان له ولاتی کوردان روودهدن و ههست و بۆچوون و ئاکار و بیروباور و شیوهی ژیا نی مرقی کورد دهردهخن و له فهرهنگ و فولکلور و ئهدهب و زمان و موسیقا و جل و بهرگ و سروشتی ئهم نهمهوه رهنگ و بۆن دهگرن و تاییهتیهندی نووسینی کوردی تێپاندا بهکار هاتوه، به شانۆنامهی کورد دهرمێردین.

به باوهری من درامای کلاسیکی کوردی تاییهتیهندیکی ههیه ئهویش زمانی شیعی و ئاوازی بوونی دراماکهیه، ئهوهش بۆ کۆنی شان له شانی درامای یونانی سهردهمی هۆمیر دهدا. مخابن ئهم درامایه به شیوازی زارمکی (شفاهی) ماوتمهوه و



بۈۈك مەبارانە، شىۋەى رۇيشىن تاك و كۆ، شىۋەى لەش لە كاتى رۇيشىندا، پۇزسىۋى دەست، شانە، قامكەكان، شىۋەى خۇيىندەى شىۋەى شىۋەى مەكان كۆ يان تاك. پاش ديارىكرى و دەستەبەندى كرىن سىستىمى جۈلەى ئەم كايە كوردىمەن دېتە دەست! ئەم بارىيە تايىبەتى مىندالانى كوردە و رەنگ و بۆى كوردى ھەيە. ئەگەر ھەموو كايەكانى مىندالانى كورد بەم چەشەنە مامەلەى لە گەلدۇ بكرى سىستىمىكى بەر فرۋانى جۈلە بۇكارى شانۋى مىندالان دەكەيتە دەست كەلە سەر ئەساستىكى زانستى دىتۋانرى داپرژىتەۋە بۇراھىنانى ئاكتورى شانۋى مىندالان و كارى شانۋى مىندالان! ئەگەر ئەم كارە لە مەيداننىكى بەر فرۋانتردا بكرى بۆ ۋىنە كارى ژنان، پىۋان ئەمسا كارگەى شانۋى كورد ھىچ نەبى پر دەبى لە جۈلەى رەنگاورەنگ بۆ ھەموو جۈرە شانۋىك، ھەر بەم جۈرە ديارىكرى جۈلە گۈلمەزىيەكان لەناوكورددا! لە ھەموو ئەۋانە سىستىمىكى راھىنانى شانۋىك دروست دەكرى ھەم بۇكارى جىھانى كە شانۋىك كورد بە تايىتەمەندى خۋىمە نىشان دەدا، يانى دەبىنە خاۋەنى زماننىكى تايىبەتى لەش (Body language) كە ھەم شىتىكى زانستىيە و ھەم ھونەرى و ھەم ئەستەتىك! گرىنگى ئەم زمانە شانۋىيە كەمتر لە زمانى قەسەكرىنە. مىر مىرەن و كۈسەگەردى بە ناۋى كۈنترىن ئاكارى شانۋى ئىرانى (ۋاتە فارسى) سەير دەكرى، خۇمان لە بىرمان چۆتەۋە! مىر مىرەن شانۋى يان چەشەنە كارنەۋالىكە كە شارىك، گۈندىك بەشدارى تىدا دەكا. مىرى نەۋرۇز لە لايمەن خەلكۈە بە پىنى رى و رىسىمىكى تايىتە كە ئىۋىش ئەساسەكەى لە سەر لىھاتۋى ھونەرى ساخ دەبىتەۋە ھەلدەبۇزىدرى (كارنەۋالى شارمەكانى قەراخ چۆمى راينى ئالمان بە تەۋاۋەتى لە مىر مىرەن كوردان دەچى) مىرى نەۋرۇزى ھەتا رۇژى سىزدەبەدەر دەستەلاتى ھەبوۋە و ھاكىمى شار جىگەى بۆ چۆل دەكا (ھەمان شت لە كارنەۋالى شارمەكانى ماينز، دۇسلدورف، كۇلن و شارمەكانى تر ھەيە). (دۋا مىرى نەۋرۇزى لە مۇكرىيان و لە شارى سابلاخ لە سالانى ۱۳۲۰-۲۴ مەستەفا بارنجى لە گەرەمكى زەرگەيان و سەدىقى سىياسەرى لە گەرەمكى ئەرەيان بۈۋە كە دەبىتە ھۆى نىگەرانى رۇژىمى شاۋ پىشى دەكرىن بەم بىيانۋە كە لە مۇكرىيان شايان لە بەرانبەر شادا دروست كر دۋە).

بەشداری کردنی خەڵك، شیوهی هەلبژاردنی میری نەورۆزی، شیوهی کایەکردنی میر و گزیری دەستە راست و دەستە چەپ و کاراکتیرەکانی تری ئەم ڕۆ و ڕەسمە کۆنە و سەردانەواندنی میری ئەمارەت بۆ ئەم داب و نەریته گشتی فەرەهنگیکی جوله و ڕۆ و ڕەسمی نەتەواپەیتی شانۆیی دەنۆینی کە کەوتۆتە بەر ھێرشی دۆرتمان و نەزانی خۆمان! باس و لیکۆلینەوه لە سەر ئەم بەشەنە ی ژبانی کورد زیاتر لەم فەرەهنگەمان نزیک دەکاتەوه بو ئەوهی مۆرکی شانۆی کوردی بەجەستەندری!

ہائپرکٹیوری

ژن و پیاو پیر و جوان دهست له دهستی یهك به نه‌ای موسیقا و گۆرانی هه‌له‌پهرن. جل و به‌رگی ڕه‌نگاو ڕه‌نگ خۆی تابلۆكه. ڕێك و پێكی و ده‌ستوراتی هه‌له‌په‌ركێ، بوونی سه‌رچۆپی و گاوایی و جۆری هه‌له‌په‌ركێ و به‌كاره‌بنانی ده‌ست و پێ و شان و پیل و له‌ش به‌ گشتی پری جوله‌ی تایبه‌تی له‌شی مرقۆفی كۆرده و به‌شێكه‌ له‌ هونه‌ر و فهره‌هنگ و لقێكه‌ له‌ داری شانۆی كۆرد كه‌ كانگایكی كه‌م و ینه‌یه‌ بۆشانۆ كه‌ پاش ناسین كه‌ر كه‌ ریت و جوله‌ و سیسته‌می ناوه‌ی هه‌له‌په‌ركێ دیار بكرێ و له‌ سیسته‌می گشتی شانۆدا جێگای خۆی بكاته‌وه‌!

موسیقای کوردی

موسىقای كوردی كه فره رهنځینه به شیکى تری شانوى كورده. هیندیک گورانى فۆلكلورى به گۆرانكارىكى ساكار تابلوىكى شانوى بى ئعداته دهست:

(ټېوار به درانگانیکې پاییزی گوندیکې کوردستانه، چمند لالوی قوشمهی تازه پینگیشتو به جل و بهرگی کوردی، کلاو وپیچی قیت، له بهر زاییک له سمر ربی کچولان راوستاون. کچ جهری سوور له سمر شان له کانی بهرموه مال دمگړ یتمه. بهک له قوشمانه که دمنگ خوشیشه به هملهداوان بهرمو کچ دمچی وبهدموریا دیت و دست دمکاته گورانی چرین و کورگمل به چهلهدان ونهداونهتوار دهر هاوردن بوی دمگړنمه)

کور: سویندم خوار دووه کچه خهجي نيمه ههجي
کور گهل: کهژو کهژالی

کور: حەجەم بۆ بێتە ناو لەجێ

(کچ به دم روښتنهوه روو ورمه گيرئ، ږمگه له بڼهه بزمه ښي بيته سمر لټوان، ږمگه چوار جنټوي هممرت نه مينئ يان چمډ گوو تنئ عهيهه عهيهه ښيژټ، يا ليچ خوار دننکيش له گمل چمهل هملهي کوره بکات)

کور: تا ماچ نہ کہم خالی خہجی

کور: کزہی سہرت بہ میرات بی
کور گہل: کہڑو کہڑائی

کور : نہ حلت له شہرت و یہقات ہے

کور : ہمارا دہر وادہکار ہوتے،

کور : و مکو و کوتر ی بهر مز گھو تے، کور گھل : کہڑ و کہڑ الے،

کور : سو و تام بر ژام حو ققم کھوتے

ئەكرى چەند پير پيرنى تورە و توسن لە تەك مەلا و كەسانى تر لەو تابلۆيە زىادەكرى و لە گۆشەيكەوه بىنە ناو بەزم و ھەراكە، تا بزائين چ دىنە گورى، لێرەدا ئەگەر فېگورى كۆميك بدینە كار نىكتيرەكان، ئەوجا جوانىكى تر خوى دهنوئى!



ئهم گۆرانیه فۆلکلۆره که به دهنگی ههسهن زیرهک و تراوه، دیمهزکی سناریۆی سینهماييش دهنۆینی. سه‌دان گۆرانی کوردی ئه‌گهر به‌م چاوه سه‌ریان بکدری شانو کوردی ده‌له‌مه‌ندتر ده‌بی! ئه‌مانه و زۆرشتی دی شانو کورد له شانو و لاتانی تر جیا ده‌کاته‌وه. به‌ر له هه‌مووشت ده‌بی خۆمان فهره‌نگی خۆمان به رسمیه‌ت بناسین و پاشان له سه‌ر بنه‌مای زانستی به‌کەلک وەرگرتن له هه‌موو ئه‌و که‌سه‌مانه‌ی که باسه‌مان کرد سیستمی شانو خۆمان دارێژین. فیربونی سیستمی ستانسیلاوسکی، بریشت، مایه‌هۆل، پیتس برووک، مارسل مارسو، ئۆژینو باربا، ئاگوستو بوال و کئی و کئی زۆر باش و پتویستن! به‌لام داسه‌پاندنی ئه‌م سیستمانه به سه‌ر شانو کوردیدا وەک شه‌پکه‌کی ره‌زا‌شا وایه که بیکێشی به سه‌ر کلاویچی کوردی دا و کابرا به‌کۆلان و شه‌قاماندا بگێری کاری و منداله ورکه له ده‌وری خۆی کۆده‌کاته‌وه. هه‌رچهند ئه‌م کاره خۆی له خۆیدا شانوکی گۆلمه‌زییه که به‌داخه‌وه هه‌ر له‌و کارانه ده‌چی که زۆر له ئیمه به ناوی شانو ئه‌ره‌یش شانو مۆدێرن ده‌خواردی خه‌لکی ده‌دین و هه‌زار هه‌زاریش باره‌که‌لا به‌خۆمان ده‌لێین. ئه‌گهر شانو کۆی جوله، موسیقا، هه‌له‌په‌رکی، حاله‌ت، گه‌ت و گۆ و ره‌نگ بی ئه‌وه شانو کورد ناتوانی راسته‌و خۆ له‌م شتانه‌ی فهره‌نگی پێک بی! ئیمه پتویستمان به سیستمه‌کی راهێنانی شانوێی هه‌یه که له پال سیستمه‌کانی شانوێی جیهاندا وەک ده‌رس له قوتابخانه‌کان و زانستگاهانی شانو‌دا بگوترێته‌وه. ئه‌م بۆچوون و ره‌یگه‌یه ته‌نیا بۆ ئیمه‌ی کورد نیه به‌لکوو ئه‌گهر سه‌یری شانو چین، ژاپۆن، هیند، ئوروپا و ئه‌مریکای لاتین و ئه‌فریقا بکه‌ین، هه‌ر کامیان ره‌یگه‌یکی وایان بریوه. ئه‌گهر فارس و عاره‌ب و تورکه‌که‌ش ئه‌م ره‌یگه‌یان گرتبایه به‌ر ئیستا خاومنی ناو ده‌بوون له شانو جیهاندا. ئه‌وان لاسایی که‌مه‌ی زۆر ناشیانیه‌ی ئوروپا بوون. ئیمه‌ی کوردیش لاسایی که‌مه‌ی لاسایی که‌ران بووین. لاسایی کردنه‌وه‌ش هه‌رچهند هونه‌ره به‌لام هونه‌ری شانو نیه!!

ئهمه‌ڕۆ باشوری کوردستان مه‌لێه‌ندی تاقیکردنه‌وه‌ی شانوێه که خاومنی رابووردی شانو به‌ زمانی کوردییه و خاومنی کادر و مرقۆفی شانوێه، به‌لام ئالۆزی بیرو باوه‌ر و شێوه‌ی کار به‌رچاوه که که‌مه‌تر بیر له بنیات نانی شانو “ نه‌ته‌وايه‌تی” ده‌کرێته‌وه.

هیندیک زه‌مه‌نێخواز که قه‌یله‌یان به‌غا و ولاتانی عه‌ره‌بییه، له ژێر ره‌شمالی خێزه‌که‌ندا شانو ئه‌م ولاته له‌وه‌ی که هه‌یه ئالۆزتر ده‌که‌ن. دلسوزانی به‌ته‌مه‌گی ئه‌م ره‌یگه‌یه‌ش له به‌ر بی پارمیی و دوره په‌ریزی له خه‌زه‌که‌ن، خۆین خۆینیان ده‌خواته‌وه و بوونه‌ته بینه‌ری شانو ده‌ر شانو و لاته‌که‌یان.

نوامیری ۱۹۹۴ شاری کۆلن- ئالمان

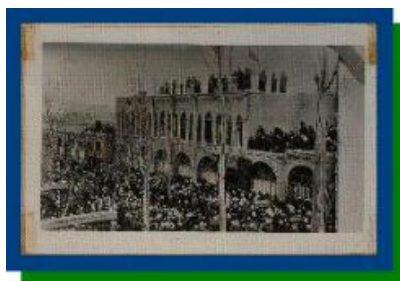
تێبینی: { ئه‌م نووسراوه‌یه وەک پێشه‌کی “ بیرمه‌ری له سه‌ر شانو لای بۆکان” له گۆوازی رامان له کوردستان و گزینگ له سوێد پێشتر چاپ کراوه }

مێژوو



کورتەیهك له سەر

شانۆی دایکی نیشتمان



پێشهکی

زۆر دەمێك بوو تەمەزرۆی پەیدا کردنی زانیاری لە سەر شانۆی دایکی نیشتمان بووم. هەڵات هەلاتی ناو کوردستان و داوا لەم و لەو، ئەم ناوێند و ئەم ناوێند بەری ئەدا. لە دەرمووی و لاوتیش هیچ ناوێندێك بە هانامووە نەهات و زۆر كەسێش وەلامی داوكمیان ئەداو. هەتا رۆژێك لە رۆژان بەهەلکەوت لە رینگای دۆستێکی سنهییەو کە ئاگاداری خواستی دلم بوو، لە گەل كاك غەنی بـلـوریـان کە بۆ چەند رۆژێك هاتبوو نالمان ئاشنا بووم. كاك غەنی سەرمرای نەخۆشی بە بیستنی داواکەم لە مەر باس لە سەر دایکی نیشتمان، نامادەیی خۆی بۆ گفتوگۆ دەربەری. لە چەند رۆژدا ماوەی ۱۶ سەعات لە گەلی دانیشتم و بەوردی زۆر گرێبووچکە لەم پرووداوێ گرینگەیی شانۆی بۆکردمەو. ئەم نووسراوێ بەر هەمی ئەو دانیشتنە و گەران بە ناو زۆر سەرچاوەدایە کە دەستم پێیان راگەیشتوو، هەروەها گفتوگۆ لە گەل کەسانیکی دیکە وەك بەرێز سوھەیلخانم کچی پێشەوا قازی محەمەد.

سەررای پێوندی گرتن لە گەل زیاتر لە ۵۰ کەس لەدەرمووە و ناوێندی کوردستان و بەسەرکردنەوێ زۆر کنتیب و گوار، هێشتا ناکرێ بگوترێ نووسراوێکە رۆشنایی تەواو دەخاتە سەر ئەم پرووداو، بۆوێ دەقی شانۆنامەکە ساغ نەکراوەتەو، وێنەیی شانۆکە بەرچاو ناکرێ، گوتنی قازی محەمەد، رووسەکان و کەریم ئەبووبی پروون نیه، ناوی هیندێک لە بەشدارانی شانۆکە، دەور و بەسەر هاتیان تارێک ماوەتەو!

رەنگە ئەم نووسراوێ ئەرکی کەسێکی دیکە بۆ روونکردنەوێ تەواوی پرووداوێکە سووک کا. ئەوەش بگوترێ کە تا ئێستا زۆر زانیاری هەلە لە سەر ئەم پرووداوێ شانۆیە گوتراو و نووسراو و هەروا بەردەوامە بە تاییبەت لە باشوری کوردستان هەلەکان دووبارە دەکرێتەو. دەی بەشکم ئەم نووسراوێ کوتایی بە بلاوکردنەوێ ئەم هەلەنە بێنی.

سەردەمێکی نوێ

دوای مانگی خەرمەنان (شەهەر یەو) ی ۱۳۲۰ (۱۹۴۱ زایینی) و پاش نەمانی دەستەلاتداریەتی رژیمی رەزاشا لە ئێران، جۆلانەوێ روونکێبیری لە مەلێبەندی موکریان بە تاییبەت لە مەهاباد پەرە دەستێنی:

پێکھاتنی کۆمەلەیی ژ.ک لە ۱۳۲۱/۶/۲۵ (۱۹۴۲/۹/۱۶)،

پێکھاتنی رێکخراوی لاوانی کورد،

بوونی کۆر و کۆمەلەیی ئەدەبی،

دەرچوونی گۆزاری «نیشتمان» لە مانگی مای ۱۹۴۳،



بەستنی کۆنگرە «(کۆمەڵەی ژ.ک)» بە بەشداری ۱۰۰ کەس لە شاری مەهاباد ھەر لە ساڵی ۱۹۴۳. ھەمووی ئێوانە بە تێکرا سەردەمیکی نوێی ڕووناکبیری دەرئێشێ. پەرەپێدانی کاری تەبلیغی و ئاگادارکردنی ھەرچی زۆرتری خەڵک بەشێک لە نامانجەکانی ئەم کۆنگرەییە بوو. بیری پێشکەشکردنی شانۆ لەم چوارچێوەدا دێتە گۆرێ.

کۆمەڵەی ژ.ک و شانۆنامە

غەنی بلوریان دەگێڕێتەو: «(کۆمەڵەی ژ.ک داوایان لێکردین) غەنی بلوریان ئەو دەم ئەندامی رێکخراوی لاوانی کوردستان بوو، داوایان لەم رێکخراوە کردووە (نمایشێک بێنێنە سەر سەحنە، زەببەجی) (عەبدولرحمان) شانۆنامەکی دادەست، دلشاد (رەسوڵی) و زەببەجی شانۆنامەکیان پەرە بە پەردە بۆ خوێندنیانە»، «قازی محەممەد چەند سۆجەتێکی کرد و گوتی: «ئەو شتێکی تەبلیغیە بۆمیللەتی کورد، وەک ئەو وایە ئەمن بچمە سەر سەحنە قسە بۆ خەڵک بکەم. بەلام نمایش دەتوانی تەنسیری لە قسەکردنی کەسێکی وەک من زیاتر بێ، جابۆیە دەبێ نمایشەکە زۆر جوان لە بەر بکەن و تەمەرینی لە سەر بکەن».

شانۆی دایکی نیشتمان بە یەکەم ھەنگاوی شانۆیی بە شێوەی شانۆ بە زمانی کوردی لە شاری مەهاباد و ناوچەی موکریان دەژمێردرێ. کاک غەنی بلوریان دەڵێ:

«لە زەمانی رەزاشا لە لە مەدرەسە نمایشێکی (۱) چکۆلەیی یەک پەردەیی کۆمیدی پێشکەش دەکرا، کە زۆرتر عەبدولای حەکیم زادە دەوری تێدا ھەبوو، ئەو دەم ئێمە دەچووین تەماشامان دەکرد، ھێندێک نمایشی ئاوا ھەبوو، بەلام گشتی نەبوو، یەکەمین شانۆ کە خەڵک بۆ دیتنی بەشداریان کرد دایکی نیشتمان بوو».

نووسەری دایکی نیشتمان

کرێس کۆچیرا (Chris Kuschera) لە کتێبەکییدا بە ئێوی (Le Mouvement National Kurd) «بزووتنەوەی نەتەواپەتی کورد» دەنوسێ: «قازی محەممەد... چەند شانۆنامەشی بە ناوێکی میژوویی و نیشتمان پەرورمانەو نووسبوو، بە تایبەت درامی میژوویی سەلاحەدین، کە خەباتی کوردان دژی خاچەرستەکان دەگێڕێتەو، یان شانۆنامەی دایکی نیشتمان کە چارەنووسی گەلی کورد دوا پەیمانی سەعدئاباد لە نیوان ئێران، عێراق، تورکیا و ئێفغانستان (۱۹۳۷)، دەنوێنێ. ئەو دوو شانۆنامەیە لە شاری مەهاباد پێشکەش کراون».

سەھیلاخانم کچی پێشەوا قازی محەممەد، کە ئاگاداری کتێبخانە و نووسراوەکانی باوکی بوو، پێی وانیە ئەم شانۆنامەیە لە لایەن باوکییەو نووسراوە. کاک غەنی بلوریان لای وایە شانۆنامەکە لە کوردستانی عێراق نووسراوە. کرێس کۆچیرا لە سەر چ بەلگەیکە قازی محەممەد بە شانۆنامەنووس ناو دەبا ڕوون نێ. جگە لەم نووسەرە کەسی دی پەنجەیی بۆ ئەم باسە رانەکیشاوە. لە سەر عەبدولرحمان زەببەجی یان مستەفا خوشناو (کە ئەو دەم لە شاری مەهاباد لە کۆمەڵەی ژ.ک نزیک بوو) کە ئەم شانۆنامەیان نووسی بۆ بەلگەیی دیار بە دەستەو نێ. ھەرچەند لە نووسراوە، گۆر و کتێبی نووسراو لە سەر شانۆی کوردی لە کوردستانی عێراق باسێک لە شانۆنامەیک بە ناوی دایکی نیشتمان لەم سالانەم سالانی دواوەش نەکراوە، بەلام ئەم بۆچوونە کە شانۆنامەکە لە دیوی کوردستانەو ھاتبێ زۆر دور لە واقع نێ، لە بەر ئەوەی باشوری کوردستان کەنگای ڕووناکبیری و ھەناردنی دیاری بۆرۆژھەڵاتی کوردستان بوو. لە سەردەمی کۆمەڵەی ژ.ک و کۆماری کوردستاندا زۆر کەسی بەتوانای باشوری کوردستان لە مەهاباد بوون، ھەروەھا لەم سەردەمدا لە شارەکانی سلێمانی، ھەولێر و کەرکوک شانۆ بە زمانی کوردی ھەبوو. تەنھا ۳۵ سال دوا دایکی نیشتمان دوو ھەمین شانۆ بە زمانی کوردی «مان گرتن» نووسی «رحمان زەنگەنە؟!» کە لە شارەکانی سنە، سەقز، مێوکان، مەھاباد و خانێ (پیرانشار) لە لایەن تیبی شانۆی (گروھ تئاتر جوان) ی شاری بۆکانەو پێشکەش کرا، دیاری باشوری کوردستان بوو کە تا ئەم دواپیانە ناوی لە کتێب و گۆر و مەکاندا نەبوو. لە لایەکی ترمەو بە پێی و تەبی غەنی بلوریان چەند گۆرانکاری لە شانۆکەدا ڕووی داوە وەک گۆرینی مەلیک بە سەر کۆمار، کە زۆرتر لە عێراق باو بوو، شێخ محەممودی نەمریش کاتی خۆی، خۆی بە مەلیکی کوردان دانوو، یان لێ زیادکردنی ھاوکاری سەربازی ڕووس لە گەڵ پێشمەرگە، یان بەر بلاکردنەو پەیمانی سەعدئاباد (۲) ئەگەر کەسێک لەم سەردەمدا لە مەهاباد و پێستێتی شانۆنامەیک لە سەر بارودۆخی ئەو کاتە کوردستان بنووسێ بە تایبەت ئەندام و یا کاربەدەستی کۆمەڵەی ژ.ک بوبێ، دور لە ژیری سیاسیی، بیری ئەودەمی کۆمەڵەی ژ.ک. ی نەبووبێ و شانۆنامەیک بنووسێ کە دواوە بەشی زۆری بگۆرێ. پەیمانی سەعدئاباد ساڵی ۱۹۳۷ بەستراوە. بیری کۆماری خوازی لە ئێران بە تایبەت لە ئازەربایجان و کوردستان ئەو دەم ھەبوو، پێوەندی ڕووس و کوردەکانیش ئەم بیرە قایمتر دەکا، بوونی ڕووسەکان لە ناوچەش خالەکی دیکەیی ناو شانۆنامەیکە. بیری شانۆی دایکی نیشتمان پێش گۆرانکاریەکە زۆرتر بۆ سەردەمی شێخ محەممود دەلوئ ھەتا سالانی ۱۹۴۳ تا ۱۹۴۵.

ساڵی پێشکەشکردن

لە سەر دایکی نیشتمان و نووسراوە گۆتەر، کە لە سەردەمی کۆماری کوردستان واتە ساڵی ۱۹۴۶ پێشکەشکراوە. ئەم بۆچوونە لە بەر چەند ھۆ دەبێ سەھو و ئاراست بێ:

بە پێی گفتی غەنی بلوریان شانۆنامەکە لە دەفتەری کۆمەڵەی ژ.ک لە دەست زەببەجی وەرگیراوە،

بە پێی میژوو کۆمەڵەی ژ.ک لە ۱۳۲۱/۶/۲۵ (۱۹۴۲/۹/۱۶) دامەزراوە،

زەندەباد قازی محەممەد دوا ساڵی ۱۳۲۲ ھاوکاری کۆمەڵەی کردووە،



ئهو نههێ له شانۆکه دا دهوڕیان گێڕاوه خۆیان به ئه ندای ریکخراوی لاوان که دوايه بۆته ریکخراوی لاوانی کۆمهلهی ژ.ک زانیوه، گۆر انکاری له شانۆکه دا، کۆمیتهی ناوهندی کۆمهلهی ژ.ک به خزووری قازی محهمهد کردوویه، شانۆکه له هاوینیکی زۆر گهرمی مه هاباد پێشکەش کراوه.

دیاره ئهم هاوینه سالانی پێش ۱۳۲۲ (۱۹۴۳) نیه، چون ئهو دهم قازی محهمهد پێنومندی ئه وتۆی له تهک کۆمهلهی ژ.ک نهبووه. ئهم هاوینه گهرمه ناتوانی سالی ۱۳۲۴ یان ۱۳۲۵ بی، چونکه لهو دوو هاوینه دا کۆمهلهی ژ.ک کوتایی به ژیا نی هیندراوه و له حیزبی دیموکراتدا توواوتهوه. له هێچ ژماره یکی «کوردستان» ئۆرگانی کۆمیتهی ناوهندی ئهم حیزبه باسی پێشکەشکردنی شانۆی دایکی نیشتمان له سالانی ۱۹۴۵ و ۱۹۴۶ دا نهکراوه.

ئهم هاوینه گهرمه که بۆمژووێ شانۆی کورد پر بایخه، تهنیا دهبی هاوینه گهرمه کهی سالی ۱۳۲۳ ی ههتاوی (۱۹۴۴) بی.

ناوه رۆکی شانۆ نامه که

به داخه وه دهقی پێسه که (شانۆ نامه که) به دهسته وه نیه، تهنیا ئه وه رونه که پێنج په رده یا سه حنه بووه. سه حنه ی فریشته، په یمانی سه عه دآباد، دایکی نیشتمان، رزگار کردنی دایکی نیشتمان و سه حنه ی دروستبوونی کۆماری کوردستان. ئه وه ی رونه ئه وه که بهشی زۆری پێسه که شێعه رکانی حاجی قادری کۆبی بووه. چیرۆکه که بهم چهنه یه:

فریشته یه که باسی مرۆف، زید و نیشتمان دهکا، دایکی نیشتمان له بهند و کۆت و زنجیر دایه و داوا ی ئازادی و رزگاری دهکا، رۆلهکانی دایکی نیشتمان به هاواری دایکی نیشتمان وه دین، دۆژمن پیلان و نه خشه ی سه رکو تکردن به رپوه دهبا، پێشمه رگه و یاری ده مه رانی، دایکی نیشتمان رزگار دهکهن، کورد به ناوای خۆی دهکا و کۆماری کوردستان دادمه زڕینی.

ماوه ی شانۆکه

دهگوتری ۲/۳۰ ههتا ۳/۰۰ سه عات ماوه ی شانۆکه بووه، به لām له نیوان هه ر دوو په رده دا، ۱۰ ههتا ۱۵ دهقیقه تیپی موسیقا، موسیقای ژهن دووه و کۆری سه رود، سه رودی خۆینده ته وه، بهم چهنه ۴۰ ههتا ۶۰ دهقیقه موسیقا و سه رود پێشکەش کراوه. یانی به مجۆره دهقی شانۆکه له ۹۰ دهقیقه که متر نه بووه، شانۆ نامه یکی ۹۰ دهقیقه یی دهبی قسه و باسی زۆری تیدا بی که به داخه وه بۆمان پروون نیه.

سه روده کان

غه نی بلوریان ئه و سه رودانه ی خوار مه ی به زحه مه ت وه بیر هاته وه:

«خوایه و مه ن ناوا که ی»، «مه که ته ب مه ته له عی سه عاده ته»، «ئه ری هه ی کوردستان، کوردستانی جوان» و «دینی نا بی نی».

که سه کان

فریشته، دایکی نیشتمان، نوینه ری ئیران، عیراق، تورکیا و ئه فغانستان، سه رکو مار، پێشمه رگه ۷ تا ۸ که س، ئه ندای کابینه چه ند که س.

کات

ئهم شانۆیه کات و زروفی ئه و ده مه ی کوردستان له نیوان سالانی ۱۹۴۲ و ۱۹۴۳ له به رچاو دهگری و میژووی ژیان، خه بات و تیکۆشانی میللته ی کورد نیشان ده دا. به که لک و مرگرتنی په کجار زۆری شێعه رکانی حاجی قادری کۆبی، بارودۆخی سه ده ی ۱۹ هه ش ده گێر یته وه.

دهو رگێره کان (شانۆ گێره کان)

فریشته : سه یروس هه بیی

دایکی نیشتمان : عه بدولا نه هری

نوینه ره کان:

ئیران (غه نی بلوریان)، عیراق (؟..)، تورکیا (؟..)، ئه فغانستان (مه ی دین ماوه رانی)

...؟ دلشاد ره سو لی

...؟ عه بدولا هه کیم زاده

...؟ سه و ره ی خو سه ره ی

...؟ فه تاحی هه میدی

سه رکو مار: غه نی بلوریان

پێشمه رگه: دهو رگێره ی پێشمه رگه هه ر له ناو ئهم که سه نه ی سه ره وه دا بوون.

ئه ندای کابینه: دهو رگێره ی ئه ندایانی کابینه نوینه رانی دهو له ته که کان بوون.



دهستهی موزیک

نهسهکهندهر: تهپل

مستهفا جهنهتی (ناسراو به مستهفا موزیقهچی): شعیپور.

خهلیل: فلوت

پهردهکیش: دوومندالی ۱۴. ۱۵ سالان خزمی شانوگێر مهکان.

گۆرانی بیژ و دهنگ خوش: عهبدوڵا نههری

دیکور و سهحنه: مارف ههتهمی نهجار

جل و بهرگ: دلشاد رهسوولی

دروستکهری پهرده: عهبدوڵا نههری

گریم و ئارایش: عهبدوڵا نههری

نووسهر: ...؟

کارگێر: عهبدوڵا نههری، غهنی بلوریان

وینهگر: سمایل خانی فەروخی بۆکانی

کاری چاپ: دلشاد رهسوولی، غهنی بلوریان (چاپخانهی کۆمهلهی ژ.ک)

شوینی تهمرین و پیشکەشکردن: دهبیروستانی پههلهوی، کارێژی (گهراج) ی عهبدول.

شوینی نیشاندان: مههاباد، نهغهده، شنۆ

سالی پیشکەش کردن: هاوینی ۱۳۲۳ (۱۹۴۴)

ماوهی بهردهوام بوون: ۴۰ رۆژ ههتا دوو مانگ.

یاریدهدهر و تیشکچی گروپهکه: ههمدی مهلولودی، محمهد سهلمی، ئیسماعیل پیروزی.

تیپی سرود: قوتابیانی مهدرسه، ئهendamani ریکخراوی لاوان.

بلیت فروش: سهدیق ههیدهری.

کورتیهکه له ژبانی نهو کهسانهی که بهشداری نهو شانوویهیان کردوه:

سیروس ههیبی ۱۶ ساله (باوکی مههابادی بووه دایکی یایهکی نوروژی بووه که له گهل میسیۆنه ئایینییهکان هاتۆته

سابلاغ) له ئێران و ئامریکا خویندنی تهواوکردوه، له ناخرو ئۆخری زهمانی حکومهتی پاشایهتی له زانستگای تاران

کاری کردوه، دواي پروخانی رژیم چهند سالان گیراوه و ئیستا له ئامریکا دهژی.

زیندهیاد عهبدوڵا نههری مووچهخوری ئیداره دارایی، ئهندامی کۆمهلهی ژ.ک، دمنگخۆش و به توانا، دهفژهن و مریدی

خانهقای شهزین، مروفیکی دلسوژ و نیشتمانپهروهر بووه، له نامدهکردنی دایکی نیشتمان دهوڕیکی زووری گیراوه.

غهنی بلوریان قوتابی، ئهندامه کۆمهلهی ژ.ک، ئهندامی حیزبی دیموکرات، ئهندامی حیزبی توودهی ئێران، ماوهی ۲۵

سال له زیندانهکانی رژیمی شادا بوو. دهووری زووری له نامدهکردنی دایکی نیشتماندا ههبووه. ئیستا له ههندهران دهژی.

محیدین ماوههانی قوتابی، پاشان له مههاباد بوته ماموستای قوتابخانهکان و له کۆتایی سالی ۱۹۷۹ له خۆمبارانی

شاری مههاباددا کوژراوه.

زیندهیاد دلشاد رهسوولی قوتابی، ماموستای قوتابخانه، ئهندامی کۆمهلهی ژ.ک، نووسهر و کاربهدهست له سهردهمی

کۆماری کوردستان، له نیوهر است شیتسهکاندا له کوردستانی عێراق کوژراوه.؟؟؟

زیندهیاد عهبدوڵا ههکیم زاده قوتابی، دهرزی و مشین و دهو افروش.

سوورهی خوسرهوی قوتابی، دووکاندار و مووچهخوری نهخۆشخانه.

فهتاح حامیدی قوتابی، ئهرتهشی بووه.

دهستهی موسیقا

ئهوانهئهمدامی دهستهی موسیقای ئهرتهش بوون له پادگان (سهربازخانه)ی مههاباد، دواي تیکچوونی پادگان به

ئامیر مهکانیانمه هاتوونهوه مالی خویان و هاوکاریان له گهل ئهم شانوویه کردوه.

دیکور و سهحنه

مارف ههتهم دارتاشیکی مههابادی بووه و له گهرهکی ئهرمهیان ژبیاهه، بهکههجار که عهبدوڵا نههری و غهنی بلوریان

داوای هاوکاری لیدهکهن تورهدهبی، بهلام پاشان ئهوان باسی شانوکهی بۆ دهکهن و شیعهرهکانی بۆ دمخوینهوه. مام مارفی

تهمهن ۵۰ ساله، زووری پێخۆش دهبی و پنیان دهلی ئیستاکه ئیوه ئهونده پیاون، بی پاره به داروتهختهی خۆم بۆتان

دروست دهکهم.

سهحنهکه وەک و متاخیکی ۶له ۴میتەر گهوره بووه. پایهی نهبووه، بهلام بهرزبووه و محکهم دروستکراوه، بو ئهوهی

تیکنهقهرمی. سهحنهکه له بهریهک جیادهکراوه، پاشان و مسهریهک دهخراوه بۆ ئهوهی بتوانن بۆ شارمهکانی تری بهرن.



دهوری سهحنهکه چوار داری وەک کۆلهکهی ههبووه که به دهوریدا پارچه کیشراوه، له پێشهوه پهردهکه بۆ لای راست و چەپی سهحنهکه به تەنەف دەرکراوه. تەرح و نەخشەی سەنەکه مەرف حەتەم و عەبدوڵا نەهری کیشاویانە. سەحنە پەیمانی سەعدئاباد مێز و کورسی تێدا بووه، وەک دی ساکار بووه و فهرشی له سەر راخراوه.

پهرده

پهردهکه عەبدوڵا نەهری دروستی کردووه، حەلقە ی ئاسنی هیناوه، پەتی تەنەفی تێهەڵکێشاوه، به چەشنێک دوو کەس تەنەفەکیان کیشاوه و پهرده له نێو دروستی سەحنەوه کراوهتەوه.

جل و بهرگ

فریشتە جل و بهرگی سپی له بهردا بووه و بالی ههبووه، دایکی نیشتمان جل و بهرگی رهشی ژنانە ی له بهردا بووه. کراسیکی بلیندو درێژ، چارشێوانێک (چارۆکه) ی رهش. نوێنەری دهۆلهتەکان جل و بهرگی سپی وەک هیزی دهریایی ئێرانیان له بهر کردووه، ئەندامانی کابینهش هەر بهم چەشنه، سەرکۆماریش بهرگیکی ئهوه ها، به لام کلاویکی سلیندري ئینگلیسی له سەر ناوه. پێشمهرگه جل و بهرگی پێشمهرگه ی دهبر دابوو. دلشادی رهسوولی به ههلبژاردنی رهنگی سپی رهزمی رۆشنایی ورهش رهزمی تاریکی و دیلی مهههست بووه. دیاره له کۆتایی شانۆکهدا سپی زال دهی به سەر رهشدا.

گریم و ئارایش

گریمیکی نهوتو له گۆریدا نهبووه، به لام عهولا نەهری به خوری رهش و سپی قژی بودایکی نیشتمان دروست کردووه، ریش و سمیلی پاک تاشیوه، خۆلهمیشی له ئاو کردووه و له سەر و چاوی داوه و خۆی پێ پیر کردووه. جگه له دایکی نیشتمان ئهوانی دیکه وەک خۆیان هاتوونهته سەر سهکۆی شانۆ. شوینی تهمرین کردن: پێشتر له دهبرستانێ پهلەوی تهمرین کراوه، غەنی بلوریان دهگیریتەوه: «خەریک بووین له حەساری دهبرستان سهحنه دروست کەین، دوکتور موکری که ئهوه دم محەمەد کهوانپوور بوو، رهیبی فەر ههنگی مههاباد بوو. بانگی کردم بچم بۆ لای. چووم، گووتی تکایکم له تو ههیه، وکوو کوردێک هاتوومه ئێره، به تابهت بۆ خۆم داوام کردووه بدمه به ئێره، چونکو له سەر مهسهله ی کورد و شیعیر و ئاوازی کوردی لیکۆلینهوه دهکەم. کتیبیکیشم ههیه، بو ئهوه ی باومر که ی بچینهوه مانی تهماشای نووسراومکان بکه. نهگەر ئهتو ئه شانۆیه له دهبرستان بدهی گرفتاری بۆ من دێته پێش، حکومهت رهنگه ئهمن بگۆزیتەوه بۆ شوینیکی تر و عهجهمێک به جیگای من بنێرێ، ئهمن ئه دهر فتهتم له دمست دهچێ. ئهمن لیکۆلینهوه به قار انجمه و خهرجیشی بۆ من نهیه. چووبینهوه مانی، مالهکه ی له خانووی کهرمی قاورمه ی دابوو، نووسراومکانی له پێش دانام. به فارسی بوون، له باره ی کوردستان و مهسهله ی میلهتی کورد و ئاوازی کوردی و گۆرانی مههابادی ههمووی نووسیویوه. نۆی هیندیک گۆرانی پێژی کۆنی مههابادی وەک سهعیدی ماملێ (باوکی محەمەد ماملێ) کهوی جو و مهنیج حەیرانی نووسیویوه»!

ئەم باسه بۆته هۆی ئهوه شوینی تهمرین و پێشکهشکردن بو کارێژی عەبدول بگۆزیتەوه. کارێژی عەبدول کهرباسی له سهرمو ی شار مانی رووبهرو ی مزگهوتی حاجی ئهحمەد، له پشت سهوزیخانه بوو. بههۆی ئەم کاره دهفتهری کارێژ لهوئ دهمنیتهوه، به لام ماشینهکان دهبنه گۆرەپانی توپین (فوتبال). حهوشه ی کارێژ دهبنه شوینی تهمرین و پێشکهشکردنی شانۆکه.

کارگیر

دیاره ئهوه کهسانه ی که ئهوه کاره پیرۆزه مێزووبیهیان کردووه، ههچکامیان لێزانی شانۆ نهبوون و ئهوه سهردهمهش زانیاری شانۆیی له ناچهکه فره نهبووه. غەنی بلوریان دهلی: «بهداخهوه ههچکام لهوان (واته قازی محەمەد، زهبیحی...) پێشتر له کاری نهماشدا نهبوون، رهنگه له گهڵ نهمایش بێگانهش بووبن، لهوانهیه دایکی نیشتمان ئهولێن پێس بووبی که چاویان پێی کهوتی».

رهنگه ئەم قسانه ئاوینه ی تهواوی زانیاری قازی محەمەد و زهبیحی نهی، به لام ئهوه روونه که کارگیرانی شانۆی دایکی نیشتمان مهعلووماتی نهوتی تاتریان لهو بهریزانه و مرهگرتوو و به پێی زهوقی خۆیان شانۆکهیان دهر هیناوه، به تابهت عەبدوڵا نەهری دهوری هونەری و غەنی بلوریان دهوری ریکوپیکی تهواویان له دهر هینانی شانۆکهدا ههبووه.

وینهگری شانۆ

سمایل خانی فەروخی بۆکانی، وینهگر (عهکاسی) شانۆکه بووه، ئهوه له ههموو سهحنهکانی شانۆ وینه ی گرتووه، تەنەت وینهکان له نۆی شاری مههاباد بۆ فرۆشتن کهوتوونهته بهر دمستی خهڵک. زۆر کەس له شار و دێ وینه ی دایکی نیشتمانیان گرێوه و له مانی ههلیانواو اسپوه، به داخهوه لهو ههموو وینهانه یهکیان له رۆژنامه و کتیبان جیگه ی نهوتەوه. سمایل خانی فەروخی هەر وینهگری شانۆی دایکی نیشتمان نهبووه بهکوو زۆر بهی زۆری وینهکانی کۆماری کوردستان بهر ههمی دمستی ئەم هونەر مهنده بیناوه بووه. سمایل خانی فەروخی ههتا دوا رۆژ مانی ژیا ی وەک وینهگر مایهوه، ئاخیرین سالهکانی ژیا ی لهبۆتکهیکی ٢ له ٣ مێتری تهخته تهنهکهدا به وینهگرتن له شهقامی قوڵله له شاری بۆکان تپیهری، ئهوهش له کاتیکدا بوو که تینی چاوی نهمابو و شوشه ی چاویلکه ئهستور مکهشی زۆری یار مانی نهدهدا. سمایل خان پتر له ٥٠

سال دەستی بە کامیرای وینه‌گرتنه‌وه بوو. سەدان وینه‌ی سروشتی کوردستان، سیاسی، میژوویی و هونەری لە پاش بەجێماوه، کە لە زۆر کتێب و گۆوارو روژنامەدا چاپکراون، کە ڕەنگە لە هەر وڵاتێک بەرھەمەکانی بەرچاو ھەمووان کەوتبێ، بێ ئێوەی ناویکی ھاتبێ. سەمیل خان فەرۆخی بۆکانی ڕەنگە یەکیەک لە کۆنترین وینه‌گرانی کورد بێ لە کوردستان و یا خۆ لە روژە‌لاتی کوردستان. بە‌لام بێ گۆمان یەکم وینه‌گری شائۆ بوو لە روژە‌لاتی وڵاتە‌کەمان. ھەروەھا دەبێ محەمەد موکری وینه‌ی شائۆی داکی نیشتمانی لا بێ.

کاری چاپ

دُلشاد رەسۋولۇي و غەنى بلورىيان ھىندىكىيان بليت(بىتاقە) لە چاپ دابوو، بليت دمبردران بۇقوتابخانە و ئىدارەكان، بە ئوتۇمبىل دىچۈنە لادى بۇ بليت فروشتن. بليتەكان دوو بەش بوون، بەشكىكى بە دەست كرىار مە بوو، بەشكىكى بە دەست فروشيار مە دەمايە مە. لە سەر ھەر بليتەك دىنوسرا كە بەچەندە فروشرا مە. پارەى بليتەكان بۇكۇمەلەى ژ.ك بوو.

چۆنیەتی بېشكەش كردنی شانۆ

روژی ئەوەڵ نزیكەى ٢٠٠ كورسى له حسارى كارىژى عبدول داندراوه. كورسىهكان زۆرتر له قالمخانهكان ومهدرهسكان ومهگیراون. جهماومرئى زۆر بانگ كراون له وانه جهعفرۆف له گهڵ چهند ئەفسەرى رووسى. روژی پێشكهشكردن سهید كهریم ئەيووبى كه له لاوه له گهڵ تىبهكه هاوكارى كردووه و پاشان چۆته زانكوى لىنینگراد و له بهشى كوردى خۆیندووئى، بهزمانى رووسى بهخێرهاتن دهكا. تىكستى رووسىبهكه له لایهن كابرایكى ئەر مەنیهو منو سەر ابو. پاشان شانو دەستى بێكر دوو.

سه‌جندی به‌کم:

فریشتہ بہ جلوہبرگی سپی و دووبالی ناوشانییہوہ دیتہ سہر شانۆ، ئہوشیعرہی حاجی قادری کۆیی دمخوینیتہوہ:
ئہی بئ نەزیر وھاوتا، ھەر تۆی کہ بہر قەساری
بئ دار و بئ دیاری، بیدار و پایەمداری
بو باغی مەردی باغی، سەر مایەکی خەزانی
بۆ مەزەر ھەمەئە فەقیران، سەر مایەکی بەھاری
تۆ پادشانیانی بۆ ھەر سەوادی ئەعزەم
بئ سەدر و شانیشینی، بئ پەردە پەردەمداری
خەلاقی بئ فوتووری، سولتانی بئ قوسووری
پەزاقی مارو مووری، ئاودیزی دیمەکاری
فەیروزە تەختی گەردوون، مەسنوعی نەقشی تۆیە
یاقوت و لەعلی رۆژە، ئەستێرەکان دەراری
ھەرجئ و مەکانی تۆیە، بئ جئ و بئ مەکانی
لەیل و نەھاری تۆیە بئ لەیل و بئ نەھاری
ھەر ئەمەری تۆ مەدارە، بۆ کاروباری عالەم
ھەر چەندە بئ وەزیر و بئ سەدر و کاروباری
لێرە سەحنەئە یەکەم تەواو دەبێ و سەرو و موسیقا بێشکەش دەرکێ.

سه‌خانه‌ی دووهم:

سہرحنہ پیلانگیرانی ہاوپیمانی سہعندباد(ئیران،عراق،تورکیاو نھفغانستان)
لغنوان نم یردمیداسرودوموسیقابلوکراومتوہ.

سه‌خانه‌ی سیّهم

دايکي نيشتمان به جل و بهرگي رمش و قڙی سپی، دست وپی و بهمدن له کوټ ورنجیردا به دمنگی خوش شیعری حاجی قادری کوی دمخوینتهوه.

- لهغوان ئهم بهر دمهیدا سرود و موسیقا بلاو کړاوتهوه.

سه‌حنه‌ی چوارهم

هئرشى پېشمەرگه و سەربازى پرووس، ئازادى دايكى نىشتمان.
لەنجوان ئەم يەر دەيدا سەرد و موسىقا پلاوكر او مەتوھ.

سەحنەى يېنجەم



پێکهاتنی کۆماری کوردستان و شورای وهزیران و ههڵکردنی ئالو دیاریکردنی سهركۆمار. لهم سهحنهیهدا سهروك كۆمار دهبو و باسی ئازادکردنی کوردستان دهكا، باسی ئهسیربوونی میللەتی کورد به دهست تورك، عهجم و عهزهب دهكا. باسی کوردستانی گهوره و رنیازی شیخ عهبدولقادر، شیخ سهعید، شیخ مهحمود و خۆبهختکردنی ئهوانه بۆ کوردستان دهكا.

له کۆتایی دا ههموو بهشدارانی شانو دینه سهرك شانو و سرودی کوردستان دهخویننهوه كه تازه باو ببو: « نیشتمانم رهنگینه». غهنی بلوریان ئاوا دهگیرتهوه: « پاش تهواو بوونی شانو كه قازی محهمهد دینه سهرك شانو و قسه دهكا، به چاوی گرینهوه، خهلك ئیحساسات دهیان گری و له کاتی پێشكهشکردنی شانوکهدا دهگرین، تهناوت رووسهکانیش فرمیسك دهپژن؟! قازی له سهرك میژووی خهباتی کورد دهبو، باسی ئیستعمار و دابهشکردنی کوردستان و سهركوتکردنی میللەتی کورد له لایهن دهولەتەکانهوه و ههروهها باسی شورشەکانی کوردستان دههینینه گۆری.»

بینهرانی شانو

پاش پێشكهشکردنی جاری یهكهم، کورسیهكان كۆدمکرینهوه. عهزهبه ئاوپرژین دهری و گهسك لیدمدری و بۆ دانیشتن ناماده دهری. به شیوهی جۆراجۆر خهلك دهنگ درابوون بۆ دیتنی دایکی نیشتمان. ئهو کاتهی كه شانو پێشكهش دهری، جهامهتیکێ دی له سهرك نۆبه و کرینی بلیت رادهوستان. درێژی چاومناورەکان گهیشته چوارچرا. سهربان و گۆی بان خهلك دانیشتون، به پێی بریاری کۆمهلهی ژ.ك قوتابیان و ژنان كه تا ئهو دهم ئیزنی شوینی وایان نهبووه، هاتنیان به خۆرای دی. له دینهاتهوه خهلك دهسته دهسته روویان کردۆته شار و ههوالی دایکی نیشتمانیان پرسیهوه. غهنی بلوریان باسی ئهو رۆژانه ئاوا دهكات: « زیاتر له سالیك تپهسیربوو، كه به كوچه و بازاردا دهرویشتن ژنان پێشیان پندهگرتین و دهیان گوت، كهنگی دایکی نیشتمان نمایش دهن؟ » دهمانگوت خۆدایکی نیشتمان بهیتی بهی نیه ههموو رۆژێك بیلیننهوه. دایکی نیشتمان تهسیری یهكجار زۆری ههبوو، وای لیهات كه خهلیفه نامین قهمتەریی كه خهلیفه حاجی شیخ مستهفا بوو، رۆژی چوار شهمو له گهڵ ژنانی دهرویش دواي زکر کردن، به کۆمهڵ دهاتن بۆ دیتنی نمایشی دایکی نیشتمان. ئهم شیرۆنه دوايه دهریکێ زۆری له شۆرشێ کوردستاندا گیرا.

نمایش دایکی نیشتمان بوو به هۆی زۆربوونی نفوزی کۆمهلهی ژ.ك» ههموو رۆژێك شانو سێ چوارچاران پێشكهش کراوه، ههر لهسهعات ۱۱ ی بهیانی ههتا ئیواره لای تاریکان. دووجار پشووادی نیوسهعاتی ههبووه. ئیواران به هۆی تاریکی و نهوونی رووناکی نمایش کوتایی پێهینراوه. ههر جارێك ۶۰۰ ههتا ۷۰۰ کەس دیتنی شانوین کردوه، جگه لهو ژن و مندال و پیاوانه كه له سهربانی مالهکانهوه تهماشایان کردوه، له رۆژیکدا نزیکه ۲۰۰۰ کەس و له چل رۆژاندا ۸۰۰۰ کەس. دیاره ئهمه ژمارهیکێ یهكجار زۆره و مرۆف و وهبیر نامفی تئاترەکانی یۆنان و رۆم دهخاتهوه، بهلام ئهگەر له لایهکه نهوونی ههر چهشنه کەسەسیکی راباردن لهو سهردهمهدا له شارەکانی کوردستان له بهرچاو بگرین و له لایکی دیکهوه له وهزی سیاسی و باری سهربهستی و ههستی نهتهواپهتی پروانین، هاتنی ۲۰۰۰ کەس له رۆژدا بۆ ئهم تئاتره زۆر دیاری ناكا. سالانی دواي ئهم رووداوه له کوردستاندا نمونهنی وازور دیتراوه، شانوی «کورێ خاك» له سالی ۱۳۵۴ (۱۹۷۵) تهغیا له رۆژیکدا له سینهما سهعدی بۆکان پتر له ۱۲۰۰ کەس تهماشاکاری ههبووه، یان شانوی «شیخی سنعان» له مههاباد لهم سالهدا. دیاره سالی ۱۳۲۳ مههاباد ۱۵۰۰ کەس دانیشتوی ناوشاری ههبووه، بهلام ناوچهی موکریان کهبینهری ئهم شانویه بوون تهغیا شاری مههاباد نیه.

بۆچوونی خزم و کهسهکانی دهوهرگیرانی شانو

لهسهردهمهدا ئیزنی ژنانیان نهداوه بۆ بهشداري کردن له شانو و شتی وادا، ههر بۆیه عهبدولا نههری دهری دایکی نیشتمانی گیراوه. نه تهغیا ژنان بهلکو کورانی ئیزنی کاری وایان نهبووه، به چاویکی سووك سهیری کاری نمایش کراوه، سالی ۱۳۲۳ له مههاباد پێیان گوتون «شهکەرۆکه» و سالی ۱۳۵۴ له بۆکان پێیان گوتون «لۆتی». شهکەرۆکه ئهو میرمندا لانه بوون كه جل و بهرگی رهنگاورهنگ و تهنگیان دهبردهکردو له گهڵ عاشقهکانی (گۆرانی بیژ) تهوڕیز له قاومخانهكان رهقسیان دهرکرد. ئهو سالانه ئهوانه سهري قاومخانهی ئازمیهکانیان دهدا له کۆلانی مزگهوتی سوور. خهلكی مههاباد پێیان خۆش نهبووه، بهلام چونکو کورد نهوون کاریا پێیان نهبووه. لۆتی ئهو کسانه بوون كه له عهجهمستانهوه یان له بهشی ههشارهوه دههاتن بۆ بۆکان و شارەکانی دی، ئهوانه یا ورچیان ههڵدهپهراند و یا مهیموونیان و ئهوا و ئهتوار دمخست و له کاروانسهراکان خهلكیان له خۆ کۆدهکردوه. ئهدهمی خهلك جیاوازییهك له نیوان شانوگیر و لۆتی و شهکەرۆکه قایل نهوون. كاك غهنی دهلی: « بابم گوتی ههتیو حیاییکم ههیه لهو شاردا، خهریکی ئابروم دهبی، هیچ نهماوه بیکه؟ دوتنی دهچووی شهركهت دهرگرت و دهچوویه شهري زیرۆ، ئهوڕۆ بووبهته شهکەرۆکه، کامت باشتر بوو؟ ئهوت پیاوانهتر بوو له مهت!! گوتم بابه هی ئیمه شهکەرۆکه نیه، ئیمه نمایش دهمهین، نمایشی دایکی نیشتمان، ئیمه داوی سهربهخۆیی کوردستان دهمهین، گوتی ئهگەر نمایش دهی کوری من نی، دهبی له ماله من و مدهرکهوی. له مالم بهینی به دهمانچه لیت دهم. بابم چووبوو له گهڵ باوکی ئهوانی دیکهش قسهی کردبوو، بهناچار ههمومان له کاریژ دهخوتین. رۆژیکیان خهبریان هینا بابهکان به کۆمهڵ دین بهر موکریژی عهبدولی کەسبای، کۆمهلهی ژ.ك چهند پێشمهرگهی ناردهبوو ئاگیان لیمان بی. پێشمهرگهکانم نارده بیانگیر نهوه. یهك راست چووبوونه لای قازی و شکایهتیان کردبوو. قازی كه شاری بهریوه دهرد خاوی کردبوونهوه.»



مام غەنى له درێژ ههلاتى: «عەبدولڵا نەهرى گۆرانى داىكى نىشتمانى دهگوت و خەلكى بانگ دهكرد بۆ رزگار بوون: «من ههزار ساله ئهسيرم، ئهنگو خەلكينه، كوردينه، بۆچى وابى ههستن؟ بۆچى نايهمن من رزگار كهمن. خەلك دهگرىيان، بانگيان كردم و مەره باوكت دهگرىيان. دواى تهواو بوونى شانو كه هات دهستى له ئهستوم، كرد و گوتى، روله نهمدهزانى كارى پياوانه دهكهى! سهدتمەنى دامى و ناردى نوێن و بانەكهەم بيهنەوه مالى. به رحمةت بى ههتا مرد ههه پى دهگوتم ربيس جمهور...»

ئالمان ۱۹۹۳/۲/۲۵

تەبىئى:

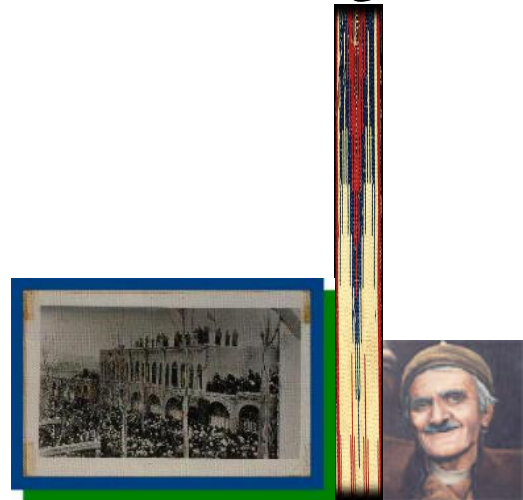
- (۱) ئەم چەشنە نەمەيشانە فەريان بە سەر شانووه نيه، له زۆربهى شارەكانى ئێران و كوردستان له رۆژانەى تەبىئەت بە بنەمالەى پەهلەوى پيشكەش دهكران كه ناوى نەمەيشانە مىللى و ميهەنيان لێناوون. ناوهرۆكى ئەو نەمەيشانە پێداهەنگوتنى رێژىمى شابوو.
- (۲) ئەو پەيمانە له رۆژى ۱۷ى يۆشپەرى سالى ۱۳۱۶ى هەتاوى (۱۹۲۷) له كۆشكى سەعدئابادى تاران له نيوان ئێران، عىراق، توركيە و ئەفغانستاندا بەستراوه.

سەرچاوهكان:

- ۱- هيندنيك ژمارهى گۆوارى كاروان.
 - ۲- كردستان و جمهورى مهباد، كريس كوچرا، ترجمه ناهيد بهمن پور. كتاب جمعه، شمارههاى ۲۱ و ۲۰ و ۱۹.
 - ۳- شانو و شانو كوردەوارى، حەسەن تەنيا
 - ۴- وتووێژ برايم فەرشى له گەل كاڤ غەنى بلورىيان له ئالمان سالى ۱۹۸۹.
 - ۵- كيش و سەنگى شانوگرەيمان له چاو سەرجمەى كتيبى كوردستاندا. نەريمان.
 - ۶- نافت له شانو كوردیدا، مەغديد حاجى.
 - ۷- ديوانى حاجى قادري كۆبى، سەردار حەميد ميران، كەريم مستەفا شارهزا.
 - ۸- ساليك ئۆتۆنۆمى، كۆمارى مههاباد/ د. گولمراد مرادى به زمانى ئالمانى.
- * ئەو نووسراوه پيشتر له گۆوارەكانى گزىنگى ژوماره ۷ چاپى سوئيد و رومان چاپى هەولنر بە زاراوهى سۆرانى و گۆوارى هونەر چاپى ئالمان بە زاراوهى كرمانجى بلاكراو مەوه.



شانۆنامەی کۆشکی ئاوات



گوتنیک بۆ میژوو

پاش ھێرشێ گشتی بۆ سەر ھێزە چەپەکانی ئێرانی، لە ساڵی ١٣٦١ و ١٣٦٢ (١٩٨٢-١٩٨٣ ز)، مالی ئیمەش لە تاران کە ببووە بنکەی حاوانووی کوردەکانی سەر بە حیزبی توودە و ئەکسەریەت و کۆمەڵە کەوتە بەر ھێرشێ ھیزی تابیەتی زیندانی ئەوین و لە جیاتی من کاکە ھەسەنم کەوتە زیندانەو و منیش بە ناچاری لە تاران دور کەوتەو و سێ مانگ لە شاری ورمی بە نەینی ژیا و پاشان گۆیزامووە بۆ باشوری کوردستان.

چیرۆکی یەک ساڵ ژیا جەنابم وەک ئەندامی پیشووی ئەکسەریەت لە شاخەکانی کوردستان لە ناو چوار ھیزی تودە و ئەکسەریەت و شیووی و کۆنگرە چوار داستانیکێ تراژیک و پر لە نازارە کە من لە شوێنیکێ تر بە وردی باسم کردوو و لێرە ناچمە سەری.

یەکەم کارم لە شاخ پێکھێنانی کلاسی شانۆ بوو، لە دەورەیکێ چەند مانگەدا دەیان کەس لە باشور و رۆژەلات کە ئەندامانی ئەو چوار ھێزە بوون بەشداری کلاسیکان و دەورەکانی شانۆیان کرد، بەرھەمی ئەم کلاسانە جگە لە ھیندیک پرۆگرامی ھونەری، نووسین و پێشکەشکردنی چوار شانۆنامە بوو.

شانۆنامەی «تۆکتۆر» کە باس لە شۆرشێ تۆکتۆر دەکا و بە دوو قۆلی لە گەڵ کاک ئەنوەری سولتانی نووسیمان و لە مانگی تۆکتۆری ساڵی ١٩٨٣ لە شاخ پێشکەش کرا.

دوو شانۆنامە بە کەلک وەرگرتن لە میتۆدی «شانۆی پەیکەر» لە پێوەندی لە گەڵ میژووی حیزبی شیووی عێراق و جولانەوێ کریکاری لە عێراق لە لایەن منەو نووسرا و بە بەشداری پێشمەرگەکانی حیزبی شیووی و بەشداری دەورەکانی شانۆ لە یوبلیومی حیزبی شیووی عێراق دا پێشکەش کرا.

شانۆنامەی کۆشکی ئاوات



بەرپرسیانی، کۆنگره‌ی چوار، پێشنیاریان کرد که شانۆنامه‌یه‌ک له سەر، دووی رێبه‌ندان و کۆماری کوردستان، بنوسم. بۆ ئهو مهبه‌سته ئارشیوی رۆژنامه‌ی کوردستانی سه‌رده‌می کۆمار و پاش کۆماریان له ئیختیار نام. هه‌رچهند هه‌موو رۆژنامه‌کانم خۆبێدوه، به‌لام هه‌یج فکریک بۆ نووسینی شانۆنامه‌یه‌ک له مێشکدا دروست نه‌بوو. داوای تاریک و روونی ماموستا هه‌یمنم لێکردن کۆتیا‌ن هه‌مانه و ته‌نیا یه‌ک شه‌و دمه‌وانین بده‌ینی. ئهو شه‌وه تا به‌یانی زۆربه‌ی ئهو شیعرا‌نهی که بۆ نووسینی شانۆنامه‌که پێویستم بوو، نووسیمه‌وه. به‌و جۆره شانۆنامه‌ی کۆشکی ئاوات خولقا. هه‌یمن و مه‌ک نووسه‌ریک، مه‌ک و ینه‌گرێک، مه‌ک فیلمسازیک، مه‌ک ژورنالیستیک، مه‌ک شاعیریک له رێگای شیعره‌کانیه‌وه گوزارشیک له وه‌زعی خه‌لک به‌ر له کۆمار، کاتی کۆمار، داوای کۆمار، هه‌ڵکردنی ئالا، له داردانی قازی مه‌حمهد و هه‌و ئالانی له مه‌هاباد و بۆکان و سه‌قز ده‌دا به‌ده‌سته‌وه، ئهو شه‌وه هه‌یمن کۆماری کوردستانی له مێشکی مندا کرده کۆشکی ئاوات!

شانۆی کۆشکی ئاوات له دووی رێبه‌ندانی سالی ۱۹۸۳ له سەر شاخه‌کانی کوردستان بێ هه‌یج چه‌شنه ئیمکاناتیکی پێشکەش کرا. کۆشکی ئاوات تابلۆیه‌کی کوردانه‌ی پر له هه‌ڵپه‌رکی، گۆرانی و موسیقا و جوله‌ی له‌شی مرو‌قی کورد بوو. شانۆی کۆشکی ئاوات یه‌که‌م تاقیکردنه‌وی من بوو له چوارچێوه‌ی سیستمی شانۆی «بونا‌ل»دا که به‌ شانۆی «چوساوه‌کان» به‌ ناوبانگه‌.

به‌ داخه‌وه ناوی هه‌موو ده‌ورگیرانی شانۆنامه‌که‌م له یاد نه‌ماوه و ناوی راسته‌قینه‌ی زۆریان نازانم. سپاسی ئهو که‌سانه له باشور و رۆژهه‌لاتی کوردستان ده‌که‌م که بۆ ساخکردنه‌وی ناوی شانۆگیره‌کان و ئهو شتانه که لهم نووسراوه‌دا له یاد چوون یارمه‌تیم به‌دن.

سالی ۱۹۸۹ پاش دامه‌زراندنی تیپی شانۆی کۆچەر له ئالمان که دوا‌یی بوو به‌ ناوه‌ندی شانۆی کۆچەر، شانۆنامه‌ی کۆشکی ئاوات یه‌که‌م به‌ر هه‌م بوو که کاری له سه‌رکرا، به‌ریار بوو ئه‌مجاره شکۆی کۆماری کوردستان گه‌لێک هونه‌رمه‌ندانتر به‌ فۆرمیکی نوێتر له شاخ نیشان بدری، بۆ ئهو مهبه‌سته قه‌رار بوو هونه‌رمه‌ند «ئێقبال حاجبی» موسیقای بۆ بنووسی و «یه‌دولا ئه‌لوندی» جوانمه‌رگ قام بێژی شانۆنامه‌که بێت و شانۆگیرانی کۆچه‌ریش ده‌ورگیرانی بن، مخابن پاش چه‌ند مانگ پرۆیه‌کردن له به‌ر فۆرسی کاره‌که و که‌م بوونی به‌شی موسیقا و قام بێژ، کاره‌که وه‌لا نندرا. سالانیکی له‌مه‌یه‌ر که‌سێک له «مه‌دی وی» داوای ئهو تیکسته‌ی لێکردم بردی به‌ ناوی خۆی هه‌م تیکسته‌که‌ی خراپ کرد، هه‌م شانۆکه و هه‌میش خۆی.

لێره‌دا تیکسته‌ی شانۆنامه‌که هه‌ر مه‌ک چۆن له شاخ نووسراوه مه‌ک دۆکومنتیکی می‌ژوو‌یی ب‌لاو ده‌که‌مه‌وه. بێ گومان فۆرم و ته‌کنیکی نووسینی شانۆنامه‌که گه‌لێک جیاوازه له فۆرمه‌کانی باو و ته‌کنیکی باو، بۆ خۆدی خۆم تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی تاییه‌تی بوو له بارودۆخیکی تاییه‌تدا.

ئێستا که پاش تیپه‌ری‌بوونی ۲۱ سال ده‌قی شانۆنامه‌که ده‌خوینمه‌وه هه‌ست ده‌که‌م له لایه‌نی ناوه‌روکه‌وه زۆر له شانۆنامه‌ی (دایکی نیشتمان ۱۹۴۴) نزیکه، ئه‌وه‌ش که تیکسته‌ی شانۆنامه‌ی کۆشکی ئاوات له یادی ۶۰ ساله‌ی «دایکی نیشتمان»دا بۆ یه‌که‌مجار ب‌لاوه‌کرێته‌وه، بۆ من نیشانه‌ی به‌رده‌وامی بیر و ئاواته‌کانی کۆماری کوردستان و شانۆنامه‌ی دایکی نیشتمان. یادی به‌رزی شانۆکارانی دایکی نیشتمان و کۆشکی ئاوات و له سه‌روی هه‌موویانه‌وه یادی به‌رزی بیرمه‌ندان و دانه‌رانی کۆماری کوردستان له وانه‌یادی بیرمه‌ند و سیاسه‌تمه‌داری تاقانه‌ قازی مه‌حمهد پیرۆز بێ. یادی شاعیری گه‌ل «هه‌یمن موکریانی» که له راستیدا نووسه‌ری راسته‌قینه‌ی کۆشکی ئاواته‌ پیرۆز بێ. ئه‌وه‌ش بێژم ئاواتی پێشکەشکردنی کۆشکی ئاوات له د‌ل و مێشکدا هه‌ر زیندوه.

دووی رێبه‌ندانی سالی ۲۷۰۳ (۲۰۰۴/۰۱/۲۲)



ئهم شانۆنامهیه، بئ دیکۆر، بئ سه‌کۆی شانۆ، بئ گریم، بئ موسیقا، بئ تیشک و بئ ههر چه‌شنه که‌ر سه‌یه‌کی ته‌کنیکی له سه‌ر بنه‌مای «شانۆی چه‌وساوه‌کان» له سه‌ر شاخه‌کانی باشوری کوردستان له رۆژی دووی ریه‌ندانی سالی ١٩٨٣ به‌ جل و به‌رگی کوردیه‌وه پێشکەش کراوه.

کات: سالی ١٩٤٤ هه‌تا سالی ١٩٤٧
شوین: مه‌هاباد رۆژه‌لاتی کوردستان

که‌سه‌کان:

کچ
کۆ
کۆر
پیاو
ژن
ته‌له‌ک
مام میرزا
زحمه‌ت‌کیش
لاو
چه‌ند نیزامی
دایک
هونه‌رمه‌ند
بازاری
گۆرانی بیژ
لاو
برای
مندال کۆر
مندال کچ
به‌یت بیژ
خه‌لک

جگه‌ لهم که‌سه‌نه‌ ده‌وری گه‌لێک که‌سی تر له‌وانه‌ پێشه‌وا قازی محمه‌د له‌ لایه‌ن شانۆگیره‌کانه‌وه‌ ده‌گیردرئ. سه‌رجه‌م شانۆنامه‌که‌ له‌ حه‌وت تابلۆ پێکهاته‌وه‌. له‌ شانۆنامه‌که‌دا نه‌ میزانشن هاته‌وه‌ و نه‌ ده‌ستوراتی سه‌حنه‌ و نه‌ چۆنیه‌تی ده‌ره‌نانه‌ و چۆنیه‌تی کایه‌کردن و ده‌ورگیران، هه‌مووی ئه‌وانه‌ کاری ده‌ره‌وه‌ی تیکسته‌که‌یه‌ و ئازادی ته‌واو به‌ ده‌ره‌نانه‌ و شانۆگیر و باقی به‌شداری ده‌ره‌نانه‌که‌ ده‌به‌خشی.



[تابلۆ یهک]

وتووێژی کچ و کور

کچ: کاکه گیان لاوی کوردی شوخ و شهنگ
 تاکهنگی دهبی وای بهی ههست و دهنگ
 دیلی، ژیر دهستی، نه سیری، تاکه ی؟
 رووتی، نه داری، فهقیری، تاکه ی؟
 کۆ: له ژیر زنجیر و کۆتا دهنالی
 مهگه ر دیوانه ی، شیتی، عه دالی؟
 کچ: تی فک ره خه لکی هه مو و ئازاده
 هه ر تو خه مناکی هه مو و کهس شاده
 و مه ر مهیدانی له ریی نیشتمان
 بکه قوربانی سه ر و مال و گیان
 وه ته ن گیان و سه ر و مال م فیدای تو
 کور: وه گیانی من که یی ده ر و به لای تو
 له پیناوت ده نی م سه ر تابزانی
 منم رو لکی ئازا و باوه فای تو
 له بو پاراستن و حیفزی سنورت
 له باتی (ماژینو) سینگم فه لای تو
 ده بی من چۆن بژیم مه سرور و شاد
 که ده ت بینم له دهس بیگانه دای تو
 ده بی که ی سه ر به خۆبی تو هه تا من
 به سه ر بهستی بکه م سه یه ر و سه فای تو

[تابلۆ دوو]

(نیش و کار)

(له سه ر شانۆ نیش و کاری به کۆی خه لک نیشان ئه درن)
 کۆ: به تال و تفت و سارد و گه رم و ناخۆشی ژیان رادین
 به گژ تین و بلنسه و به فر و باران و هه مر دادین
 په نیر و رۆن و ماست و شیر و هیلکه ت بو له دی رادین
 خوری، مازو، که تیره، ده غل و تووتن به ره ه می لادین
 نه که خورده ی ده سی و مرزیره شیخ و حاکم و سه ردار
 دیکشین زحمه ت و ناخۆن و هکۆ و ان نانی خۆرای
 ده که ن کار و ده ریزن ئاره ق و ناژین به رسوایی
 (به لاسایی کردنه وه)
 پیاو: له سه ر یان دانیه پۆز و ئیفاده و فیزی ئاغایی
 کۆ: له سایه ی زحمه ت و ره نج و له سایه ی کار و ئازایی
 به سه ر به رزی ده ژین بو کۆمه ل و گه ل نابنه سه ر بار
 ژن: نییه داوین و دهستی خه لکی لادی پيس و ئالوده
 پیاو: له دهس ناچی و مخت لیره به خۆرای، به بیه وده
 ئه وان و هک ئیوه ناژین ته مه به ل و بیکار و ئاسوده
 ته له که: ئه وان و هک ئیوه ناخۆن شه ر به ت و شه کرا و و پالووده
 مام میرزا: ئه وان و هک ئیوه نا که ن پۆکه ر و پاسۆر و ئاس و نه ر
 پیاو: یه کیک سه ر گه ر می شیوه ئیسته کانه، یه ک خه ریکی و مرده
 کچ: ئه وی تر یان خه ریکه هه لده ویزیری له کێلگه ی به ر



ز محمەتکیش دەبینی یەک ئەوه مەشغولی هەلگیرانەوهی بانه
 کور ئەوی تر دادەمەزرێنی پلوسک و چۆته گۆی سوانه
 پیاو یەکیک کوتکی له دەس دایه، یەکیک بێلی له سەر شانه
 ز محمەتکیش یەکیک دەشکێنی بەرد و یەک خەریکی شووره هەلداوه
 مام میرزا بەلێ نابینی کاکێ خۆم له لادێ دا کەسێ بێکار
 کور کچیک پێیهتی دوو گۆزه بەلەنجه دەچته سەر ئاوێ
 (لەم کاتەدا کچیک به دوو گۆزه به سەر سەحنەدا دێ)
 لاو کچیکێ تر شەکوێ هەلگیرتوه دەرواته پاراوێ
 پیاو ژنیک چەند ماشەری پێیه، دەیان هێنێته بەر ئاوێ
 مام میرزا ژنیکێ تر به دەستارێ دەهاری گەنمی بۆدراوێ
 کور بەرەمال بوونەوه پۆلنیک و پۆلنیک دەچنەوه بۆ بزار

[تابلۆی سێ]

(خەلک هەموو دانیشتون)

دایک له میژ بوو هەقی کورد دەخورا به فیرو
 له میژ بوو کورد بوو دەیکرد شین و رۆ رۆ
 پیاو له مەیدانی شەقینی دۆژمنی دا
 چەند نیزامی سەری سەرداری کوردی بوو و مکوو گۆ
 کۆ (وەک گورگ و چەقەل ئەگورین و به ناو خەلکدا ئەخولنەوه)
 مام میرزا بەدەوری لاشی نیوه گیانی ئەودا
 پیاو هەزار گورگ و چەقەل دەیکرد ملۆمۆ
 ژن دەیان بەست بۆ کوتانی مەرج و پەیمان
 دایک هەناوی لێی دەهات بۆ چروک و بۆسۆ
 پیاو له دێ دا ئەمنیهی لێ ببوه میمل
 ژن له شاری (شارەبانی) لێ ببۆ سو
 دایک (بەگریانەوه) هەزار لاوی له بەندخانەدا مرد
 هەزار پیاوی تەنافی خرایه ئەستۆ
 کور کوردی له خوینی خۆی دەگوزی
 پیاو کچی کوردی سەری کردبوو و مەژنۆ
 ئەوهی سووکایەتی بوو کردی پیمان
 دایک نەدەکرا کەس بێ بو وادەکەیی بۆ؟
 برا نێفەک، درا سەر پێچ و دەسمال
 برا کێژ و درا کور پالە پەستۆ
 هونەر مەند گولستان و زەمەندی کوردەواری
 به پێی دۆژمن دەبوو پێ شیل و بۆژۆ
 ز محمەتکیش دەیانکرد دەغل و دانی ئێمه بەش بەش
 دەیان برد دانەوێلەیی ئێمه کۆ کۆ
 میرزا ئەوهی گەنمی رەنیو دینا به ز محمەت
 له مائی خۆیدا نەبوو ز مەهریک جۆ
 پیاو (سەبیلەیی به دەستەوه کیسەیی تووتن دادەتەکێنی)
 له کیسەیی دا نەبوو تالایی تووتن
 ئەوی سازی دەکرد سیگاری (تۆشنۆ)
 به دوو گەز جاوموه خەونی دەبینی
 ئەوهی عەمباری شای پر کرد له پەمۆ
 پەنیر و پۆنەکەیی ئێمه بەزاری
 ژن ئەوان دەخورا، دەما بۆ ئێمه هەر دۆ
 مریشک وقازو باررکە و مراوی
 بەشی وان بوو، بەشی ئێمهش پەر و پۆ
 بازارێ له شار را تاکوو (تایین) جەردەو دز



ولاتیان کردبوو تالان و تاپۆ
 ههموو سووک و چرووک و پهست و بهدخوو
 ههموو ناپاک و نانیسان و ناسۆ
 له بهر زوڵم و فشار و جهور و بیداد
 چلۆن تیک چوو بوو لێمان رایهل و پۆ
 جلپت باز کهنگی دهیویرا بلێ هه
 فله خوی کوانی دیویرا بلێ هه
 له ژیر باری گرانی زوڵمی دوژمن
 دهیان برد مهزنهکانی گهوره نسکو
 له پر جوولاهه خهڵک و تیکی رووخاند
 بناخه ی کوشکی ئیستیدادی یارۆ

[تابلۆی چوار]

(داووت دهگهری)

کۆ رۆژی خۆشی و پیکهین و داووته
 هه ی چ رۆژیکی بهقهر و قیমেته
 جیژنی سهربهستی و دهمی نازادی به
 کاتی عهیش و نوش و شایی و شادی به
 بهرگی رهش ئیتر له بهرمان دادر
 بهندهکی دیلی و ئهسارهت ههلبهرا
 سهربلیندین چونکه وا ئالاکههه
 ههلهکراوه گهیهه تهشقی ئاسمان
 پهچهمی سوور و سپی و سهوزی ئهه
 شادی هینه لایهری دهر د و خهه
 سوورمهکی یانی ئهوهی بینه بنم
 خوین دهی بریینی بو پاراستنم
 سپیهکه یانی کهسپکه رووسپی
 ههچ شتیک نهیکردبی مات و کپی
 سهوزمهکی دینینه بهرچاوان ولات
 ئهوهدهمه فسلای بههاری جوانی هات
 تیشکی رۆژی کورد له ژیر ههوری سیا
 هاته دهر ئهنگاوتی و لووتکه ی چیا
 دوو گولی گهنمیش دهلی هه کشت و کال
 زور بکهن مشتی بکهن عههبار و چال
 پیت دهلی نووکی قهلهه: نووکی قهلهه
 زور له شیر باشتەر دهپاریزی عهلهه

(داووت)

گۆرانی بیژ له شایی دا لهوختی ههلهپه رینا
 له خۆشی دا له کاتی پیکههینا
 له کۆری ماتهه و گریان و شینا
 ئهه نهی نیشتمان تۆم هه له بهیره
 به شهو تاکوو به سهرما زال دهبی خه
 به رۆژ تاکوو دوباره دیتهوه شه
 له کاتیک دا که دموینم ئهه و ئهه
 ئهه نهی نیشتمان تۆم هه له بهیره
 زهمانیکی که دهچمه سهیری گۆلزار
 له گهل پۆلی رهفیکانی وهفادار
 تهناهت و مختهی دهبازی له گهل یار
 ئهه نهی نیشتمان تۆم هه له بهیره



گۆرانی بیژ
له کوێستانێ دهمی راو و شکاری
له مهزرايه که خۆم ههڵکرد له کاری
له جێ ژوانی که دهکوشم مهمکی یاری
ئهمن ئهێ نیشتمان تۆم ههه لهبیره
گۆرانی بیژ
دهکهه تهرخان له ڕیی تۆدا ژيانم
له سهنگهه دا بهر مورووی دوژمنانم
به خاکی تۆ دهی ئاوێکههه
ئهمن ئهێ نیشتمان تۆم ههه لهبیره
کو

(له ناو شایێ دا گۆرانیکی نازمیری به ههواي ههڵپهرکی ئهخوێندری.)
هونهرمهه
تێ پهری ئهییامی دیلی ئیسته ههنگامی ژيانه
مام میرزا
خوی مه لاس دا مامه ریی نوبهتی شیرێ ژيانه
کور
ههه چی پیت دهکری بکه ئهێ دوژمنی خوێری و بزانه
کو
باوی لاوی کورد و تافی گههجي نازمربابجانه
کور
خوی له خوێناودا دهبینی ههه کهسیک دوژمن بهوانه

[تابلۆی پینچ]

(شیومن)

پیاو
ژن
پیاو
ژن
هونهرمهه
گۆرانی بیژ
مام میرزا
پیاو
هونهرمهه
لاو
گۆرانی بیژ
ژن
زحمهتکیش
کچ
ژن
پیاو
مام میرزا
کو
ژن
پیاو
ژن
پیاو
کو
مام میرزا
نیزامی
مام میرزا
دایک
نیزامی
کو

ئهو سال جێژنهههه تاله
دوژمنی زالم زاله
لاو جێ یان سیاچاله
دهستی دۆیان بهتاله
گالته و گهپ و پیکههین
شهه داوت و ههڵپهرین
جیگای خویان دا به شین
دیسان خههیان دابهشین
پۆلی جوان و نهشمیلان
دهستهی دهسمال تههزیلان
ئهو سال ناچن بۆ دیلان
نهنگه دیلان بۆ دیلان
پرا نانی سهه خوانان
گرا لاوی گوێسوانان
کال پوهه پههجهی جوانان
کوانی گههه جێ زوانان؟
وهپاش کهوت خههاتمان
داگیراوه ولاتمان
تێ پهری روژی هاتمان
روخا کوشکی ئواتمان
نههاتی و تههگانهیه
باو باوی بیگانهیه
خههزی ئهه یهکانهیه
لیمان له بههانهیه
بووینهه دیل و بههسیر
بووسف خراانه ناو بیر
(به ههه شهه) حکومهت نیزامی به
توژیک نازادی نهه(دهکهوینه بهه پیناقهه نیزامیهکان)
نامانجی درژمن چیه؟!
قرکردنی خههکی به!
که شهه داهاه دیژبانی



لێمان دهچته سه ربانی	
تفهنگی له سه رسانی	
بوته رۆسته می سانی	
دهلێ، فه رمووی فه رمانده	مام میرزا
له شامه وه تا سه حه ر	نیزامی
هه ر کهس له مأل هاته ده	
کلکش بکن پسر (نیزامیه کان ده ر ژینه سه ر خه لک)	نیزامی ۲
داخرا ده رکی رۆژنامه (رۆژنامه بلاو ده کرێته)	مام میرزا
شکاو نووکی خامه (قه له مه شکاوه که ی فره ی ده درێ)	هونه رمه ند
کوردی نووسین حه رامه	نیزامی
درا ن کاغه ز و ده فته	راوی
گیران شاعیر و نووسه	
کو مه لیک بوون ده ر به ده	
کو مه لیکیش دهس به سه	
خویندن به زمانی خو مان	مندال کور
سووچ و تاوانه بو مان	مندال کچ
چاپخانه و بلیندگومان	هونه رمه ند
بوونه به ردی بن گو مان	مام میرزا
له لایه ک قات و قه ر	راوی
له لایه ک کوشت و به ره	
هه موو کهس حا لی شه	
دوژمن نان و دو به ره	
ئاژان و هکو سه گی هار	پیاو
ده خو لیته وه له ناو شار	
دروژن و ریاکار	مام میرزا
دز و جه رده و به دکردار	پیاو
به رتیل خۆر و گورگه میش	زحمه تکیش
وهک سه گی سه ر خو له میش	ژن
چه نه سووک و ده م له پیش	مام میرزا
به فیشال و کیشه کیش	هونه رمه ند
ئه منه وهک دال و قه ل	راوی
بلاو بوونه وه ناو گه ل	
کئ ئازایه بلی له ل!	
بو خویان پی راده گه ن	پیاو
خه لکی له کونه ره ش ده که ن	مام میرزا
تا پشووی دی لی ده ده ن	هونه رمه ند
به قه مچی وهک خه رمه ن	ژن
له پیاوی ئازا و سه رکه ش	راوی
له زحمه تکیشی بی به ش	
ئاخه را وه کونه ره ش	
نابینی که سی رووگه ش	
ده ستیان کرد به ره ش بگی ر	
ناپارێزن جوان و پیر	
دی زه ری کو ت و زنجیره	کو
هه ر لێمان ده سوون شه مشیر	
پیاوی مازاد و مألایات	زحمه تکیش
ده سوو رینه وه دیه ات	
ده ستینن ده غل و دا هات	
له کرمانج و ئاغاوات	
ئاغا زانی ئه و جا ره	مام میرزا
ئه و قه نده ژه هری ما ره	



بێش بینی کاک ههزاره
 ئیستاش شەق به خهواره
 قهندی بهزاری تاله
 دهدا باجی پینج ساله
 چاو لی پۆشین مهحاله
 کار ئیستا به گۆپاله
 نووشی گیانی بی ههه گۆر
 گیزی، گهوجی، لهخۆ گۆر
 با ههه سههری بکا شوهر
 بو دوزمنی مچ و موهر
 به قهند و شهکر و کوونال
 بو ئیمهه دینا رامال
 ئیستا کهوتوه وەک سیپال
 له گشت لا دهی دهن بهپال

زحمهتکیش

پیاو

بازاری

بهیت بیژ (ئاواز)
 (ههموو وینهکان له ریگای شانۆگیر مکهانهوه دهنویندرئ)

سواریان کردن پیاده
 جامیان کردن بی باده
 داریان کردن ناماده
 شههید کران (بهگزاده)

له سهقز و له بوکان
 شین و شهپۆره و گریان
 تیکۆشهر له دار دران
 قارمان له ناو بران

له چوار چرای مههاباد
 له کانگای بییری نازاد
 دهستی رهشی نیسنبداد
 چهقاندی داری بیداد

له کاتی نیوه شهوا
 له ههنگهه شیرن شهوا
 کرا کاری نارهوا
 له دار درا بپیشهوا

رۆلهی وهفاداری کورد
 پیشهوای ئارام و ورد
 بو کورد ژیا، بو کورد مرد
 گیانی فیدای گهلی کرد

زانا بوو، کوردپهروهر بوو
 پیشهوا بوو، رابهه بوو
 ههه کورد نهبوو بهشهر بوو
 خههه خههکی له بههه بوو

بۆیه دیوی ئیستیعمار
 کۆنه پههستی زۆردار
 زالم، خوین ریژ، بههکردار
 بۆیان ناماده کرد دار

پړولې كوردې بليمېت
 نغمرس له دار و پېت
 پشني نهمكرد له ميللېت
 وادېبې زېپكې و هيمېت
 بېلام كورده نابېزې
 بېو زمبرانه ناتېزې
 له رقان لڼو دگمېزې
 كه سوار بوو دانابېزې

راوی

داخداره، خوینی دیوه
بیداره، خوی ناسیوه
له دوزمن راپریوه
باسکې، له هلمالنه

به‌کار و توند و تۆله
خۆی ساز ده‌کایۆ تۆله

[تابلوی شه‌شهم]

(ناوازی کور)
(له سمر شاخېکې بهر زموه، له گمل گراوه که ی به ئاواز دمدوئ)
شهنگبیری، سالی سالان له کویتسانی، لهنو مهری
بو مهر دوشین هملت دمکرد ئو باسکی سپی مهر مهری
له بهر هار ی گوبهروک و گواره و کر مهک و ژیر چنه
ننیمرویه له بهر بزی کوری مهری رادیمیری

کور

که نیواران کمزیت دمکردن سی بنگی و چاوت دمپرشت
 بیو کمزی و چاوه نهرمانه بیو رمحمانه شوانت دمکوشت
 شهنگیزا به سروه با شوردهی دمبرده بهر بهژنت
 ناخر توش هو ای کوستانم، نهو کور دستانم هلهدمشت

چېشنه گوان له دمر اوان که خوت لی دمکرد پی خاوس
 به له نجه لاری کیزانت شهر مزار دمیوه تاوس
 ناههنگی ژین و شادی بوو بهیانی تیکمل دمیوه
 شمشالی من، خر مه ی باز، گرم و هوری ممشک هی گاوس

شهنگلیری گراوی خوم وینوسی جهمال و جوانی؟!
نیستاش پالینی و مک جاران له شوان و میگل دمروانی؟
وا من پیشمرگم دجهنگم بو ولاتی له تو شیرینتر
نعم دها به تخته، شابی دها بهر دینری شوانی

راسته تو جوانی، لمباری، ناز داری، شوخی، نهشمیلی
کولمست گهشترن له گول و خالت پرشترن له زیلی
جیابوونهوت دمده، بهلام توش دمرانی تامی نیه
ژوان و شموراو و دلداري، راز و نیازی بهدیلي

زوری نملوه بښته بهر نملامی هو ل و خهالَم
له داگیر کمر پاک بښتموه خاکی پیروزی ولاتم
چمک دادنم، گوجانهکی جارنم هلمدهگرموه
تو هر بیری به، من هر شوان، فرشتهی تاسه وناوتم

[تابلیوی ھوتەم]

(خەلکی دئی هەر وەک تابلۆی دوو ههم خەریکی کار و ئیشن. له دوروه دهنگی گۆرانی دیتە گوئ، ورده ورده نزیک دەبیتهوه، خەلکی دبیەکش هەڵدەستنه سەر پێ، بەر مو دهنگ دەچن و تیکمەل دهنگهکه دەبن)

کور
رښتياويکم نازا و به زېږک و زاکون
دمېرم چول و چيا و پي دمهشت و بيزوون
بهر هه لستم دمهکم هه پروون به هه پروون
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
کهند و کوسپ ههنگام پي ناکا شل
بيته سهر ريم همزاران گاهېردي زل
به هيزي شان و باهو پتي دمه دم تل
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
پيم گرتموه، دهرچوم له داره داره
ريم گرتموه ريگاي (قازي) و (ناوړه)
نامترسيني گوله، پمک، سينداره
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
بهو خويندوي لهو رښيازه رږاوه
گولي نالي سهر بهستي کورد رږاوه
منيش بهدلي پر له هيو و پرواوه
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
رؤله کوردم فيري هوراز و ليرم
تا زور بروم زياتر نارق بريزم
کورت تر دېي ريگاي دور و دريژم
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
نارمو موه له داو مل و تارمايي
زورم ديوه بووليل و تاريکايي
دېنم بهو شوگاره رهشه دووايي
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون
من پهروردهي بن سيبهر ي شمکهوتم
گهليک جاران له چالوي رهش کهوتم
هاتمه دهر ي، هدام نهدا، نهسر موتم
دېرؤم بهر مو ناسو، بهر مو ناسوي پروون
دېرؤم دېرؤم تا ترؤپکي رزگار بوون

تہو او

*ئەم شائونامىيە لە سالى ۱۹۸۳ بە بۆنەى دووى رىيەندان لە شاخەكانى كوردستان پيشكەش كراوە. بەداخووە دەقى نووسراوەكە لە بەين چوو و لە ۱۹۸۹/۰۴/۲۴ سەر لەنوێ نووسراوەتووە. بۆ پيشكەشكردى ئەم شائونامىيە لە سىستى شائوى جەوساوەكان و عونسورەكانى شائوى كوردى سەما و ھەلبەرگى، جولە، موسىقا و شيعر كەلك وەرگىراوە.

١٩٨٩/٠٤/٢٤ كۆلن - ئالمان

شانۆنامەى دايكى نيشتمان پلانى سياسى كورد

بوونی شانۆ له ههر ولات و له ناو ههر نهتهوهیه کدا نیشانهیه بۆ بوونی شارستانیته. ئهو کهسانهش که بیر له سازکردنی شانۆ له ناو میللته و ولاتهکهیهاندا دهکه نهوه مرو فگه لایکی خاوهن شارستانیتهن.

نهمه‌وی کورد هرچهند میژووی رڼ و شونینی شانویه‌که‌ی، ده‌گهریته‌وه بۆ سهرده‌می رڼ و رسمه‌کانی میترایسم و زهرده‌شتی و بوونی ببنای شانۆ و هونه‌ری شانۆی، ده‌گهریته‌وه بۆ سهرده‌می ئیمپراتوری ماد، به‌و حاله له پاش روخانی شارستانیته‌ی ماد، له شیوه‌ی حکومه‌ت و ده‌سته‌لاتدا، شانۆش روو له نووشستی ده‌نی و پارس ده‌سته‌لاتی شانۆ و حکومه‌ت ده‌گهریته ده‌ستی خۆی و چارمنوسی شانۆ به بوون و نه‌بوونی کیانی کورده‌وه گرڼ ده‌درئ.

شانۆ و رڼ و شونینی شانۆ له سهرزهمینی میژوپوتامیا ناومندی نایین و شارستانیته‌ت، له ژیر ده‌سته‌لاتی سیاسی و فهره‌نگی و ئایینی جیاوازا دا میژووی تپیه‌ر اندوه، هه‌تا ده‌گاته سهرده‌می نوئ. له ناو کوردا شانۆ و رڼ و شونینی شانۆ به‌رده‌وام ماومه‌وه و له فۆرم و شیوه‌ی جیاوازا دا گه‌یشتوتوه نه‌مرو. ده‌سته‌لاتی ناوچه‌یی و ئایینی جیاواز، شانۆ و رڼ و شونینی شانۆی هه‌مه‌ره‌نگ و هه‌مه‌جەش‌ن کردوه. ئهم وەزە درێژە‌ی به‌یدا کردوه هه‌تا شه‌ری دووه‌می جیهانی.

له مه هاباد دواى مانگى خسرمانان (شه هر يوه) ى ۱۳۲۰ (۱۹۴۱ زايینی) و پاش نهمانی دمسته لانداریه تی رژیمى رهاشا، جو لانه وى روو ناکبیری له مېلېندی موکریان به تابیت له مه هاباد یېر دمستتې:

• بیکهانتی کۆمهلهی ژ.ک له ۱۳۲۱/۶/۲۵ (۱۹۴۲/۹/۱۶)،

ییکهاتنی ریکخراوی لاوانی کورد،

● بوونی کۆر وکۆمهلی ئهدهبی ،

دەرچوونی گۆواری «نیشتمان» له مانگی مای ۱۹۴۳،

به‌ستمی، کو نگر هی «کو مه‌له‌ی ژ. ک» به به‌شداری ۱۰۰ کس له شاری مه‌هاد ههر له ساله، ۱۹۴۳.

هه‌م‌م‌و‌ی ئه‌وانه به تێک‌را سه‌رده‌م‌یک‌ی نو‌ی‌ی رو‌وناک‌بیری ده‌نو‌ینن. بیری یێشکه‌شکر‌دنی شانۆ له‌م سه‌رده‌مه‌دا دێته‌ گۆری.

پاش ئۈمەي شائونامەي دايكى نىشتىمان لە لاينەن دلىشاد رەسولۈي و عبدولر محمان زەبىيى، ئەندامانى كۈمەلەي ژ.ك.مۈە دەدرىتە دەست ئەندامانى كۈمەلەي لاوانى ژ.ك. پىشەوا قازى محمد بەم لاوانە دەلن: “ئەمە شىتتىكى تەبلىغىيە ئۇمىللەتتى كورد، وەك ئەمە وايە ئەمەن بىچمە سەر سەحنە قسە ئۇ خەلك بىكەم. بەلام نەپىش دقتوانى تەسىرى لە قسە كرنى كەستىكى وەك مەن زىاتەر بى، جاپۆ بە دىيى نەپىشەكە زور جۈۋان لە بەر بىكەن و تەمىرنى لە سەر بىكەن.”

شانۆی دایکی نیشتمان نیشاندەری نوکتورینی سیاسی و پلانی حکومەتی کۆمەڵە ی ژ.ک و قازی محەمەد بوو، ئەمۆش نە لە ساڵی ۱۹۴۶ بەڵکو لە ساڵی ۱۹۴۴. لە رێگای ئەم شانۆیەو ویست و داخوایەکانی سیاسی خەڵکی کورد و رابەرە سیاسەکانیان رادەگەێدەرە.

دایکی نیشتمان له سمیای ژنیکې پرچ نەخشینی فریشتەئاسادا بە ئاوازیکی پر سۆز بە کەلگورگرتن له شیعەرەکانی حاجی قادری کۆبی، ھاواری نیشتمانی کەلمەبچەکراو بە گۆچکەیی رۆلەکانیدا دەچریکێنن و دەنگبێژانیش سروودگەلی «خواپە و مەن ئاوا کەیی»، «مەکتەب مەتەلە عەسە عەدەتە»، «نەمرئ ھەیی کوردستان، کوردستانی جوان» و «نیشتمان دینی ئایینی» ئەخوێنن.

دایکی نیشتمان داوای نژادی و رزگاری دهکا، رۆلهکانی دایکی نیشتمان به هاواری دایکی نیشتمانهوه دین، دوژمن پیلان و نهخشهی سمرکوئکردن بهرپوه دبا، پیشمهرگه و یاریدههوانی، دایکی نیشتمان رزگار دهکمن، کورد به ناواتی خوی دهگا و کو ماری کورستان دادمهه زنی، سهرۆک کو ماری ناو شانۆکه بۆ خهلک دهدوێ.

پاش کۆتایی هاتنی شانۆکه، قازی محهمهد دێته سهر سهکۆی شانۆ، غهنی بلوریان که یهکێک له بهریو بهیرانی شانۆکه بووه ناوا دمگیر نینوه: «پاش تهواو یو بونی شانۆکه قازی محهمهد دێته سهر شانۆ و قسه دهکا، به چاوی گریانوه، خهڵک ئهحساسات دهیان گری و له کاته بشکهشکر ده، شانۆ کهدا دهگر بن، تهناوت روو سهکانیش فر مێسک دهژێرن؟! قازی له



سهر مێژووی خهباتی کورد دهوێ، باسی ئیستعمار و دابهشکردنی کوردستان و سهركوتکردنی مێللهنی کورد له لایهن دهولهتهكانهوه و ههروهها باسی شورشهکانی کوردستان دههینیتیه گۆڕی.».

ناوهڕۆکی شانۆنامهکه دهڕیادخات که قازی محهمهد و عهبدولرحمان زهبیحی و مستهفا خوشناو که ناوهڕۆکی شانۆنامهکهیان له دهوهری ملکیهوه گۆریوه بۆ دهوهری کۆماری، ئاگاداری گۆرانکارییهکانی سیاسی سهردهم و مێژووی کورد بوون.

ئهو ان له پێنج پهڕدهی شانۆنامهکهدا وەک فریشته، پهیمانی سهعدناباد، دایکی نیشتمان، رزگارکردنی دایکی نیشتمان و پهڕدهی دروستبوونی کۆماری کوردستان ههم ویستی سیاسی و مێژوویی خهڵکی کورد باس دهکهن، ههم دۆژمنانی خهڵکی کورد و دۆستانی دهست نیشان دهکهن و ههمیش روون و ئاشکرا ریگاچارهی سیاسی بۆ کوردستان دهخهنه بهر بیهوڕای گشتی و خهڵکی کوردستان.

شانۆنامهی دایکی نیشتمان بهم ناوهڕۆکهوه له سهڕ مێشک و رۆح و دهروون و ههستی توێژ و چینه جیاوازمکانی خهڵکی کورد به ژن و پیاووه تهئسیر دانهیت تا ئهو رادهیهی که ژنه مریدهکانی شیخانی کوردستان به کۆمهڵ له خانهقاوه بهرمو گاراجی عهبدول شوینی پیشکesh کردنی شانۆکه چوون. ئهوهش له دهوهره و زهمانییک دایه که شانۆگیر به "لۆتی و شهکەرۆکه" له مهلبهندی موکریان ناودێر دهکریان. شهکەرۆکه مێرمنداڵانی عهجهم بوون که له گهڵ عاشقهکانی نازهری دههاتن و رهقسیان دهکرد، لۆتیش ئهو کهسانه بوون که ورچ و میمونیان ههلهدهپهراند.

له ماوهی ٤٠ رۆژ ههتا دوومانگدا، ١٢٠ ههتا ١٦٠ جار شانۆنامهکه نیشان دراوه و نزیکهی ٨٠٠٠٠ کس بینهری ئهم شانۆنامهیه بوون، که له شارمکانی مههاباد و شنۆ و نهغهده پیشکesh کراوه. بهمهش خهڵک له چهشنه ریفراوندۆمیکي نهتهوهیهیدا بهشداریان کردوه و بهرزترین ریکۆردی بینهری شانۆیان و دهسته هیناوه که تا ئیستاش پاش تئیهربوونی ٦١ سال، له کوردستان دوباره نهبووتهوه و شانۆی کوردی له ههموو پارچهکانی کوردستان دهبی خهون به رۆژیکی ئاواوه ببینی.

پهیم و دوکتیرینی سیاسی دایکی نیشتمان ئهمرۆش تازهیه و ئهوهش سهروهریه بۆ ئهو کهسانه که شانۆی دایکی نیشتمانیان له هاوینی سالی ١٩٤٤ سازکردو دواتر له سالی ١٩٤٦ کۆماری کوردستانیان دامهزراند، بهوهش بۆمان دهردهکهیت که شانۆ یهکێک له ئهرکانه گرینگهکانی کیانی نهتهوهیهیه که له گهڵ بوون و نهبوونی کیاندا ههیه و نهیه.

دایکی نیشتمان و کۆماری کوردستان و میعمار مکیان قازی محهمهد له گهڵ یهک هاتن و له گهڵ یهک ئاوا بوون، بهو هیوایه له سهڕ عیمارته رمیندراومکانی ههگمهتانه و مههاباد و سهکۆرمیاگهکانی شانۆی کهنگاوهر و سابلاخ عیمارتهی نوێی کورد له باشوری ولات ئاوهدانتر بیت و سهکۆکانی شانۆ رازاوهرین و شانۆ له کیانی نهتهوهیهماندا جیگای شایستهی خۆی بگریتهوه، که نیشانهی شارستانیهتی ئیمیه، ههر وەک چۆن له سالی ١٩٤٤ دا، واته سالی پیشکeshکردنی شانۆی دایکی نیشتمان، وابوو و مێژووی خولقاندوو.

یادی دوو کۆماری دایکی نیشتمان و کۆماری کوردستان و گیانههختهکرانی، له سههریاندا پێشهوا قازی شکۆدار بیت.

وتاری برایم فرشی له فستیوالی یادی قازی محهمهد له ٢٠٠٥/٣/٣١ له سلیمانی



۵۰ سال نمایش و شانو له یوکان

به هاری سالی ۲۷۰۱ (۲۰۰۱)

دەستىيىكى نەمەش لە بۆكەن

هۆی سهرمكى بۇ دەستپىكىردنى كارى شانۇ لە شارمكى رۆژەلەت كوردستان، بوونى نىدارمكى فىركردن و بارهينان، فاسهنگ و هونەر، راديو و تلهفون، ستاندارى، فاسماندارى و شاردارى بوە! لەو شارانهى كه تهغيا ئىدارهەى،، فىركردن و بارهينانى،، هەبوو. چەشنە نامىشاتىك پىك هاتوو بە ناوى،، نامىشات مى و ميهنى،، كه لە رۆژانى،، چوارى ئابان،،، شەشى بە هەمەن،،، ۲۸مورداد،،، ۲۳ ئەسفەند،،، ۲۱ ئازەر،، پىشكەش دىكران. بۆكانىش لە ناو ئەم شاراندا بوو! هەرچەند قوتابخانە بە شىۆهى نوێ لە بۆكان لە سەرمەتای حكومەتى رەزاشادا دامەزرەو، بەلام ئەم چەشنە نامىشاتە دىبە لە سالانى ۱۹۵۱زايىنى بەى لاوه دەستى پىكرابى. چ كەسانىك دەستپىشخەر بوون تەواو روون نىه. ئەو كەسانەى هەتا سالى ۱۹۷۲ناو بان هاتوو ئەمانەن:

غفور حاجی غفوری، حسین مراد بیگی، محمد ناز مری، نبویه کر غفوری، حسین سعیدی، علی جهلانی، حسین دهبندی، عوسمان فتحی، جمادی جواهری (خلکی سابلخ)، ماجد حمزه (خلکی سقز)، خالد رزایی، محمد نهمین شیرخانی، رشید ناز ادیخواه، حسین ملهک پور، محمود ویسی، محمد کرمی، نادر قادری، جه غفر مراد بیگی، منصور فروخی، عزیز مراد بیگی، جوجی نیرانی، دولهر فتحی، عبداللهمینی، فتحاح نیسماعیل پور، فتحاح سوورخی، حسین سرکار، عوسمان نیسماعیلی، منصور حلهبی، نهمه محمد سامه بیگی، حسین محمدیان، یوسف و متین یهر مست، جه غفر شهکمرانی، فایق نادمی (خلکی سقز)، متحیدین کرمی و کهسانی تر!

بهرنامه‌ی ئەم جێژنانه بریتی بووه له گۆرانی، شیعەر خویندەدووه، نمایشی گۆمیدی و ،،میللی ومیهنی،، !ماقوله‌کانی شارو حکومەت به کارتی دعووت و کارتی هیمەتی عالی(به پیتی هیمەت پارەدان) بانگ دەکران و له ریزی بهر موه دادەنێشتن. کەسانی تر وەک خەڵکی ئاسایی و قوتابیان گەرەک بوو هەقران یا تەمەنێک بابەتی بڵیت بدەن! بهر یۆههیرانی ئەم بهرنامه کەسانێک بوون وەک فایق ئادەمی(مأموستای دەبیرستان)، مەحمود حیسامی (به ناوبانگ به مەحمود قشقەر، ماموستای دەبیرستان خەڵکی مەه‌ه‌باد)، سیروس تەوفیق(دەبیری شیمی و ریسی دەبیرستان خەڵکی مەراغه) و رەشیدناز ادیخواه(دەبیری ئەدەبیات و جیگری ریسی دەبیرستان، یەک له بهرپرسیانی حیزبی پان ئێرانیست و حیزبی رەستاخیز) که نووسەری زۆر بهی زۆری نمایشه‌کان بوو، وەک ،، خون و خاڵک،،(ئەمەیان له ئارشیوی مندا ههیه)! له بۆکان ئیپی شانو له گۆریدانه‌بووه، هەر سال کەسانێک له لایەن بهرپرسیانه‌وه یا له لایەن ،، حیزبی پان ئێرانیست،، و پاشان ،، حیزبی رەستاخیز،، موه هەڵدەبژێردان و یا خۆیان دەجوون داوای هاوکاریان دەکرد. ئەم کەسانه ئێواران دوای درسی روژانه له یه‌کێک له هۆدەکانی مەدرسه تەمرینیان دەکرد. ناوهرۆکی ئەم نمایشاته پێداهه‌لگوتن بووه به سەر فەرھەنگ و میژوو و حکومەتی شاه‌مەنشاھیدا. کورد لەم نمایشاتانەدا به جل و به‌رگی کوردی و خەنجەر له بهر پشتیان به ناوی ،، غەپور،، و ،، مەرزادری،، به رەگەز ئێزانی نیشان دەدرا که به زمانی فارسی هەستی ئێزانی بوون و شاھەرستی خۆی دەر دەری و له لایەن بێنەرانه‌وه به جەڵەلێزانی پێشوازی دەرک !!!؟؟

زور جار ترمى ئەم مەرزدارە غەيورانه لە بەرانبەر ھېرشى دوژمندا كە ئەوانىش گەلنىك جار ھەر كورد بوون دەكوتە سەر تەختەى شانۆ كە نێرەدا ماقولەكان دەستیان دەكرد بە جەملە لێدان !! ھەندىك جار كارى بيميز لە لايەن كەسانىكەمە



وہک خالید رمزایی، محمد مهد نهمین شیرخانی، غفور حاجی غفوری، حوسنین مرادبہگی و کہسانی ترموہ پیشکش دمکر
کہ دور لہ نمایشاتی،، میلیلی و میہنی،، بوون و ہک،، ماشین مشتتی مہم دملی،،،،، ژیا نی فیردوسی توسی،، و یا
دیکلمہمی شیعی،، نارشی کہمانگیر،، سیاوش کسرابی۔ دہر گیزانی نمایشاتی کو میدی ئەم کہسانہ بوون: حوسنین
مہلەک پور، عوسمان فہتھی، ماجد حمزہ، جہواد جہواہری، محمد مهد کہیمی و کہسانی تر! بابہتکان یان ژیا نی
روژانہی خەلکی دەرگرتوہ یان گائتہ بہ خەلک کردن کہ نہو عێک گائتہجاری بوو ، جاروباریش لہ چوارچیوہی ہموال
بلاوکردنہوی تلەوزیونی دا بوو، گۆرائی کوردی و فارسی پیشکش دمکر او شیعی فارسی بۆ عزممتی بنہمالہی
بہلہوی دمخوتندر ایہوہ.

تيبي شانوي لاو (گروه تئاتر جوان بوکان)

سهرمتای مانگی رهز بهر سالی ۱۹۷۳ له ،، دمبیرستانی کورش کهبیر ،، تپیی شانوی لاو به بهشداری نهم کهسانه دامهزرا: سارا روستهمزاده، شههین میری، جه غفر مرادانبهگی، عهولا نهمینی، نادر قادری، برایم فخرشی!
،، محمهد رمزا نهفزل،، ماموستای ،، ومزیفه،، خهلکی تاران که پیشتر کاری شانوی کردبو وهک دهرهینر و بهر یومهر، کاری له گهل تپیهکه دهکرد. پرؤوبکردن له یهکیک له هؤدهکانی دمبیرستانی کورش کهبیر بوو، بهم چهشنه تپیی شانوی لاو سهری ههلا و یهکم شانوی به ناوی ،، حفره،، کونه ئهشکهوت یو مانگی سهرماومز سالی ۱۹۷۴ ئامادهی بیشکهشکر دن کرد.

دیکور نئسکھوتیک بوو، که له کاغزی کونډی چیمینتور (بهرنگ کردنی رنګی ریش و قاوډی) و تهخته و دار به رینمونی و رنګیشتانی کاک نېفزمل پیک هات. پلاکات نووسراو به شووشه‌ی دووکاناندا هملواسرا، هر ودها قوتابخانه‌کانیش بهم پلاکات دایوشران.

«، تیپی شانۆی لاو پیشکەش دەکا، شانۆی کوونه ئەشکەوت، نووسەر ناسر ئێرانی، دەرھێنەر محەممەد رەزا ئەفەزەل، دەرگێزەکان: عەبدولأ ئەمین (پیرە پیاو)، جەعفەر مەردان بەگی (مورتەزا)، نادر قادری (حەسەن)، بڕایم فەرشی (کازم).

گريم و ديكتور (نهفزل)، شويى پيشكه شكردن (كتيبخانهى شار/ پاركى مندا لان روبه روى فونباخانهى شاپور)، روى پيشكه شكردن (۲۵ و ۲۶ / ۰۹ / ۱۳۵۳ سعات ۷ پاش نيومرو)، هاتنه ژوور به خورايى!

شوى يه كمم تمنيا سى كهس بينمى يه كمم شانو له بؤكان بوون. شوى دووهم ۷۰۰ كمس رژانه هولمكهوه! پيرو لاووكچ و كور دارا و نهدار، ماموستا و قوتابى له تهنيشت يهك دانيشتبون، و يا به پيوه راوستابون. بؤ يه كمم جار لم شاره دا دوو كچ بهر يوه بهرى بهر نامه بوون. سارا روسته مزاده به خير هاتنى بينمى دهكا و شه مين ميرى شيعر دمخو نيتيهوه! (به هلمكهوت پيشكه شكردنى هم شانو به هاوكات بوو له گهل پهر گرتنى جولانهوى باشورى كوردستان كه بنكهيان له نيرانيش هه بوو). مورتها و كازم و حهسن سى سهرباز بوون كه له بهرئ شى رايان كردبوو و له شوي نيك دمگه ران خويان حهشار دهن. هم شوي نه كه هاتونه ناوى، جيگائى پيره پياويكه! چيروكى ژيانى هم پيره له تيك هم سهربازانه تيمى شانوكميه. لم ريگايهوه شى و نيشتمان خوشمىستى دمكه نيته بهر باس و ليكولينهوه! شانو له بؤكان و ناوچه دهنكى دايهوه، راديو و تله ويزيوى مه هاباد به هلمهداران خويان گهيانده بؤكان، له گهل تپهكه دانيشتن و وتوويز كرا، هم گفتوگويه به دووزمانى كوردى و فارسى له راديو بلاوكرايهوه! نهوى ليژه جيگهى باسه دهر برينى بىرو راى هم دوو كچه قوتابيه بوو، كه دژى بهر گريردن دايك و باوكهكان له كارى هونمى كچان قسهيان كرد. پاشان روزه نامهى ،، اطلاعات،، و وتوويزيكى له گهل تپهكه ساز كرد.

دوای نهم شانویه له تیپهکه تخیا عملای نهمینی و یرایم فهرشی مانوه! کچکان پاش شانو و وتوویژ له رادیو و روژنامهکاندا نه که زور دهنکی دابه، ئیزنی کاری شانو که یشتریش نعیان بوو لنیان و مرگیرابه!

شانۆى ئازاد

جە عەفر مەردانبەگى و نادر قادىرى، محەممەد كەرىمى و مەحمود وەيسى ئىيى شىنۆي ئازادىيان پىڭ ھېئا، كە ھەم ئىشى مىللى و مېھەنيان دەكرد و ھەم شانو، بۆۋىنە ،، دىكتەوزاۋىيە، نووسىنى غولام حوسىن ساعدى كە لە فستىۋالى شانو لە مەھاباد بىشكەش كرا.

ديسان تيبى شانوۋى لاو

تیپی لاو له گهڼل کسانو تر قهر ښو کړایه و له کښېر کښې ستاني له ورمي باشتړين پلهي هينايه و و چهند کس له نندامان يو ماوه ي حصو تويک رهوانه ي رامسر له قهراخ بهرې خه زه کران!



كەلەسى، شانۇ

سالی دووايه له لايمن نيداره‌ی فيزکردن و بارهينانهوه له قوتابخانه‌ی شاپوور، هۆدميكيان نايه نيختيارى تيبه‌كه‌وه. له هه‌مولى پۆشپه‌رى ٥٤ (١٩٧٥)كه‌لاس بابه‌شدارى ٢٥كه‌س دريژى به‌كارى خوى دا. عومهرى حميدى ئيداره‌ى كه‌لاسه‌كه‌ى دكرد! عومهر حميدى ماموستاى خويديگه‌كان بوو، هه‌روه‌ها ده‌ستى له‌ئه‌ده‌بيات و شيعردا هه‌بوو. ئهم ٢٥كه‌سه، گه‌شتيان بۆ شانو نه‌هاتبوون چهند خانمى تازه ماموستا لهم كه‌لاسه‌دا بوون كه‌ قه‌ت توخوون شانو نه‌كه‌وتن، چهند كه‌سى سه‌قز پش خه‌تى سياسي و دۆستايه‌تى له‌ ته‌ك عومهر حميدى ئه‌وانى كه‌تياپوه ناو ئهم كه‌لاسه‌وه!

بِالْتَّه

شانۆنامەى بآلتەى گۆگۆل تەمرىن كراو لە مانگى خەرمەنان بۆ ماوەى دووشەمى لە ھۆلى كۆتەىخانەى شار پەشكەش كرا كە لە گەل پەشوازى زۆرى خەلك رووبەرو بوو. دەرھەنەر عومەرى ھەمىدى و شانۆگەرمان بريتى بوون لە:
 عەولای نەمىنى (ئەلەكسى پترۆوىچ)، برايم فەرشى (ناكاكى ئاكاكى وىچ)، عەلى عوسمانى (رىمىسى نىدارە)، عومەر ھەمىدى، كەمال عەبباسى، كەمال بەھراموھەند (موچەخۆر)، سەلاح رۆستەمى (خەمەتچى)، برايم عەبدولاھى (كۆرى خەبات).

ناوهرۆکی شانۆ له سهر ژيانى نالهبارى مووچهخۆرو خهيات بوو، نهم شانۆيه سرنجى زۆر كهسى بۆلاى خۆى راكتيشاو پرنگىگى رامبارى دابه نتيهكه. زۆر ترين بينهرى نهم شانۆيه جگه له خوڤنكاران، خهيات و مووچهخۆر مهكانى دولهت بوون. زۆر له خهياتمهكان كه دوو گۆزهرى بازارى بۆكانيان گرتبوو، داواى پڤكهاتنتى تيبى شانۆى خهياتمهكانيان دمكرد! (خهياتمهكان ئهم كات تيبى بارى تۆ بيان ههبوو).

دودوا بهدوای پیشکشکردنی لهم شانویه نوابانگی نیپه که گهیشته زانستگانانی تهوریز، ورمی و شارمکانی تری کوردستان، بو وینه هونرمه ندیکی مه هابادی بی لهوی داوی لیکرابی هات و نهرکی گریم له شانوی بالتهی گرتله لهستوی خوی!

کورری خاک

پاش شائونامەى بالئە، شائونامەى كۆرى خاك نووسراو تەمرين دەستى پىكرا! چىرۆكى ئىم شائونامەىە بەسەر ھاتى
گۈندىكى لۆرستانە كە مەبەست ھەمان كوردستان بوو. گۈند لە بى باراندا دەسووتى، مەلای دى كە لە سابە سەرى رژىمى
شاو، مالى لە شار بوو و مندالى لەوى دەچوونە مەدرسە خەك ھان دەدا كە گۈند بەرموھ شار بە جى ھىلن. ھىندىك بە
لايىنگرى لە مەلا و بۆكەك ۋەرگرتن لە نىعمەتى شار ۋەك بەرق وئاو و مەدرسەو نەخوشخانە و ئىمكانى كار كىرڧ
حەزىيان لە جى ھىشتىنى گۈندەكمە! كەسانىكى تر سەريان لىشتىو، ۋە، لەم ناو دا مالى ئىھمەد بە چەند مندالىوھ بېريارى
مانەو دەدەن! شائو بە بوو كە بار انەى مندالان دەست بىدەكا!

نعم شاتویه له سینهما پیشکەشکر، هەر جار ۱۵۰۰ کەس بینەری بوون، نەم جارە جگە لە کرێکارو جوتیارو بازاری و ماموستاو قوتابی و گوندی و شاری، ماڵوێکانیش هاتبوون. شانو بە زمانی فارسی بوو، بەلام رۆح و ناکار و باس و رووداوێکیان، جل و بەرگ، شوێنی رووداوێکی هەمووی پێوەندی بە کوردو کوردستانهوه بوو. شوێنی تەمەری کردن لە فێرگەیی، نووبیاد، لە گەرمی بازاری حیوان بوو!

کورى خاك له مانگى خنز مۇمەر ۱۳۵۴ (۱۹۷۵) پېشكەشكرا. نووسەر و دەرھنەر عومەرى ھەمىدى بولۇپ. ئەم شائۇيە لە شار مەكانى بۇكان و مەھاباد پېشكەش كرا و پېشوازى فرەى لېكرا، لە بۇكان لە ھۆلى سىنەما سەعدى ۳۰۰۰ كەس دىتتەن كرا، لە مەھاباد لە مالى لاوان (خانە جو انان) لە شەركدا ۳۰۰ كەس بىنەن!

کاری دیکور و گریم و لیباس له لایهن تیپهکهوه به گۆستی نه‌نجام درا. دیکور گوندیکی نیشان ددها، جل و بهرگ کوردی بوو.

کەسەکان: دەستە یەکەمی منداڵەکان،، ڕەزا شەمامی، ڕەزا ئیسانی، عەلی نازەرگۆشەسپ،، دەستە دوو: عەلی و ڕەحمان نازەرگۆشەسپ.

(شیت)فتح ئیسماعیل پوور، (علی)عومەر حمیدی، (نەحمەد) برایم فەرشی، (عەزیز) کەمال عەبباسی، (ناخوند) جەعفەر رۆستەمی، (رحیم) کەمال بەهرام وەند.

كۆرى خاك له فستيوالى شاقو له شارى مه هاباد له نيوان نهم تپپانه دا: تپپى شانوى فەر هەنگ و هونەرى مه هاباد، تپپى راديو تەلەموزيوني مه هاباد، تپپى شانوى ئازاد بۆكان، تپپى ھەلپەر كىنى شارى مەريوان باشتەين پەلى و دەست ھېنا. ماوميكى كورت پاش پىشكە شىكرەنى نهم شانۇ نامەيە زور كەس لە ناوچەى بۆكان ر سەقز گيران. لەوانە عومەر ھەمىدى. ترس كەوتە دلى زور كەس و ھەروەھا ناو تپپەكە. ھىندىك كسانو، كەسانىك كور دستانيان بەجى ھىشت، نهم جار كەس خۆى نەدەكر دە خاومى، تپپەكە!

شانۆی لاو و شانۆی میر منداڵ



چهند مانگ دوای ئهو کار مساته که لاسی شانو دایر کرایهوه، ئهمجار داواکار هینده زور بوون، بهناچار دوو که لاس کرایهوه، یهک بهسهر پهرستی عاولا ئهمینی و ئهوی تر بر ایم فهرشی. ههروه ها تییی شانو ی نهو جهوان که مندالی ژیر ۱۵ سال بوون دامهزرا. لهم ساله دا پیومندی زورتر له نیوان تیههکانی بۆکان و کرماشان و مههاباد پتهوتر کرا. به تایهت پیومندی شانو ی لاو له تهک نوسرته سهیافی و ئاتهش تهقی پور بههیز کرا. ههر بویه شانو ی “، دوری غهریب،“ نوووسینی نوسرته سهیافی ههلبژێردا بۆ پیشکهشکردن. پاش ئامادهبوون رهسول پنهانی (به پرسی ئیداره ی فیرکردن و بارهینان) داوی ئیزن وهرگرتی فهرههنگ و هونهری مههاباد دهکا. ئهم ئیدار مه ناراستهوخو ئیزنی ساواکی دهدا.

مندالہکان و سہ گگل

دوری غریب ئیزن درا ، به لام مندا لکان وسه گه کان ئیزن ندر ا و دهمستی به سهر دا گیرا. هویه کهمش نهوه بوو که منال له کله یوایه کدا که پالی به عیمار مته ماله دوه له مندی که یوه دابوو کایه ده کمن! ثم کله یوایه جینگه موئی سه گه بهر له بوو! منال لهم شوینه پاشاو و وزیرین ده کمن و سه گگل تاجی شای و تاجی و وزیریان ده کریته سهر. له روانگهی بهر پرسی فر ههنگ و هونری مه بابادهوه، ثمه بی حور مته بوو به بنه ماله ی په هله ی.

یه که له نهدمانی تیپی شانوی نهی جه ان له نامیکدا ئاوا دهنووسی:

“، تېببىي شانئوى نەوجوان پاش ۹ مانگ تەمرىن، ناگادارى قەدەغمەكردنى شانئۇنامەكە کران، سىتىك كە چاومەروان دەمکرا. لە بەر ئىمە ھەمووچارىك لە کاتى تەمرىندا بىنەر بانگ دەمکران بۇ دىتتى شانئۇنامەكە. بەم شىۋە ۳۰۰ كەس چاوپان بە شانئۆكە كەوت. ئەم شانئۆيە بە ھۆى دارشتن و شىۋەى گووتن ئەسبىرى زۆرى دانان. شانئۆكە زۆر بى پەردە باسى كۆمەلگای ژىردەستەلاتى پەھلىمى دەکرد، ھەمووش لە قەوارەى گچكەتەردا جوانتر دەنۆيتى ئەم شانئۆيەش، چكۆلەكراوہى كۆمەلگاكە بوو، كە لە ژيانى رۆژانەماندا زۆر نزيك بوو. ھۆگرى ئىمە بەم شانئۆيە بە چەشنىك بوو كە دوۋاى قەدەغمەكردنى لە لاينەن ھىندىك لە ئىمە فرمىسك رژانە چاوانمان. ئەم شانئۆيە پەنجەرمىك بوو بو ئىمە كە لە زولم و زۆر و ترسى ھۆمەت، نەویش لە ئىمەى بۇ روون كرىنەمە. بەشدارانى ئەم شانئۆيە ئەم كەسانە بوون :

مەھمەد ئىفتخارى، ەملى مەھموودى، ەملى نازەرگوشەسپ، رەھمان نازەرگوشەسپ، سەلام مەجىدپوور، سولەيمان فەرەشى، سولەيمان فەرەمرزى، غولامرەزا موقەدەم(خەلكى شمالي ئيران)، سەلاح رۆستەمى، نادىر كەرىزە، رەزاشەمامى.

ھاوکاران: سەبىل فەرەمرزى، موحەببا نازار شى..،

دوری غریب

دوری غریب به سمرهاتی گوندیکی کرماشان دهگیزیتوه .ئهم شانویه به قولایی فمرههنگ و فولکلور و گیروگرفتهکانی ناوچهکانی کوردستاندا دهجته خوار ، زار او هی شائق فارسی کرماشانه بوو که فره تهئسیری له سمر خهک دانای.

فستیوالی شانۆی شارستانه‌کان

بەشداری ئەندامانی تىببى شائۆى لاو لە ،، جىشنوارە ئاتار شەرىستانها،، لە تاران، دەر فەتەنگى رەخساند كە لە گەل زۆر لە تىببەكانى شائۆى شارەكانى تەرى ئىران ئاشنا بىن. ھەر چەند تىببى لاو ئىزن نەدرا ەك تىپ بەشدار بى و شائۆ پىشكەش بكا بەلام تىكەل تەك تىببەكانى كرماشان و مەھاباد و ورمى لە ژىر سەرىرەستى نووسەرت سەبافى و ئاتەش تەقى پوور و غولامزەزا عەزىزى (كە ئەویش ھەر كرماشانى بوو بەلام بەرپرس و دەر ھىنەرى تىببى شائۆى فەر ھەنگ و ھونەرى ورمى بوو) بەشدار بوو. ئەم پىوھندىە بۆكانى خستە رىزى ئەو شارانەو كە شائۆيان باسى لىو ەدەكر، ھەروەھا لەو سالاھە بۆ يەكەمجار تىببەكانى شائۆى شارەكانى تەرى ئىران ھاتتە بۆكان بۆ پىشكەشكەردنى شائۆ، ئەم ھەنگاوە بوو بە ھۆى تىكەلاوى زۆر تر نىوان شائۆى بۆكان و شارەكانى تەرى ئىران.

دہورہ کی نئی

به‌هاری سال۱۳۵۵ (۱۹۷۶) زور له نهندامانی تیپه‌که به هوی و مرگرتی دیپلوم، و هشوین کارهوتن و یان بۆسهر بازی وازیان له کاری شانۆ هینا. نووسهری نهم دێرانه ههر لهو دمبهرستانه که دهرسی دخویند دامهزرا و کاری شانۆ بهردوام مایهوه! له سالهوه جگه له کاری شانۆ دمست کرا به کۆکردنهوهی کلهپوری کوردی. کهسانک له نهندامانی تیپه‌که هان دهران بۆ کۆکردنهوهی بهیت و حمیران و فولکلوری کوردی و ههر وهاموتالاکردن له سهر فهرههنگ و زمانێ کوردی!

سہ گئی کہ جی خرم اندا

شانۆنامەى ،سەگىڭ لە جى خەرمەندا، لە نووسەرى بە ناوبانگى ئىران،كوردى كرماشان نوسرەت و لا نەبىدى
بۆيۈنەشكەشكردن ھەلبۇز يردرا، چىرۈكى ئە، شانۆبە بەسر ھاتى خەلىكى دىھاتە كە داھات و حاسلاتيان لە لاىەن حاجى سەلەم
خۆر ر شىخ و مەلا و سەلەم و دەر و ش و دەر و مەلەم و بەتالان دەجى.



و مەختی خەرمەنە و هەمو ئێوانە دەرژینە سەر خەرمەن و ژنی جووتیار وەک سەگێک نیشان دەدرێ کە ناهێلێ دانێ زستانی مندالەکانی برفیندرێ! شایستە مەعروفی لە سەر شانۆ کاریکی کەم وێنە نیشان دا کە بوو بە ھۆی سرنجی خەلکی شارمکە، سورمیا بەھنام و ھەسەن قودرەتی وەک دوو مندال، مەنسور مەرزەنگی وەک میردی ژنەکە، ئێبووبەکرە عەبدوللا پوور وەک (مورشد)، ھاشم رەسوولزادە وەک (مەلا)، سولەیمان فەرشی وەک (دوکانداری شار)، محەمەد مەعمارزادە وەک (حاجی سەلمەم خۆر)، ھومايون مەنسوری وەک (مەموری دەولەت) دەوریان گێرا. دەرھێنەر برایم فەرشی بوو.

مامەیی زەجیر ھۆنەرەو

دوو مانگ پاشان شانۆی،، مامەیی زەجیر ھۆنەرەو،، پێشکەشکرا! سالی ١٩٧٧ پاش سالی ٧٥ کە دوو شانۆی،، بەلنە،، و،، پسر خاڤ،، پێشکەشکرا ئەرە جاری دوو ھەم بوو کە لە سالیڤدا دوو شانۆ پێشکەش بکری.،، عمو زنجیرباف،، چیرۆکی کۆمەڵگایکی پر لە شیت و دیوانە، شیتخانە پرە لە دوکتور و موھەندیس و نووسەر و مروضی لیزان. ئەم کەسانە بەشدار بوون: قادر فەتحي (رووخوش)، برایم فەرشی (نووسەر)، محەمەد فاروقی (کاشف)، عوسمان قادریان (بی خەبەر)، ھومايون مەنسور پوور (عاشق)، ھاشم رەسوولزادە (پروفسۆر)، سەمایل یوسفی (سەرگەردان)، محەمەد مەعمارزادە (زنجیری)، عەبدوللا پوور (دەغەل)، مەنسور مەرزەنگی (حەکایەتخوان). دەرھێنەر برایم فەرشی. ئەم شانۆیە دوو بەرھەمی تیبی شانۆی لاو بوو کە بە زمانی فارسی پێشکەشکرا. لە سالی ٥٥ (١٩٧٦) نمایشاتی میلی و میھەنی بۆ ھەمیشە دوایی پێھات. تیبی شانۆی ئازادیش ھەر لەم سالی بە داخووە لە بەر یەک ھەڵمەشیانە. لەو سالی بە دوو ھەر کەس لە بۆکان کاری شانۆی کردبێت ئەرە ئەندامی تیبی شانۆی لاو بوو. شانۆی عمو زنجیرباف دوو بەرھەمی تیبی شانۆی لاو بوو لە رژیمی شاھەنشاهی!

ژیانی نوێ

ژیانی نوێی تیبیکە لە ھاوینی ٥٧ (١٩٧٨) دەستی پێکرد. لەو سالی دا جۆلانەوێ خەلکی ئێران دژی رژیمی پەھلەوی پەر دەستێنێ. لەکەلا سەکانی تیبی شانۆی لاو دا باسی زۆر بابەتی فەرھەنگی، کۆمەلایەتی و ھونەری و فەلسەفی دەرکرا. ھەر ئەندامیکی نوێ جگە لە مۆتالاکردن لە سەر ھونەر دەبوو رێ و شوینی شانۆیی فیربێ. لەم کەلاسانەدا دەرسی بەشە جووربەجوور مکانی شانۆ، تیۆری و پراکتیک دەگوتران. دەرک، نەفس، میمیک، کاری لەش، رۆل تاقیکردنەو و زۆرشتی تر. ھەر شانۆگێرێک بە بەشدار کردن لەم کەلاسانەدا لە راستیدا دەورەیکی شانۆیی دەبینی!

شانۆی لاو لە ناو خەلکدا

ئێوارە درانگانیک کە لە یەکیەک لەم کەلاسانە لەسەر مای ھاوینی ١٣٥٧ دەرکەوتین، دەرکە دەرکێک گەشتە گۆیمان. ئێمە لە فێرگەیی راھنمایی لە شەقامی،، آموزش و پرورش،، بووین. بەرە و دەرکە دەرک کە لە لای شاردارێ یەرە دەھات رێ کەوتین. لە بەر دەرکی شاردارێ خەلکیکی ٤٠، ٥٠ کەسی کۆبوونەو و داوای ناو و کارەبیان دەرکرد و گەرەکیان بوو لە گەل شاردار قسە بکەن. بەلام ئەر ئێوارە کەس لە شاردارێ نەبوو. لە شارەبیانەو کە رووبەرووی شاردارێ بوو، ووتیان ھەموو بەرپرسیانی شار لە مالی محەمەدی نوری نوینەری پارلەمان. تیبیکە کە زیاتر لە ٢٠ کەس دەبوون لە گەل خەلکەکە رێ کەوتن، مالی کاکی نوینەر لە بەر رۆشنایی چرا وەک رۆژ رووناک بوو. پۆلیس دەوری مالهەکیان داو. خەلکەکە داواکانی خۆیان دەربری. بەلام نە تەنیا ئاغای شاردار و کاکی نوینەر نەھاتنە دەر بەلکەو کەس و کاری کاکی نوینەر و پۆلیس خۆیان لە بەرانبەر خەلکدا راگرت. دەرک و ھەر خەلکی زۆرتری کۆ کردەو، ژاندرەکان کە تازە خۆیان گەیانەبوو شوینە کە حەولی بلۆه پێکردنی جەماویریان دەدا. بەلام خەلکەکە داوای وەلامیان دەرکرد. سەر ئەنجام بە فەرمانی ریسی ژاندرەکان تەقە کرا، شەردانگان تەقە پۆلیس و ژاندرەم بلۆه بە خەلکە کەکرد. رۆژی دووایە زۆر لە باوکانی ئەندامانی تیبی شانۆی لاو بە عینوانی،، محرک،، بانگ کرانە شاردارێ. پێیان راگیانندن پێشی مندالەکانیان بگرن تا وەشوین ئازاوچی بێگانە نەکەون. چەند رۆژ دووای ئەر شەو بە ھۆیکی ترەو خۆپێشانانیکێ گەمرە لە شار سازکرا.

نەنجومەنی عیلمی و نەدەبی

پاییزی ٥٧ تیبی شانۆی لاو لە گەل ماموستایان و خۆپێندکاران نەنجومەنی عیلمی و نەدەبیان “دەمە زراند. رۆژانی پێنج شەمە و ھەینی کۆبوونەو دەکرا. پێنج شەمە تاییبەتی خۆپێندکاران و رۆژی ھەینی ھەموو کەس بەشداریان دەکرد. زۆری بابەتەکانی کە پێشکەش دەرکرا، شێعر، چیرۆک، نووسراو، شانۆ، گۆرانی و بابەتی تر ھەمووی باری سیاسی و کۆمەلایەتیان ھەبوو دژی رژیمی پەھلەوی! ئەم نەنجومەنە ھەتا رووخانی رژیمی شا دەوامی ھینا و دووایە لە بەر یەک بلۆ بوو.

شانۆنامەیی پێدەرک



له ماتگی ره‌شه‌مه‌ی سالی ٥٧ شانۆی لاو، شانۆنامه‌یکێ بێ ده‌نگی له نووسین و ده‌ره‌نانی عه‌بدوڵا ئه‌مه‌ینی پێشکه‌شکرد. له‌م شانۆیه‌دا ئه‌م بیره سیاسیه‌ خۆی ده‌نوواند: “عه‌موو سام له سه‌رموه، ده‌وڵه‌تی بازرگان له بنه‌وه و سه‌یه‌ری خۆمه‌ینی له پشت عه‌مووسامه‌وه” به‌م جو‌ره خه‌تیکی سیاسیی زه‌ق که‌وته ناو ته‌یه‌که. سه‌رمه‌رای ئه‌مه ته‌یه‌که به‌گه‌شتی ته‌قه‌لای کاری شانۆیی ده‌دا، هه‌رچه‌ند خه‌تی جیاوازی سیاسیی ره‌نگاو‌ره‌نگ له ناو ته‌یه‌که‌دا هه‌بوو!

مانگرتن یه‌که‌م شانۆ به‌ زمانی کوردی

سالی ٥٨ (ه‌ایینی ١٩٧٩) یه‌که‌م شانۆی کوردی مانگرتن نووسینی عه‌بدوڵا مه‌حممان زه‌نگه‌نه (به‌ پێی وته‌ی کاک ئه‌نوه‌ ره‌شه‌ید له ئالمان نووسه‌ری شانۆنامه‌ی مانگرتن نووسه‌ریکی عاره‌به‌ به‌ناوی جه‌عه‌فر عه‌لییه‌ وه‌رگێز فازل جاف و مه‌حممان زه‌نگه‌نه‌ بوون) ئاماده‌ی پێشکه‌شکردن کرا. مانگرتن به‌سه‌ر هاته‌ی کرێکاری نه‌وتی شاری که‌روک ده‌گێڕه‌ته‌وه. ئه‌م شانۆنامه‌یه‌ بۆماوه‌ی چه‌ند شه‌و له شارمه‌کانی سه‌نه، سه‌قه‌ز، بۆکان، مه‌هاباد، په‌یرانشار (خانی) پێشکه‌شکرا. پێشکه‌شکردنی مانگرتن له شاری سه‌نه هاوکات بوو له گه‌ڵ هاته‌نی ئه‌رتشه‌ش له رۆژی ١٣٥٨/٥/٢٧ که‌ رۆژی دوايه‌ جیهاد دژی خه‌لکی کورد له لایه‌ن خومه‌ینه‌یه‌وه راگه‌ێندرا. به‌م جو‌ره پێشی کاری شانۆش گه‌یرا. ده‌ره‌نه‌ری شانۆی مانگرتن برائیم فەڕشی بوو، ده‌ورگێز مه‌کان بریتی بوون له: مه‌حه‌مه‌د مه‌عمارزاده، مه‌نسور مه‌رزه‌نگی، عه‌لی مه‌حممودی، قادر سه‌رشین، جه‌عه‌فر مه‌هلودپوور، مه‌حممان فاره‌وقی، خالید حه‌یده‌ری، جه‌عه‌فر بابامیری، سوله‌یمان فەڕشی و که‌سانیک له شانۆگه‌یرانی شارمه‌کانی تری کوردستان. شانۆی مانگرتن پاش دایکی نیشتمان له سالی ١٣٢٣ (١٩٤٤) له میژووی رۆژه‌لاتی کوردستاندا دوو هه‌م شانۆ بوو که به‌ زمانی کوردی پێشکه‌ش کرا. هه‌روه‌ها یه‌که‌م شانۆی کوردی بوو که له زۆربه‌ی شارمه‌کانی رۆژه‌لاتی کوردستان هاته‌ سه‌ر سه‌کوێ شانۆ پێشوازی له‌م شانۆیه‌ له هه‌موو شارمه‌کان و ته‌یه‌کی گه‌شتی خۆسته‌ و وێستی خه‌لکی ده‌ره‌خسته‌ به‌ رانه‌ی به‌ کوئورو زمانی خۆیان. له شاری سه‌قه‌ز کاتیک داوی لێبوورنه‌مان له بینه‌ران ده‌کرد له مه‌ر که‌م وکوئری شانۆکه‌، کابرایکی ته‌مه‌ن ساڵ هه‌سته‌یه‌ سه‌رپێ و چاو په‌ر له فرمێسک وته‌ی: “نا رۆله‌کانم ئێوه نابێ داوی لێبوورنه‌ن بکه‌ن، ئێمه به‌ دل سیاسیی ئێوه ده‌که‌ین، ئێوه هه‌سته‌یکه‌تان له ئێمه‌دا زینده‌وکرده‌وه که‌ زۆر ساڵه‌ پێشێل کراوه. ئه‌مه‌ن زیاتر له سی ساڵه‌ ماموستای فێرگه‌کانم، له خۆشه‌م شه‌رم ده‌که‌م که‌ ناتوانم به‌ کوردی بنووسم و بخوێنه‌وه!” ئه‌م هه‌سته له هه‌موو شارمه‌کان به‌رچاو بوو. له‌و شارانه‌ زیاتر له ده‌هه‌زار که‌س بینه‌ری مانگرتن بوون.

خودموختاری یانی چی؟ دووا به‌ره‌م

دووا به‌ره‌مه‌ی شانۆی لاو شانۆنامه‌یک بوو به‌ ناوی “خودموختاری یانی چی؟ نووسه‌ر و ده‌ره‌نه‌ر برائیم فەڕشی بوو که‌ له زستانێ ١٩٨٠ له شارمه‌کانی سه‌نه، سه‌قه‌ز، بۆکان، مه‌هاباد و په‌یرانشار پێشکه‌ش کرا. خودموختاری یانی چی له سه‌ر رێ و شوینی به‌یتی کوردی نووسرا‌بوو و فورم و دارشتن و شیوه‌ی ئاخفتن و پێشکه‌شکردن به‌ له به‌رچاوگرتنی تابه‌یه‌ته‌مه‌ندیه‌کانی به‌یت بوو، راوی له گه‌ڵ بینه‌ران ده‌که‌وته‌ گه‌ت و گو، ئه‌م شانۆنامه‌یه‌، کوردیک ده‌نوینی که‌ له‌ هه‌موو خودموختاریه‌ ره‌نگاو‌ره‌نگه‌ی گروپه‌کانی سیاسیی سه‌رگه‌ێژیه‌ی گرتووه! ئه‌م شانۆیه‌ به‌ گرمی له لایه‌ن خه‌لکه‌وه وه‌رگه‌یرا و ده‌کرێ خودموختاری یانی چی به‌ یه‌که‌م ته‌یکه‌ستی شانۆیی کوردی له رۆژه‌لاتی کوردستان به‌ شیوه‌ی نوێ و له سه‌ر پایه‌ی درامای کۆنی کوردی چاوه‌لیکری. هه‌موو به‌شه‌که‌ی شانۆ وه‌ک موسیقا، جلوه‌به‌رگ کوردی بوون و شیوه‌ی کایه‌ و جوله‌ی شانۆگه‌یر مه‌کانیش به‌ پێی له به‌رچاوگرتنی تابه‌یه‌ته‌مه‌ندیه‌کانی ژبانی کوردیه‌ری بوو. خودموختاری یانی چی سه‌رمه‌نای تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی نوێی شانۆی کوردی بوو له رۆژه‌لاتی وڵاته‌ که‌ دانه‌رکایه‌وه.

شه‌ر و شانۆ

دووا به‌ داوی پێشکه‌شکردنی ئه‌م شانۆیه‌ کوردستان له شه‌ر گلاو هه‌یزمه‌کانی کۆماری ئیسلامی بۆ جێ به‌ جێکردنی فەڕمانی جیهادی خومه‌ینی رێژانه‌ کوردستان جگه‌ له وێرانکردنی وڵاته‌، فەڕه‌نگ و هونه‌ر و پێناسه‌ی کوردیه‌ن به‌ ناو خوا و ئیسلام نایه‌ ژێر پێ. دووبه‌ره‌کی و چه‌ند به‌ره‌می که‌وته ناو هه‌یزمه‌کانی کورد و ئێرانی به‌ره‌هه‌ستکار! جیاوازی سیاسیی، ئیدئۆلۆژیک و ریکه‌راوه‌یی فرمه‌ر په‌ره‌ی ساند و له‌م لا و ئه‌ولا ورده‌ شه‌ر که‌وته ناو پێشه‌مه‌رگه‌ی هه‌یزمه‌کان. هه‌یزمه‌کانی رێژیم جێ پێیان له کوردستان کرایه‌وه و شارو گوند که‌وته ژێر ریکه‌فیان. هه‌یزمه‌کانی به‌ره‌هه‌ستکار که‌وته‌ پاشه‌کشه‌ هه‌تا له‌ به‌ری سنورمه‌کان گه‌یرسانه‌وه. شانۆی لاو له به‌ر ده‌سته‌تیوه‌ردانی حه‌یز به‌که‌ن به‌ تابه‌یه‌تی ده‌سته‌تیوه‌ردانی به‌رپرسیایه‌تی “شاخه‌ی کوردستانی سازمانی چریکه‌های فیدایی - ئه‌کسه‌ریته” له به‌ر یه‌ک هه‌له‌وه‌شایه‌وه.

وته‌یک بۆ میژوو

شانۆی لاو بێ گوومان یه‌که‌یک له پاکترین هه‌نگاو مه‌کانی کاری شانۆیی، کاری فەڕه‌نگی و رۆشنییری بووه‌ له رۆژه‌لاتی وڵاته‌ له ماوه‌ی ساڵه‌کانی ١٩٧٣ هه‌تا ١٩٨٠. هه‌نگاوێک که‌ له رێژیمیکه‌ ره‌شه‌دا سه‌ری هه‌لدا و له رێژیمیکه‌ ره‌شه‌تردا سه‌ری نایه‌وه. هه‌رچه‌ند ماوه‌ی ته‌مه‌نی شانۆی لاو ته‌نها حه‌وت ساڵ بوو به‌لام کارو چالاکیه‌کانی هونه‌ری و



کارتيکردنی کاری شانۆيی و فەرھەنگی و سیاسي و کۆمەڵایەتی ئەو ٥٥ کەسە زۆر بەرزتر لە بالای خوێان و تەمەنیان بوو.

لە کاتیگدا کە ھەموو تابیەتەمەندێکی کوردی یاساغ بوو شانۆی لاو جگە لە کاری شانۆ بە لەبەرچاوترنی کاریکتیری کورد و فەرھەنگ و زمانەکە ی بەرھەمی شانۆیی پیشکەش دەکرد. لە کاتیگدا فەرھەنگی کورد لە لایەن خودی کورد بە تابیەت رۆشنبینانییە بە چاویکی نزم سەیری دەکرا دەستی دایە کۆکردنەوی بەیت و باو و فۆلکلۆروکایە کوردییەکان.

ئەندامانی شانۆی لاو لە سالانی ١٩٧١ بەم لاو ھەڵستان و دانشتێیان زۆرتر لە گەڵ کەسانیکی وەک قالە مەرە و ھەمەجان و عەلی کەردار و دێیان کەسی تر وەک ئەوان بوو.

کاتیگ کە جۆلانەوی سیاسي گەرم بوو ئەندامانی تیبی شانۆ ھاوربێ نزیکی جۆلانەو کە بوون. یەکمەم لاوی بۆکانی کە سینگی و بەر گولە ی پولیسەکانی رژیمی شا کەوت **کەمالی ھەمیدی** ئەندامی شانۆی لاو بوو. ئەو جگە لەو ئەندامانییە کە چێژی زیندانەکانی رژیمی شایان چێشت. یەکمەم گولەکانی رژیمی کۆماری ئیسلامیش سینگی چەند لە ئەندامانی شانۆی لاوی ھەڵدەری **موتەلیب چابوک** و **نەسەد حوسینی** لە وانە بوون!

کاتیگ گری فەرھەنگ و زمانی کوردی بۆنەسی ساند دیسان ئەندامانی شانۆی لاو لە ئەنجومەنی عیلمی و ئەدەبی و لە کانونەکانی خوێندکاران و ماموستایان دھنگیان بەرز بوو. پاشان ھەر ئەوان دھنگی شانۆیان بە زمانی کوردی لە رۆژھەلاتی کوردستان بەرز کردووە، ئەو ھەش لە کاتیگدا بوو کە ئەندامانی تیبی شانۆی لاو ھەر کام لایەنگری سیاسي لایەنێک بوون. بەلام کاری شانۆ و کاری فەرھەنگی کاری ھاوبەشی ھەموویان بوو. بێ گومان دەکری ھەموو بەشەکانی ژبانی شانۆی لاو بکۆتە بەر یاس و لێکۆڵنەو کە لێرەدا ناگۆنچێ.

حيزب وشائو

پاش ھەلۋەشانەمەي تېپىي شائۆي لاو ھېزمەكنى سىياسى تېپىي شائۆي خۇيان پىنگ ھىنا. زۆربەي ئەو كارانە كە لە نىوان سالانى ۱۳۵۹ (۱۹۸۰) و ۱۳۶۱ (۱۹۸۲) لە بۆكان پىشكەش كراون پىۋەندى بە باروۋخى سىياسى ئەو دىمە و ھەلۋىستى سىياسى ھېزمەكنى نىشتەجىي ناو شارو ناۋچەكەو بوو. ناو روڭ و فۇرمى نىمايشەكان و كارى دەورگىران و دەر ھىنان و گىشت لايىھەكانى تەكنىكى كارمەكان گرۇپراۋى ھەست و بىرو زانستى ھونەرى ئەو تىپانە و ھەلسوۋرپنەرانىان بوو! بوۋنى بەلگەنامە و نووسراۋى كارمەكانى ئەو سالانە دىتوانى زانبارى زۆر تر دەر بىخا!

شانۆ لەژێر دەستەلاتی جەك و ئاییندا

پاش دهمسته لات پیداکردنی هیزمکانی نیزامی ئیران به سمر شارهکدا له سالی ۱۳۶۱ (۱۹۸۲)، سهکۆی شانۆ و نمایش چۆل دهمینتتهوه! سالی دوایه که حکومتی ناوهندی له ریگای جۆراجۆروه زāl و سهقامگیر دهبی، دایرمانی حکومتی کۆروکۆماری خویان له کوردهکان له ژیر سهرپهرهستی و چاوهدیری وکونترۆل کردنی خویاندا داهمهزرتین. یهکێک له دایرانه سازمانی تبلیغات نیسلامی بوو که بۆ بۆنهکان وهک دههمی فهجر، شهری ئیران و عیراق و جیزنهکانی حکومتی بهرنامه و پروگرامیان پیشکesh کردوه، که بنهمای ههمووی ئهوانه به سهر اهملگوتی دهمسته لاتداران و زهم کردن و دژایهتی کردنی ههمو ئهشخانه بووه که له دهرهوی ئایینی شیعیه و دهمسته لاتی رۆحانیهت و فهرهنگی حاکم بهسهر ئیراندا قهراری دهرگرت. به وتیهکی تر جاریکی تر دهرهوی شانۆی میلی و میههنی ئهوجار له چوارچیهی حکومتیکی نایینیدا داسهپیندارا و شانۆ فهرهنگ گهرایهوه بۆ دوواوه. له ریگایهوه خهک و کۆمهلگا گهریندرانهوه دوواوه که ئهم سیاستهش به هیزوتوانای کورد به ریه دهمچوو. بهشیک له بهرنامهانه به دهمستی ئهوه کهسانه بهریوه دهمچوو که رۆژیک له رۆژان بهریوههری بهرنامهکانی نمایشاتی شاهنشاهی بوون. ئهوهی ئهم کارانه چهنده دور یان نزیکی هۆنهری شانۆ و کاری فهرهنگی و نهتهوهی کورد بوون بهلگهنامهکان دهریدمخهن. له ناوهدا کهسانیک بوون که خهونی شانۆ دهمانگهرینتتهوه سهر سهکو و کهسانیکێ تر به خهونی تازه دینه ناو مهیدانی شانۆوه. ئهوهی ئهوهخهوانه چهنده هاتوونه دی درکاندنی راستیهکان له لایهن خاوهنی خهونهکانهوه دهمتوانی دهرکهوی، ئهوهش که کهنگی خاوهن خهونهکان له دهرگای راستیهکان دهمدن ههر خویان دهرانن.

کھلے سیر

⊗ له زستانى سالى ۱۳۶۷ (۱۹۸۸) شانۆنامهى “كهله سپى” له نووسىنى ئىبراھىم مەكى و دەرھىنانى خالد حەيدەرى له ژىر ناوى “تېبىي شانۆى سازمان تېلېغات ئىسلامى” بەشى لاوانى ناوەندى فەرھەنگى ھونەرى شارستانى بۆكان له ھۆلى سىنەما ومەدەت پېشكەش كراوه. له نووسراو مېكدا سپاسى “شرکت تعاونى روستايى بۆكان”، “واحد بىسېج موستەز عەفین”، “تېلېغات سپاه پاسداران بۆكان” و “مدیریت و کارکنان سینەما ومەدەت بۆكان” و ھەموو ئەو كەسانەى كە به چەشنىڭ يارمەتيان داون، كراوه! به وتەى خالد حەيدەرى ئەوه يەكەم نەمايشى پاش شۆرش بووه! دەورگىز مەكان بىرىتى بوون له: ئەمىر ئەمىنى خوا، سەلاھەدىن حەيدەرى، براىم شەرىفى، كوروش شەمامى، لوقمان سولتانی، ئەسەد ئاسىابان، مەزھەر ئەسرارى! چىرۆكى ئەم



شانۆنامیە باس “لە شەڕ و ئیمانی شەڕ کەسانی نەبەزە!” لەو بروشوردا باس لە شەڕی ئێران و عێراق و ئامریکا و شەیتانی گەورە و رزگاری میللەتان کراوە! هەر لەو بروشوردا ناوی شانۆنامەییکی تر هاتوو بە ناوی “بگو کجاست” لە نووسینی محەممەد رەزا جباران کە هیچ زانیاریکی لە سەر نەدراوە، دیاریش نە کە ئایا ئەم دووانە هەر یەکن یان دووان؟ بۆ جاری دوو هەم ئەم شانۆنامە لە سیتهەم فستیوالی نازەربایجانی روژ ئاوا لە ساڵی ۱۳۷۱ پیشکەش کراوەتەوە کە ئەمجارە مەزە هەر ئێسەری دەر هێنەر و سولەیمان عەبدولرەحیم زادە یاریدەدر بوو و ئەم کەسانە دەوریان گێزراوە: مەزە هەر ئێسەری، ئەسەد ئاسیابان.

☹ کۆمپیدی شاهنشاهی به شیوهی ئیسلامی

☹ جايخانه‌ی نازادی مام قهنبهر! نووسهر...؟ دهر هينهر...؟

② به بۆنەى دەھەى فەجىر بەرنامەيەك لە لايىن “مەركەز بەھداشت ودرمان بوكان” لە ھۆلى سىنەما و مەدەت سەعات ٦ى پاش نيوەرۆ ١٣٦٨/١١/١٥ پېشكەش كراوہ. لە نووسراو ميكدە كە كاريكاتورى مەقورمېشى رازاوتەوہ و وێنەى مەھمەد كەرىمى و كەسانى تەرى تېدا نېشاندر اوہ ھاتوہ: “بە بەشدارى ھونەر مەھندانى پايە بەرزى سرود و موزىكى سەدا و سيمائى جەمھورى نېسلاى نيران ناومەندى مەھاباد- فەرھەنگ و ئەر شادى نېسلاى (ئەھمەدى نېسلاى، مەھمەد دانش) و شانوى كۆمىدى و رەخنەگرانە بە بەشدارى ھونەر مەھندانى مەھاباد و بۆكان”!

☹ “نمایشگاه” نووسینی سہ عید شایوری، دہر ہینہر خالد حیدہری.

٢٠) دموړگړې مکان: مېز هېر نېسراری، رېزا شېمامې، موحسین شوجاعې! کات ۱۳۶۹/۷/۹ سه‌عات ۴ ی پاش نیوېر و. شوین: هوئی هیلال نه‌حمېر له شاری ورمې. ئېم شاتو نامه‌یه له یه‌کېم فستیوالی شانوی ناز مریاجانی روژنوا، له ورمې پېشکېش کړاوه.

② “رسم بر این است” نووسەر: سهید مه‌دی شوجاعی. دهره‌ینه‌ر: موحسین شوجاعی. دهورگیر مکان: موحسین شوجاعی، مه‌نسور قادرزاده، ئسماعیل ئه‌حمه‌دیان، قهرمانی قارمانی، مه‌زهر ئه‌سراری، نادر قارمانی، سه‌عد قارمانی، سوله‌یمان عب‌دولر محیم زاده. کات و رۆژ و شوین: ۵/۳۰ ۱۳۷۰/۷/۸ هۆلی هیلال ئه‌حمه‌ر ورمی. ئه‌م شائو نامیه له دوو ههمین فستیوالی شانوی ئازهربایجانی رۆژناوا له لایهن سازمان تبلیغات ئیسلامی یۆکانه‌ر بیتشکesh کراره.

٢٠) “گم” نووسینی ئیبراھیم مەکی. دەرھینەر خالد حەیدەری. دەرگێز مەکان: مەزھەر ئەرەری، بەختیار شەمامی. کات و شوێن و روژ: ١٣٧٠/٧/١١ ٥/٣٠ خانە فەرھەنگ ورمی. ئەم شانۆنامە لە دوو ھەمین فستیوالی شانۆی ئازەر باجانی روژ ئاوا لە لایەن سازمان تەبلیغات ئیسلامی بۆ کانیوھە نیشکەش کراوە.

⑤ “بهار در بهاران” نمایش، سرود، موسیقی، نئوان پردەى كۆمىدى! نەمە بەرنامەىك بووە كە لە لايسن تىپى ھونەرى سازمان تەبليغات ئىسلامى بۆكانەو لە مانگى خاكەلىو ەى سالى ۱۳۷۱ لە ھۆلى شەھىدان پىشكەش كراو. پىك ھىنەرى بەرنامە خالە ھىدەرى بوو! لەم پرۆگرامە ھەمە رەنگەدا شائونامەى “پىك نىك لە مەيدانى شەردا” نووسىنى فراندۆ ئارابال لە دەرھىنانى خالە ھىدەرى لە تەك شائونىكى تر بە ناوى “دەمەتەقى خاوەن مالى و كرىگرەتە” و “دەرھىنەرى لە فەرەنگەو ھاتوو” لە شارى ميانداو ەو، و “ویدیۆ و پىوئەندى” و “يونگای موعاملاتى” و “فەتە و ەمە” لە بۆكانەو پىشكەش كراون! ناوى دەورگىز مەكان بە تىكرا ئاوا ھاتوو: مەزھەر ئەسرارى، سەمەيل ئەحمەدىان، ئەسەد ئاسىابان، ئەسەد سەلح بىكرەك، برايم فەتاحيان، جەمال فەتى، جەفەر قادىرى، سوھراب قارەمانى، مەجىد پالەوانيان، توبا ەبەدى، ئەسەد قارەمانى، ەسەن ەلەزادە، مەولود مەجىدى، ئەفشىن ناسرى، ئارەش ناسرى، لوقمان نەنجارى، رەزا پالەوانيان، ئىرەج، رەزا ەبەدولرەھىم زادە. دەرھىنەر خالە ھىدەرى و يارىدەدەر مەزھەر ئەسرارى. گۆرانى بىژ كەمال مەھمەدى! لە بروشورى ئەم بەرنامەدا نووسىنىك لە سەر كۆمىدى ھەيە. بەرنامەكە پىشكەش “ەزىز مەردانەبەگى” كراو. “ەزىز مەردانەبەگى وەك دەنگ خۆش و شائوگىز سالانىك لە سەر سەكۆى شائوى بۆكان بوو و بە سەكتە گيانى لە دەست دا”

⊗ “باز باران” نووسینی محەمەد چەرمشیر، دەرھێنەر خالە حەیدەری. دەرگێڕمەکان مەزھەر نەسراری وەرزا شەمەمی بوون. ئەم شائۆنامەیە لە فەستیوای ساڵی ۱۳۷۲دا لە ورمی پێشکەش کراوە. دەرھێنەری شائۆکە لە بروشوری شائۆنامەدا ئاوا ئەڵێ: “لێرە کۆ بووبوینەتۆمە هەتا فەستیوای شائۆ بەرپۆە بەرین کە هاوکاتە لە تەمک جێژنەکانی شۆرش، شۆرشێک کە بە لانێ کەمەوێە توانی ببیتە هۆی خۆنیشاندانی ئەو فەرھەنگ و داب و نەریانەیی کە وون ببوون. لەم سەرزموییە بەربلاویدا زۆر گووتنی نەگوتراو هەییە کە لە بیرموەری و سینگەکاندا ماوتەوێە کە بە شانازییەو دمتوانین بڵێن ئەگەر بکردرێنە شائۆنامە دەکرێ لە بەرانیەر شائۆنامەکانی جیھانی داباننێتین.”

⑤ له سمر پیشکەشکردنی ئهم شانونامهیه له رهنهگر تێنکدا ئاوا نووسراوه: “دیکور له جینگای خۆیدا بوو، رووناکی باش بوو، ئیفتیک له جینگای خۆیدا نهبوو، له مهر دهر هێنان دمی چامروان بێن له سالانی داهاتودا کاری باشتەر لهو گروپه بېبین، دمی بلێن سهر مرای دهر هێنایی باش بهلام کایهکردنی شانۆگێز مهکان بههیز نهیون.” بیرو رای بینهران ههر لهم نووسراوهدا ئاوا هاتوه: “تیکست و پیشکەشکردن پهکتر ناگر نهوه. کارمندی پهکمه



له لایینی ههستهوه کز بوو. تیکست و جوله و میزان سین پر له ههلسوران بوون. سهرم سوورما لهم شتیوه رووناکیه، ئهو ههموو کوژانهوه و ههڵکردنهوه بۆ چ بوو؟؟”.

ئهم تپیه سهر به فهر ههنگ و نیر شادی نیسلامی و کتییخانهی سه لاهه دینی ئه یووبی بۆکان بووه و سپاسی ئهم لایه نانهی خوار موهی کردووه: نیر شادی نیسلامی ئاز مریاجانی رۆژاوا، فهر مانداری بۆکان، زانستگای په یام نوری بۆکان، ئه نجومه نی نه مایشی شاریتانی میانداو.

⊙ “ پنجره ی بر بادها” نووسینی دوکتور فهر هاد زاده کرمانی، دهر هینان ئه سعده ئاسیابان. دهور گێر مه کان: ئه سعده ئاسیابان، مینا فهیزی. ئهم شانۆنامه یه له لایهن تپیی شانۆی ئه نجومه نی نه مایش، به هاوکاری “مجتمع فرهنگی هنری” له یه که مین فستیوالی شانۆی بۆکان له رۆژی ۷۳/۱۱/۳ پێشکesh کراره.

⊙ “دام” نووسهر ئالفرد فرج، دهر هینهر سوهراب قارمهانی، یاریدهر رهزا عه بدولر محیم زاده. دهور گێر مه کان: سوهراب قارمهانی، قوربان ئه خهوان، خوسرو قانعی، محمهد رحیمی، عه بدولر محمان چاوشینی، کامران قه لکه وهی. ئهم شانۆنامه یه له لایهن تپیی شانۆی ئازاد موه به هاوکاری “مجتمع فرهنگی هنری” له یه که مین فستیوالی شانۆی بۆکان له رۆژی ۱۳۷۳/۱۱/۴ پێشکesh کراره.

⊙ “مه سیح هرگز نخواهد مرد” نووسهر محمهد چرمشیر. دهر هینهر رهزا شه مامی. دهور گێر مه کان: رهزا شه مامی و کورش شه مامی. له یه که مین فستیوالی شانۆی بۆکان له رۆژی ۷۳/۱۱/۴ پێشکesh کراره.

⊙ “در جزوی باد” نووسهر به هرام به یزایی. دهر هینهر عه بدولر محمان عه یزی. دهور گێر مه کان: عه بدولر محمان عه یزی، سمایل ئه حمه دیان، سمایل به هرامی. شانۆنامه که کاری ئه نجومه نی نه مایش بووه به هاوکاری “مجتمع فرهنگی هنری” و له یه که مین فستیوالی شانۆی بۆکان له رۆژی ۷۳/۱۱/۵ پێشکesh کراره.

⊙ “محرمانه” نووسهر نه سرو لا قادری. دهر هینهر سمایل ئه حمه دیان. دهور گێر: مه زه هه ئه سراری. ئهم شانۆیه له لایهن تپیی “سوسا” به هاوکاری ئه نجومه نی نه مایش و “مجتمع فرهنگی هنری” له یه که مین فستیوالی شانۆی بۆکان له رۆژی ۷۳/۱۱/۵ پێشکesh کراره. بۆ ئهم فستیواله سپاسی “اداره کل فرهنگ و ارشاد اسلامی، فرمانداری بۆکان، سازمان تبلیغات اسلامی بۆکان کراره. بهر نامه ی ئهم فستیواله به “سخنرانی”،

پێشکesh کردنی موسیقا، به یانامه ی داوهران، پێشکesh کردنی خه لات، میوانداری دووایی هاتووه. رۆژی ۳ی رێبه ندان ده ستی پیکراوه و ۶ی رێبه ندان کۆتایی هاتووه. له چوار چێوه ی فستیواله که دا سی ژماره نامیلکه به ناوی “نشریه ویژه جشنواره” دهر چووه که ئهم که سانه بهر پر سیار بوون: مودیری کاروبار توره ج سه عیدی کیا، سهردیبر خالد حه یده ری، ده بییری نووسین رهزا شه مامی، راز اندنه وه ی لایه ر مه کان سمایل ئه حمه دیان، چاپ و بلاو کردنه وه عه ولا چووپانی، وینه گر و رێپۆرتێر مه زه هه ئه سراری. سپاسی ناسری و قاسم مه هدی زاده کراره. ئهم نامیلکه به بهر گه وه ۱۲ لایه ره ی A۵ بووه که کۆپی کراره و بابه ته کانی و تووێژو و باسی هونه ر و شانۆ و رووداوی سه ر به فستیواله که یه، زمانی نامیلکه که وه ک زمانی هه موو شانۆنامه کان فارسی بووه.

⊙ “شب و گربه زیر طاقی” نووسهر محمهد چرمشیر، خالد حه یده ری. دهور گێر مه کان: هادی ئه سعده ی و سمایل ئه حمه دیان. ئهم شانۆنامه به شداری حه وته مین فستیوالی شانۆی ئاز مریاجانی رۆژاوا بووه و له ۱۳۷۴/۸/۲ له خانه ی فهر ههنگ پێشکesh کراره. بروشوری شانۆنامه که کاری محمهد رۆسته مزاده یه، وینه ی تاقه دارێکی پر وچه ره که دوو گه لای که وتوته سه ر عه رد له پالیدا ئهم شیعری سه عدی ده بیتردی:

⊙ “بنی ادم اعزای یکدیگرند که در افرینش ز یک گوهرند”

⊙ خالد حه یده ری له چوار چێوه ی و تووێژ مه کانی ئهم فستیواله دا ده بیژێ: سالی ۱۳۵۴ له شانۆنامه ی (بامها و زیر بامها) ی دوکتور ساعدی وه ک شانۆگێر ده وری بینیه و بهو چه شنه هاتوته جیهانی شانۆوه. وه ک شانۆگێر و دهر هینهر له شانۆ و ته له موریۆ نه کاندای کاری کردووه! سه بار مه ته به گه یرو گه رفتی شانۆ له بۆکان ده لێ: “سهر مه کتیرین گه یرو گه رفت رهنگه نه بوونی زانیاری هونه ریی له لایهن خه لکه وه بی” ئهو گله یی له بۆچوونی خه لک ده کا که تالبی کاری به روه لته کۆمیدین و ئه وه ش ده رفه تی و ئه وه نادا په یامی پر باری فهر ههنگی که پێداویستی کۆمه لگایه له لایهن خه لکه وه وه ر گه یی. “ئهو ده لێ: “له دهر مه جیه ی یه که مه دا ده بی له فکری سه رمایه ی شانۆ یانی بینهر اندا بین، پێشکesh کردنی نه مایشی سونه ته ی و فولکلۆر که وسته ی خه لکه ده توانی دهور یکی باش بگه یی. پاشان فیه رکردن و بار هینانی ئهو لاهه لێهاته وانه که به توانن ره ونه ق بده نه هۆ له مانی شانۆ.”

⊙ “قسری خورشید” نووسهر رهزا شه مامی. دهر هینهر خالد حه یده ری. دهور گێر مه کان: نیران ئه حمهد پور،

ئه سعده ئاسیابان، زینه ب سادقیان، رهزا شه مامی، کورش شه مامی، حوسین سادقیان، مه نسور حوسین زاده، سوهراب قارمهانی، محسین شه ره فی، حه سه ن سالحی، قوربان ئه خهوان، یوسف حه یده ری، مه سعود سه ناعه تی، هه لاله رحمانی، شلیر ئه سماعیلی، محمهد عه بدولایور، فهر هیدون فهر مه کان، حوسین خزی، سوسه ن شه ره فی. ئهم شانۆنامه یه له رێبه ندانی ۱۳۷۵ دا پێشکesh کراره. له کۆتایدا سپاسی ئهم لایه نانه کراره: “مرکز هنرهای نمایشی ایران، اداره کل فرهنگ و ارشاد اسلامی، سازمان تبلیغات اسلامی، فرمانداری، شهرداری، آموزش و پرورش، بهزیستی، دانشگاه په سامی نور، دفتر نمایندگی مجلس، خبرنگار روزنامه ایران، سه دا و سیمای ور مئ و مه هاباد، کارخانه اردشازی ماه منیر، کارگاه دکوراسیون چوبین، کارگاه نور و سه دا و کارگاه خوشنویسی عبدالله بیگی”



☺ “ حکایت دخمه‌ای بر سکو ” نووسەر ره‌زا شه‌مامی. دهر هینەر خالد حه‌یده‌ری. دهور گێڕه‌کان: محمهد عه‌لی عه‌بدولاپوور، ره‌زا شه‌مامی، سروه شێخی، هادی ئه‌سه‌عدی، عه‌لی ره‌زایی، مریه‌م عه‌بدولرحیمزاده، کورش شه‌مامی، نازدار مه‌عرووفی، مه‌سه‌عود سه‌ناعه‌تی، جه‌مشید قه‌له‌کوهی، نه‌میر موقته‌دري، جه‌مال خداکهریمی، سمایل نۆموسلمان، کاوه محمهدزاده، سیاوش ئه‌خه‌وان. ئه‌م شانۆنامه له مانگی گه‌لاریزان ۱۳۷۶ (۱۹۹۷) له نۆهه‌مین فستیوای شانۆ له ورمێ پیشکەش کراوه. له سه‌ر به‌رگی بروشور که وێنه‌ی کاره‌ساتی هه‌له‌بچه به‌رچاوه، شانۆنامه‌که ده‌بی پێوه‌ندی به‌م رووداووه هه‌بی.

پاش ۵۰ سال

تیپی شانۆی کانی (نه‌ه‌ورا)

رحیم عه‌بدولرحیم زاده به‌رپرسی تیپی شانۆی کانی له نامه‌یه‌کدا ئاوا باسی تیپه‌که‌یان ده‌کات: « گرووی شانۆی نه‌ه‌وراش که له سه‌رمه‌تای سالی ۹۹ وه‌ ده‌ست به‌کار بووه، گرووپه‌که که حه‌ولی هه‌رچی زیاتر ناسین و له هه‌مان کاتدا هه‌رچی زیاتر نوێ بوونه‌وه‌ی هه‌یه‌ نوێ بوونه‌وه‌یه‌ک که ئێمه به‌ که‌شفی‌کی زیاتر له خۆمان، ئه‌ورۆی خۆمان و دهورو پشتمان بگه‌ییین.....»

رحیم عه‌بدولرحیم زاده له درێژه‌ی نامه‌که‌یدا ده‌فوسێ:

« گرووی شانۆی نه‌ه‌ورا له ماوه‌ی ئه‌م چوار ساله‌دا ئه‌م کارانه‌ی ئاماده کردووه و له‌م شارانه پیشکەشی کردووه.....»

۱. ژێرداری به‌رو نووسەر خالد حه‌یده‌ری، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، سنه/بۆکان.
۲. ژێلمو نووسەر مه‌زه‌هر ئه‌سراری، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان/ورمێ.
۳. کیارا نووسەر مه‌زه‌هر ئه‌سراری، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان/ورمێ.
۴. پیاوی ژێردار تێله‌که نووسەر مه‌هلۆود مه‌جیدی، دهر هینەر مه‌نسور حوسین زاده، بۆکان/سه‌قز.
۵. هه‌واری هه‌راوی هه‌را نووسەر «گشتی»، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان/مه‌ریوان.
۶. خۆرنشین نووسەر مه‌هلۆود مه‌جیدی، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان/سنه.
۷. غه‌زله‌یک له ناتوانی دا نووسەر مه‌زه‌هر ئه‌سراری، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان.
۸. مال له ناوما‌لدا نووسەر و دهر هینەر: مه‌زه‌هر ئه‌سراری، بۆکان.
۹. خه‌وی هاوڕیشم نووسەر مه‌زه‌هر ئه‌سراری دهر هینەر: محمهد حاجی محمهدی، بۆکان.
۱۰. نه‌ها مرقف به‌ پێی شێعرێکی مه‌هلوی، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، تاران.
۱۱. مارزاده‌خاتون نووسەر فه‌رمیدوون پینجۆنی، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده، بۆکان.
۱۲. هه‌شته‌مین سه‌فه‌ری سه‌نبا نووسەر به‌هرام به‌یزایی، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده. ورمێ/بۆکان/زهنجان/نه‌ه‌واز

۱۳. باز نه‌کانی بێ ناوه‌راست نووسەر مه‌زه‌هر ئه‌سراری، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده. بۆکان

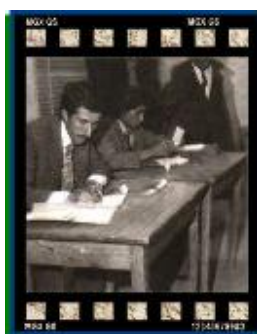
هه‌روه‌ها ئه‌و کارانه‌ی بڕیاره ئیجرا کرێن و ته‌مرینیان له سه‌ر ده‌کری:

۱. کورسی له قه‌راغ په‌نجهره دابنێین و دانیشین و سه‌یری شه‌وی تاریک و بێ ده‌نگ و ساردی بیاوان بکه‌ین. نووسەر عه‌به‌باس نه‌عه‌بدیان، دهر هینەر: رحیم عه‌بدولرحیم زاده
۲. به‌رزه‌خ نووسەر و یلیام باتلیر بیته‌س و مرگێران و دهر هینان: رحیم عه‌بدولرحیم زاده»



وینهکان

تیپی شانۆی لاو



تیپی شانۆی نازاد





تیپی شانۆی کانی





تێپێ شانۆی ناماژه

